ARTERO

pet care

world-wide

2023

PET CARE

Inspiring Style

artero.com

SINCE 1909

ARTERO

Inspiring Style

Index

Artero Styling Team UK 04
Artero Events / Événements 06

01_Cosmetics / Cosmétiques 09
- **01.1**_Shampoos / Shampooings 10
- **01.2**_Cosmetic Packs / Packs Cosmétiques 14
- **01.3**_Conditioners / Après-Shampooings 16
- **01.4**_Spray Conditioners / Après-Shampooings en spray 18
- **01.5**_Styling and Volume / Style et Volume 20
- **01.6**_Quick Clean / Nettoyage rapide 22
- **01.7**_Perfumes / Parfums 24
- **01.8**_Hygiene and Health / Hygiène et Santé 26
- **01.9**_Coloring and Chalks / Coloration et craies 30
- **01.10**_4Cats 33
- **01.11**_Cosmetics display stand / Présentoir de Cosmétique 35

02_Tools Nature Collection / Outils Nature Collection 39
- **02.1**_Combs / Peignes 40
- **02.2**_Slickers and Brushes / Cardes et Brosses 43
- **02.3**_Undercoat, Mats and Shedding / Sous-poil, poils et mue 48
- **02.4**_Hygiene / Hygiène 51
- **02.5**_Stripping / Épilation 53

03_Tools / Outils 55
- Tools Hygiene / Outils Hygiène 56
- Model Dogs / Mannequins de Chiens 61
- Bathing / Bain 62
- Nature Collection Display / Présentoir 64
- Mixed Display / Présentoir Mixte 65
- Muzzles / Muselières 66
- Leashes / Laisses 67

04_Clothing / Vêtements 69
- **04.1**_Smocks / Blouse 70
- **04.2**_Trousers / Pantalons 74
- **04.3**_Aprons / Tabliers 78

05_Clippers / Tondeuses 81
- **05.1**_A5 82
- **05.2**_Trimmers / Tondeuses 84
- **05.3**_Detailers / Tondeuses de finition 86
- Blades & Snap-on combs / Lames et peignes encliquetables 90
- **05.4**_Accessories / Accessoires 93

06_Scissors / Ciseaux 95
- **06.1**_Razor Edge Scissors / Ciseaux à Lame de Rasoir 96
- **06.2**_Micro-Serrated Scissors / Ciseaux Microdentés 100
- **06.3**_Curved Scissors / Ciseaux Courbés 103
- **06.4**_Chunkers / Ciseaux Chunker 107
- **06.5**_Thinning Scissors / Ciseaux à Sculpteur 110
- **06.6**_Lefties / Gauchers 115
- **06.7**_Scissors Packs / Pack de Ciseaux 119
- **06.8**_Laser Engraving / Gravure Laser 120
- **06.9**_Accessories / Accessoires 121

07_Dryers & Straighteners / Séchoirs et fer à Lisser 123
- **07.1**_Drying Cabinet / Cabine Séchoir 124
- **07.2**_2 Motor blasters / 2 Moteurs pulseur 126
- **07.3**_1 Motor blasters / 1 Moteur pulseur 129
- **07.4**_Hands Free Dryers / Séchoirs Mains Libres 131
- **07.5**_Hand-held dryer / Séchoirs Portables 134
- **07.6**_Straighteners / Fers à Lisser 135

08_Bathtubs / Baignoires 137
- **08.1**_Electric Bathtubs / Baignoires Électriques 138
- **08.2**_Bathtubs / Tables Réglables 140
- **08.3**_Tables Ajustable / Tables Réglables 141
- **08.4**_Exhibition Tables / Tables de Concours 143
- **08.5**_Tables and Bathtubs Accessories
  Tables et Accessoires de Baignoire 144

09_Holders, Cases, Trolleys / Etuis Malettes Chariots 149
- Holders / Etuis 152

Books / Livres 153
ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY 154
Technical Service / Service technique 156
Sales Process & Warranty / Conditions de ventes et garantie 157
ARTERO MUSA Spanish National Football Team
ARTERO MUSA Equipe Nationale Espagnole de Football 158

ARTERO

STYLING TEAM UK

Artero has always surrounded themselves with the very best and most experienced of the **dog grooming sector**. Here in the **UK**, **Alison Rogers** has brought together 5 of the best of up and coming, as well as established groomers, in the nation.

Joining forces to represent **Artero** in competitions and in seminars all over the world, this team is made up of top professionals, all bringing their different talents and visions to the group.

Artero s'est toujours entouré des meilleurs professionnels et des plus expérimentés du secteur du **toilettage canin**. Au **Royaume-Uni, Alison Rogers** a réuni 5 des meilleurs toiletteurs du pays, qu'il s'agisse de toiletteurs en devenir ou de toiletteurs établis.

S'unissant pour représenter **Artero** lors de compétitions et de séminaires dans le monde entier, cette équipe est composée de professionnels de haut niveau, qui apportent tous leurs talents et leurs visions différentes au groupe.

Cheryl Howard

I started my career in 1997 working and training at a busy salon in Surrey. In 2005, I opened my own grooming salon "Le Chien" in South London, and more recently opened a second salon "Le Grand Chien". In the early 2000s, I began competing in dog shows with Bichon's and I later returned to the competition scene in 2014 with my Standard poodle and then with Kerry Blue Terriers. I have since won multiple Best in Show awards in the UK and Europe and my proudest moment was being part of the 2022 Groom Team and winning the prestigious Gold World Champion title. I specialize in Kerry Blue Terriers but I also groom all scissored breeds and I own a Standard Poodle and a Kerry Blue Terrier.

J'ai commencé ma carrière en 1997 en travaillant et en me formant dans un salon très fréquenté du Surrey. En 2005, j'ai ouvert mon propre salon de toilettage "Le Chien" dans le sud de Londres. Plus récemment, j'ai ouvert un deuxième salon "Le Grand Chien". Au début des années 2000, j'ai commencé à participer à des concours canins avec des Bichons, puis je suis revenue sur la scène de la compétition en 2014 avec mon caniche royal, puis avec des terriers Kerry Blue. Depuis, j'ai remporté de multiples prix Best in Show au Royaume-Uni et en Europe. Ma plus grande fierté a été de faire partie de l'équipe Groom 2022 et de remporter le prestigieux titre d'or de Champion du monde. Je suis spécialisée dans les Terriers Kerry Blue mais je toilette également toutes les races à poil ras et je possède un Caniche Royal et un Terrier Kerry Blue.

Kirsty Young

I began grooming dogs as a 5yr old girl copying off my mother with her poodles and absorbing every bit of advice given from so many wonderful breeders of poodles over almost 30yrs of showing. Grooming and showing gave me such a wonderful relationship with my parents, my mother the groomer and my dad my cheerleader even from his hospital bed when I won first ever grooming competition. Grooming is now not just a hobby and my biggest passion, but my career in teaching too. I dreamed big and I made it happen and I cant ever seeing myself doing anything else.

J'ai commencé à toiletter des chiens à l'âge de 5 ans en imitant ma mère avec ses caniches et en assimilant tous les conseils donnés par tant de merveilleux éleveurs de caniches pendant près de 30 ans de concours. Le toilettage et les concours m'ont permis d'avoir une relation merveilleuse avec mes parents, ma mère étant la toiletteuse et mon père mon supporter, même depuis son lit d'hôpital lorsque j'ai gagné le tout premier concours de toilettage. Le toilettage constitue désormais non seulement un passe-temps et ma plus grande passion, mais aussi ma carrière dans l'enseignement. J'avais un rêve et je l'ai réalisé, et je ne me vois pas faire autre chose.

Georgia Ashton

Growing up in a house full of dogs watching in awe as my mother and father both prepped their dogs ready for the show ring, I always knew dogs would play a huge part in my life. I would rush home from school to watch my mother groom other people's dogs for a living and think wow this is what I want to do. Grooming has giving me so many opportunities in life I honestly can't imagine what else I would have done as a career and wouldn't change it for the world. I love all things grooming the process, the friendships, the knowledge and most importantly my style.

J'ai grandi dans une maison pleine de chiens et j'ai observé avec admiration ma mère et mon père préparer leurs chiens pour le concours. J'ai toujours su que les chiens joueraient un rôle important dans ma vie. Je me précipitais à la maison après l'école pour regarder ma mère toiletter les chiens d'autres personnes pour gagner sa vie, et je me disais « waouh, c'est ce que je veux faire ». Le toilettage m'a donné tellement d'opportunités dans la vie que je ne peux honnêtement pas imaginer ce que j'aurais fait d'autre comme carrière, et je ne la changerais pour rien au monde. J'aime tout ce qui touche au toilettage : le processus, les amitiés, les connaissances et surtout mon style.

Costin Stoica

Grooming came into my life at the perfect time and it was by accident in honesty, I didn't know they needed to be groomed until I moved to the Uk. I never felt like I achieved anything big in my life and never felt I was pushing myself until I started dog grooming. Through grooming we can express ourselves, we never stop learning if we keep pushing ourselves to be better, I love this art so much and it's all thanks to my love of dogs. Dogs are my second love after my family, we need to respect them because they make us the groomers we are.

Le toilettage est entré dans ma vie au moment idéal et c'était par accident, en toute honnêteté. Je ne savais pas que les animaux avaient besoin d'être toilettés avant de déménager au Royaume-Uni. Je n'ai jamais eu l'impression d'avoir accompli quoi que ce soit de grand dans ma vie et je n'ai jamais eu l'impression de me dépasser jusqu'à ce que je commence à toiletter des chiens. Grâce au toilettage, nous pouvons nous exprimer. Nous ne cessons jamais d'apprendre si nous nous efforçons constamment de nous améliorer. J'aime tellement cet art et c'est grâce à mon amour des chiens. Les chiens sont mon deuxième amour après ma famille. Nous devons les respecter car ils font de nous les toiletteurs que nous somme

Mich Dale

I have always had a love of animals, from cats & dogs to horses, I first competed with my horses, showjumping all over the UK, then my passion turned to dogs and grooming... as they say the rest is history. Grooming has given me many opportunities over the years and I have also met some wonderful inspiring people. I will be forever greatful for the journey my furry friends have taken me.

J'ai toujours aimé les animaux, des chats et des chiens aux chevaux. J'ai d'abord fait de la compétition avec mes chevaux, du saut d'obstacles dans tout le Royaume-Uni, puis ma passion s'est tournée vers les chiens et le toilettage... comme on dit, le reste appartient à l'histoire. Le toilettage m'a offert de nombreuses opportunités au fil des ans et j'ai également rencontré des personnes merveilleuses et inspirantes. Je serai à jamais reconnaissant pour le voyage que mes amis à fourrure m'ont permis de réaliser.

ARTERO

EVENTS
ÉVÉNEMENTS

Artero is one of the leading brands in the pet grooming industry due to its presence in the different fields of the sector, offering high quality cosmetic products, professional materials and having a wide network of academies in several countries. In addition, one of the characteristics that sets Artero apart is its support to the industry through the organisation of large international events such as the Jornadas Artero in Madrid and Atlanta, or the Artero Grooming Slam championship in Barcelona. In addition to this, you will be able to find their sales stands at the most important fairs and shows around the world!

Artero, l'une des principales marques de l'industrie du toilettage des animaux de compagnie est présente dans les différents domaines du secteur, proposant des produits cosmétiques de haute qualité, du matériel professionnel et disposant d'un vaste réseau de centres de formation dans plusieurs pays. Par ailleurs, l'une des caractéristiques qui distingue Artero est le soutien qu'elle apporte au secteur par l'organisation de grands événements internationaux tels que les « Jornadas Artero » à Madrid et à Atlanta, ou le championnat « Artero Grooming Slam » à Barcelone. Vous trouverez également leurs stands de vente dans les foires et salons les plus importants du monde entier!

Cosmetics
Cosmétiques

01

Artero Cosmetics combine the experience of a century-old grooming company, along with the collaboration of top dog groomers. Made with top-quality ingredients, respectful to the environment and 100% Made in Spain.

La ligne Cosmétiques d'Artero combine l'expérience d'une société de toilettage centenaire à la collaboration des meilleurs toiletteurs pour chiens. Fabriqué avec des ingrédients de première qualité, respectueux de l'environnement et 100 % Made in Spain.

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.1 Shampoos/ Shampooings

A very concentrated, top-quality line designed to thoroughly clean while caring for the coat and skin.

Une ligne très concentrée, de qualité supérieure, conçue pour nettoyer en profondeur tout en prenant soin du pelage et de la peau.

Tsunami Shampoo
Shampooing Tsunami

NEW
NOUVEAU

EFFECT: Degreaser, deodorant and stain remover. **USE:** Apply to dampened coat to clean and degrease before shampooing. **FEATURED INGREDIENT:** Vinegar. **HOW TO USE:** Massage the shampoo into the dampened coat, until it forms a lather – rinse immediately. **USE WITH:** All shampoos except Basic.

EFFET: Dégraisse, désodorise et élimine les taches. **UTILISATION:** En tant que première couche de shampooing pour dégraisser et rendre la peau et le pelage prêts pour la deuxième couche. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Vinaigre. **MODE D'EMPLOI:** Frottez le shampooing sur le pelage mouillé jusqu'à ce qu'il mousse et rincez immédiatement. **COMBINE AVEC:** Tous les shampooings sauf Basic.

5L REF.: **H764**

Detox Shampoo
Shampooing Detox

EFFECT: Deeply cleanses and deodorizes, eliminates toxins and impurities. Whitens. **USE:** On dirty or smelly, city cats and dogs or as a whitener. **FEATURED INGREDIENT:** Activated Charcoal. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Detox Mask Conditioner.

EFFET: nettoyage et désodorisation en profondeur, élimine les toxines et la pollution. Agent de blanchiment. **UTILISATION:** Chiens et chats de ville, blancs, sales ou malodorants. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** charbon actif. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à écumer sur un pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 minutes et rincer. **COMBINEZ AVEC:** Masque Spa.

250ml REF.: **H712**
5L REF.: **H715**

Hidratante Shampoo
Shampooing Hidratante

EFFECT: Highly moisturizing for a flowing coat that's full of vitality. **USE:** On long coated breeds to prevent breakage, on dry or damaged coats. **FEATURED INGREDIENT:** Biotin. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Keratin and Protein Conditioners.

EFFET: Grande hydratation pour obtenir des poils élastiques et vivants. **UTILISATION:** sur les poils longs pour éviter les ruptures, sur les poils secs ou abîmés. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Biotine. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à ce que le pelage préalablement mouillé ne mousse. Attendre 3 à 5 minutes et clarifier. **COMBINE AVEC:** Keratine, Detox et Protéine.

250ml REF.: **H624** / **5L** REF.: **H625**

Vitalizante Shampoo
Shampooing Vitalizante

EFFECT: Adds texture and shine. **USE:** On wire-haired breeds, wavy or curly coats and double coats. **FEATURED INGREDIENT:** Vitamins A ,B ,H. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Protein Vital Conditioner and Detox Mask Conditioner.

EFFET: apporte de la texture et de la brillance. **UTILISATION:** Races de poils durs et avant la coupe sur les poils ondulés et bouclés. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Vitamines A ,B ,H. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à ce que le pelage préalablement mouillé ne mousse. Attendre 3 à 5 minutes et rince. **COMBINEZ AVEC:** Protéines et Detox.

250ml REF.: **H622** / **5L** REF.: **H623**

Blanc Shampoo
Shampooing Blanc

EFFECT: Enhances white coats and removes yellow tones, intensifies black coats and evens out grey tones. **USE:** On white coats but can also be used on black and grey dogs to improve color. **FEATURED INGREDIENT:** Blue pigment. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Keratin Conditioner, Detox Mask Conditioner and Protein Conditioner.

EFFET: Cache les tons jaunes et renforce le blanc, augmente le ton au noir et homogénéise les gris. **UTILISATION:** Chez les chiens blancs, noirs et gris pour améliorer la couleur. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Pigment bleu. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à ce que le pelage préalablement mouillé ne mousse. Attendre 3 à 5 minutes et clarifier. **COMBINE AVEC:** Keratine, Detox et Protéine.

250ml REF.: **H648** / **5L** REF.: **H649**

Basic Shampoo
Shampooing Basic

EFFECT: Removes dirt and grease while respecting the skin. **USE:** First bath for all cats and dogs. **FEATURED INGREDIENT:** Oats. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Rinse. **COMBINE WITH:** Hidratante Shampoo, Vitalizante Shampoo, Blanc Shampoo, Detox Shampoo.

EFFET: Dégraisse et élimine la saleté sans déprotéger la peau. **UTILISATION:** 1ère main sur tous les types de chiens et de chats. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Avoine. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à ce que le pelage préalablement mouillé ne mousse. Et rincer. **COMBINEZ AVEC:** Hydratant, Vitalisant, Blanc, Detox.

5L REF.: **H635**

Bye Bye Shampoo
Shampooing Bye Bye

EFFECT: Antiseptic, antifungal and antiparasitic. **USE:** Treats damaged skin, black skin, irritated skin and kills fleas. **FEATURED INGREDIENT:** Tea Tree Oil. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Spa Mask Conditioner.

EFFET: Antiseptique, antifongique, antibiotique et antiparasitaire. **UTILISATION:** Traite les peaux endommagées, noires, eczéma et élimine les puces. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Huile d'arbre à thé. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à écumer le pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 minutes et rincer. **COMBINEZ AVEC:** Masque Spa.

250ml REF.: **H666** / **5L** REF.: **H668**

Relax Shampoo
Shampooing Relax

EFFECT: Calming effect, reduces inflammation, restores and soothes the skin. **USE:** On red, irritated, inflamed, dry and itchy skin. **FEATURED INGREDIENT:** Rosehip Oil and Aloe Vera. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Spa Mask Conditioner.

EFFET: Désinflammatoire, réparateur relaxant sur les peaux. **UTILISATION:** Peau irritée, rouge, enflammée, sèche, séborrhée et démangeaisons. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Huile de Rose Musquée et Aloe Vera. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à ce que le pelage préalablement mouillé mousse. Attendre 3 à 5 minutes et rincer. **COMBINEZ AVEC:** Masque Spa.

250ml REF.: **H665** / **5L** REF.: **H667**

4Cats Shampoo
Shampooing 4Cats

EFFECT: Removes dandruff and excess oil. Does not contain any perfume. **USE:** All cat breeds. **FEATURED INGREDIENT:** Chamomile. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Detox Vital Conditioning Mask, Spa Vital Mask and Protein Vital Conditioner.

EFFET: Élimine les pellicules et l'excès de graisse sans parfumer. **UTILISATION:** Toutes les races de chats. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Camomille. **MODE D'EMPLOI:** Frotter le pelage en profondeur jusqu'à faire mousser le pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 minutes et rincer. **IL SE COMBINE AVEC:** Detox Vital, Spa Vital, et Protein Vital.

250ml REF.: **H657** / **1L** REF.: **H658**

Baby Shampoo
Shampooing Baby

EFFECT: Removes dirt and unpleasant odors while being very gentle on eyes and mucous membranes. **USE:** Puppies and kittens. **FEATURED INGREDIENT:** Talc. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Spa Vital Conditioner and Protein Vital Conditioner.

EFFET: Élimine la saleté et les mauvaises odeurs en étant très respectueux des muqueuses et des yeux. **UTILISATION:** chez les chiens et les chats. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Talc. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à écumer sur un pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 minutes et rincer. **À ASSOCIER AVEC:** Detox Vital, Spa Vital, et Protein Vital.

250ml REF.: **H664**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.2 Cosmetics Packs Packs Cosmétiques

The best selection of products by breed. Selected by professionals.

La meilleure sélection de produits par race. Choisie par des professionnels.

Cats Pack
Pack Chats

Cosmetics for the care of your cat.
A combination of products chosen by the top professionals and breeders for provide greater care and hygiene of your cat.

Cosmétiques pour prendre soin de votre chat.
Une combinaison de produits choisis par les plus grands professionnels et éleveurs pour assurer le plus grand soin et l'hygiène de votre chat.

4Cats Shampoo / Protein Vital / Baby Perfume

REF.: **H729**

Maltese Pack
Pack Maltais

Cosmetics to care for the Maltese.
A combination of products chosen by top professionals to enhance the colour and add shine to white dogs.

La cosmétique pour le soin de votre maltais.
Une combinaison choisie par les meilleurs professionnels pour améliorer le blanc et apporter un éclat au pelage des chiens de couleur blanche.

Blanc Shampoo / Keratin Vital / Pretty Eyes

REF.: **H719**

Poodle Pack
Pack Caniche

Cosmetics to care for the Poodle.
A combination of products chosen by top professionals to provide greater volume and hydration to curly-haired dogs.

La cosmétique pour prendre soin de votre caniche.
Une combinaison choisie par les meilleurs professionnels pour le volume et l'hydratation des chiens aux poils bouclés.

Vitalizante Shampoo
Protein Vital
Mix

REF.: **H720**

Puppy Pack
Pack chiot

Cosmetics to care for your Puppy.
A combination of products chosen by top professionals to provide greater care and hygiene to all kind of puppies.

Les cosmétiques pour prendre soin de votre chien.
Une combinaison choisie par les meilleurs professionnels et éleveurs pour l'hygiène et les soins des chiots.

Baby Shampoo
Baby Perfume
Speed

REF.: **H718**

Yorkshire Pack
Pack Yorkshire

Cosmetics to care for the Yorkshire Terrier.
A combination of products chosen by top professionals to provide greater hydration and shine to long-haired dogs.

Les cosmétiques pour prendre soin de votre Yorkshire Terrier.
Une combinaison choisie par les meilleurs professionnels pour apporter la plus grande hydratation et brillance aux chiens à poils longs.

Hidratante Shampoo
Keratin Vital
Flash

REF.: **H717**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.3
Conditioners
Après-Shampooings

The Artero conditioners rehydrate, regenerate and protect all coat types.

Les après-Shampooings Artero réhydratent, régénèrent et protègent tous les types de pelage.

Kubic

NEW NOUVEAU

EFFECT: Provides volume, body and hydration to the coat. Eases combing. **USE:** For dogs that are lacking volume and hydration. Ideal in daily grooming to help cut curly or wavy coats, terriers' paws, etc. **FEATURED INGREDIENT:** Keratin **HOW TO USE:** Apply to wet coat after bathing, massage until it penetrates, then dry. It is not necessary to brush during drying. Do not rinse. **USE WITH:** Vitalizing and Blanc.

EFFET: Donne du volume et du corps aux poils ainsi que de l'hydratation et de la facilité à les coiffer. **UTILISATION:** Chez les chiens qui ont besoin de volume et d'hydratation. Idéal lors du toilettage quotidien pour aider à couper les poils frisés, les poils ondulés, les poils des pattes de terriers, etc. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Kératine **MODE D'EMPLOI:** Appliquer sur des poils humides après le bain, masser jusqu'à pénétration et sécher, il n'est pas nécessaire de brosser pendant le séchage. Ne pas rincer. **À ASSOCIER AVEC:** Vitalisant, Blanc.

500ml REF.: **H761**

Keratin Vital

EFFECT: Restores keratin, anti-breakage, adds weight, provides thermal protection. **USE:** On long or damaged coats to prevent breakage, or before using straighteners. **FEATURED INGREDIENT:** Keratin. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply liberally over damp coat. Wait 3 to 5 minutes and rinse, or leave in for more protection. **COMBINE WITH:** Hidratante Shampoo, Blanc Shampoo and Detox Shampoo.

EFFET: Réparateur de kératine, anti-rupture, apporte du poids, protège thermiquement. **UTILISATION:** sur les poils longs pour éviter les ruptures, sur les poils abîmés, avant d'utiliser des fers à lisser. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Kératine. **MODE D'EMPLOI:** appliquer en profondeur sur tout le pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 min. Et rincer ou laisser si vous voulez un effet de protection supplémentaire. **À ASSOCIER AVEC:** Hydratant, Blanc et Detox.

100ml REF.: **H672** / **650ml** REF.: **H659**

Detox Vital

EFFECT: Provides long-lasting hydration and removes dirt particles. **USE:** On dirty, greasy or grimy coats of cats and dogs of any color. **FEATURED INGREDIENT:** Activated Charcoal. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply liberally over damp coat. Wait 3 to 5 minutes and rinse. Not a leave in. **COMBINE WITH:** Detox Shampoo and Blanc.

EFFET : Hydratation de longue durée avec élimination des particules de saleté. **UTILISATION :** Chiens et chats sales, gras et/ou malodorants et blancs. **INGRÉDIENT PRINCIPAL :** charbon actif. **MODE D'EMPLOI :** appliquer en profondeur sur tout le pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 minutes et rincer. **COMBINEZ AVEC :** Detox et Blanc.

100ml REF.: **H727** / **650ml** REF.: **H714**

Protein Vital

EFFECT: Strengthens, helps with brushing and prevents tangles, moisturizes to restore hair elasticity and natural volume. **USE:** To condition, on knotted and tangled cats and dogs with a dull coat. **FEATURED INGREDIENT:** Silk Proteins. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply liberally over damp coat. Wait 3 to 5 minutes and rinse, or leave in for more protection. **COMBINE WITH:** Vitalizante Shampoo and Blanc Shampoo.

EFFET: Adoucissant aide au brossage et évite les noeud, hydratant pour récupérer l'élasticité des poils et leur volume naturel. **UTILISATION:** Avant la coupe, chez les chiens et les chats emmêlés, noués et poils ternes. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Protéines de Soie. **MODE D'EMPLOI:** appliquer en profondeur sur tout le pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 min. Et rincer ou laisser si vous voulez un effet de protection supplémentaire. **À ASSOCIER AVEC:** Hydratant, Blanc et Detox.

100ml REF.: **H626** / **650ml** REF.: **H630**

Spa Vital

EFFECT: Completes the grooming procedure by moisturising, helping to heal and reducing skin inflammation. **USE:** On red, sensitive, irritated, itchy skin and dandruff. **FEATURED INGREDIENT:** Rosehip Oil and Aloe Vera. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply liberally over damp coat. Wait 3 to 5 minutes and rinse. Not a leave in. **COMBINE WITH:** Bye-Bye Shampoo and Relax Shampoo.

EFFET: Complétez le bain de traitement en hydratant, cicatrisant et désenflammant la peau. **UTILISATION:** peaux sensibles, irritées, rougeâtres, démangeaisons, séborrhée, pellicules. PDAE. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Huile de Rose Musquée et Aloe Vera. **MODE D'EMPLOI:** appliquer en profondeur sur tout le pelage préalablement mouillé. Attendre 3 à 5 minutes et rincer. **COMBINEZ AVEC:** Bye Bye et Relax.

650ml REF.: **H711**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.4
Spray Conditioners
Après-Shampooings en spray

Very effective conditioners in a practical spray format.

Après-Shampooings très efficaces dans un format pratique en spray.

Flash

EFFECT: Conditioning, anti-static, adds shine without wetting the coat. **USE:** On all cat and dog coat types. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray over wet or dry coat and brush. No need to rinse.

EFFET: Adoucissant, anti statique, effet non mouillé. **UTILISATION:** Toutes sortes de pelages de chien et de chat. **MODE D'EMPLOI:** Pulvériser sur le pelage, à sec ou humide et brosser. Il n'est pas nécessaire de le rincer.

300ml REF.: **H634**

Matt-X

EFFECT: Conditions the coat and detangles knots, allowing them to be brushed out quickly without pulling the hair. **USE:** On knots and tangles. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray over the knot on wet or dry hair. Leave for 1 minute then brush.

EFFET: Défait les nœud et les nœuds et conditionne la carde pour qu'elle glisse sur le nœud en le faisant glisser à grande vitesse et sans traction. **UTILISATION:** Emmêlements et nœuds. **MODE D'EMPLOI:** Pulvériser sur les emmêlements, à sec ou humide, en laissant agir 1 min. Puis brosser. Il n'est pas nécessaire de le rincer.

300ml REF.: **H647**

Mix

EFFECT: Helps with brushing, prevents knots, speeds up drying, maintains volume. Very pleasant, light fragrance. **USE:** On all cat and dog coat types. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray over wet or dry coat and brush. No need to rinse.

EFFET: Aide au brossage, empêche la formation d'enchevêtrements, accélère le séchage, conserve le volume. **UTILISATION:** Toutes sortes de pelage de chien et de chat. **MODE D'EMPLOI:** Pulvériser sur le pelage, à sec ou humide et brosser. Il n'est pas nécessaire de le rincer.

250ml REF.: **H695**
1L REF.: **H697**
Pump 1L REF.: **H848**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.5

Styling and Volume
Style et Volume

Very powerful styling hairsprays, giving volume without leaving residue in the coat.

Des laques coiffantes très puissantes, apportant du volume sans laisser de résidus dans le pelage.

Zoom

EFFECT: Gives extra volume to the coat. **USE:** On all coats to add extra volume, especially prior to cutting. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply the mousse liberally to wet or dry coat, focusing on the areas where you wish to add volume. Then blow dry with hot air and style with a brush or slicker.

EFFET: Grand volume sans laisser de résidus. **UTILISATION:** tout le pelage auquel ajouter du volume supplémentaire, surtout avant la coupe. **MODE D'EMPLOI:** En milieu humide ou sec, appliquer la mousse en profondeur sur les zones que vous souhaitez donner du volume après séchage à l'air chaud et étirer avec une brosse ou une carde.

150ml REF.: **H689**

Static

EFFECT: Removes static electricity while adding texture to the hair for a better finish. **USE:** On hair static and/or during scissoring to control the position of the coat. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray on dry coat over the desired area and brush/comb.

EFFET: Il élimine l'électricité statique tout en texturant pour obtenir de meilleures finitions de coupe. **UTILISATION:** Pelage chargé d'électricité statique et/ou pendant la coupe pour contrôler la position du pelage. **MODE D'EMPLOI:** À sec, vaporiser sur la zone à travailler et brosser.

150ml REF.: **H674**

Podium Strong Hold

EFFECT: Complete hold capable of supporting almost any topknot. **USE:** On topknots and after cutting + styling. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Topknots: spray from 30cm and style. After cutting + styling: spray from 30cm onto desired areas to prevent them from moving and losing their shape.

EFFET: Fixation sans mouvement capable de tenir presque n'importe quel Top. **UTILISATION:** Dans Top-knots et après coupe. **MODE D'EMPLO:** Top-knots, pulvériser à partir de 30cm de distance et sculpter. Après la coupe, pulvériser à 30 cm les zones que nous voulons fixer ou qu'elles gardent leur forme.

400ml REF.: **H663**

Big Bang

EFFECT: Achieve maximum volume applying just a small amount.
USE: On damaged coats, fine hair, areas in need of volume such as hocks or tops. On both dogs and cats, also during trimming/scissoring. Improved grip in stripping. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Dry, spray 30cm away from desired area and brush with a brush or slicker.

EFFET : Texture extrême, qui donne un volume unique même sur les poils les plus fins. Incolore, ne laisse aucun résidu. **UTILISATION :** Avant la coupe, pendant la coupe et après la coupe. Avant d'entrer dans le ring. **MODE D'EMPLOI :** Pulvériser, brosser et couper. Après la coupe, pulvériser et brosser.

300ml REF.: **H725**

Podium Dry Hold

EFFECT: Instant dry hold that allows movement while adding texture to the coat. **USE:** When cutting fine hair, after cutting + styling. **INSTRUCTIONS FOR USE:** While cutting: spray, brush and cut. After cutting: spray and style.

EFFET: Fixation sèche instantanée qui permet un mouvement et une texturisation forte pour la coupe. **UTILISATION:** Pendant la coupe dans le pelage sans densité, après la coupe. **MODE D'EMPLOI:** Pendant la coupe, pulvériser, brosser et couper. Après la coupe, pulvériser et sculpter.

400ml REF.: **H662**

Loop

EFFECT: restores and fixes the natural curl of the hair and defines the cordage, preventing dreadlocks from opening. **USE:** For curly-haired breeds to achieve a curly and natural look and to moisturise and care for damaged coats thanks to its fast absorbing natural oils. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray and massage to distribute and get the cosmetic to penetrate to the roots. Air dry or dry with little flow and from a distance without brushing.

EFFET: récupération instantanée des frisettes et des boucles, fixe et texturise. **UTILISATION:** Chiens à poils bouclés et frisés, génère des boucles et les fixant lors du séchage. Marque et fixe les dreadlocks. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Lavande. **MODE D'EMPLOI:** Pulvériser sur les poils humides avant le séchage masser et sécher. Comme couche de finition, appliquez après le toilettage et le coiffage. En lacets appliquer sur dreadlocks mouillées, masser et sécher.

250ml REF.: **H731** / **1L** REF.: **H732**
Pump 1L REF.: **H848**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.6
Quick clean
Nettoyage rapide

A range of practical, effective hygiene products for day to day use.

Une gamme de produits d'hygiène pratiques et efficaces pour un usage quotidien.

Sniff

EFFECT: Eliminates body odor providing a pleasant and long lasting fragrance. **USE:** On dogs when they give off an unpleasant odor. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray from a distance of 30 cm over the entire coat, avoiding the face. In case of overuse brush out to dry the coat.

EFFET: Élimine les mauvaises odeurs et apporte un parfum agréable immédiatement. **UTILISATION:** Sur les chiens qui dégagent une mauvaise odeur dans la maison. **MODE D'EMPLOI:** Pulvériser sur tout le pelage puis brosser légèrement.

300ml REF.: **H726**

Speed

EFFECT: The talc component removes dirt and unpleasant odors. **USE:** For quickly freshening up cats and dogs when bathing is not possible. ***Also great for adding extra volume on difficult coats.*** **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray liberally over the coat then brush to remove any talc and dirt.

EFFET: La base de talc piège la saleté et les mauvaises odeurs. **UTILISATION:** chiens et chats qui ont besoin d'un toilettage rapide sans possibilité de se baigner. **MODE D'EMPLOI:** En Pulvériser sur tout le pelage en profondeur puis brosser pour éliminer le talc et la saleté.

300ml REF.: **H633**

Plis Plas Gloves
Gants Plis Plas

EFFECT: Removes dirt and bad odors with one sweep, adding scent and shine. **USE:** Short-term solution for cleansing cats and dogs when bathing isn't possible. **FEATURED INGREDIENT:** Aloe Vera. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Remove a glove and place over your hand. Rub all over the coat until the dirt and bad odors are removed. Use another glove if necessary. Discard glove after use.

EFFET: Enlève la saleté et les mauvaises odeurs en un seul coup de lingette et ajoute brillance et parfum. **UTILISATION:** Chats nécessitant un nettoyage sans possibilité de baignade à court terme. **INGRÉDIENT PRINCIPAL :** Aloe Vera. **MODE D'EMPLOI :** Retirez le gant et placez-le sur votre main, frottez sur l'ensemble du pelage jusqu'à ce que la saleté soit éliminée et la mauvaise odeur corrigée, si nécessaire, utilisez plus d'un gant. Après utilisation, jetez le gant.

20uts REF.: **H692**

Plis Plas Plus Gloves
Gants Plis Plas Plus

EFFECT: Removes dirt and bad odors as well as killing germs. **USE:** Short-term solution for cleansing cats and dogs when bathing isn't possible. **FEATURED INGREDIENT:** Chlorhexidine. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Remove a glove and place over your hand. Rub all over the coat until the dirt and bad odors are removed. Use another glove if necessary. Discard glove after use.

EFFET: Enlève la saleté et les mauvaises odeurs en un seul coup de lingette et ajoute brillance et parfum. **UTILISATION:** Chats nécessitant un nettoyage sans possibilité de baignade à court terme. **INGRÉDIENT PRINCIPAL :** Aloe Vera. **MODE D'EMPLOI :** Retirez le gant et placez-le sur votre main, frottez sur l'ensemble du pelage jusqu'à ce que la saleté soit éliminée et la mauvaise odeur corrigée, si nécessaire, utilisez plus d'un gant. Après utilisation, jetez le gant.

20uts REF.: **H722**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.7 Perfumes Parfums

Long-lasting fragrances with personality.

Des parfums longue durée dotés de personnalité.

Detox

NEW NOUVEAU

USE: For cats and dogs.
INSTRUCTIONS FOR USE: Spray the perfume over the coat, avoiding the face.

UTILISATION: Chiens et chats.
MODE D'EMPLOI: Vaporiser le parfum sur le pelage en l'empêchant d'atteindre le visage.

90ml REF.: **H765**

Fresh

USE: For cats and dogs.
INSTRUCTIONS FOR USE: Spray the perfume over the coat, avoiding the face.

UTILISATION: Chiens et chats.
MODE D'EMPLOI: Vaporiser le parfum sur le pelage en l'empêchant d'atteindre le visage.

90ml REF.: **H693**

Classic

USE: For cats and dogs.
INSTRUCTIONS FOR USE: Spray the perfume over the coat, avoiding the face.

UTILISATION: Chiens et chats.
MODE D'EMPLOI: Vaporiser le parfum sur le pelage en l'empêchant d'atteindre le visage.

90ml REF.: **H652**

Impact

USE: For cats and dogs.
INSTRUCTIONS FOR USE: Spray the perfume over the coat, avoiding the face.

UTILISATION: Chiens et chats.
MODE D'EMPLOI: Vaporiser le parfum sur le pelage en l'empêchant d'atteindre le visage.

90ml REF.: **H653**

Violet

USE: For cats and dogs.
INSTRUCTIONS FOR USE: Spray the perfume over the coat, avoiding the face.

UTILISATION: Chiens et chats.
MODE D'EMPLOI: Vaporiser le parfum sur le pelage en l'empêchant d'atteindre le visage.

90ml REF.: **H654**

Tierra

USE: For cats and dogs.
INSTRUCTIONS FOR USE: Spray the perfume over the coat, avoiding the face.

UTILISATION: Chiens et chats.
MODE D'EMPLOI: Vaporiser le parfum sur le pelage en l'empêchant d'atteindre le visage.

90ml REF.: **H655**

Baby

USE: For puppies, kittens and adult cats and dogs.
INSTRUCTIONS FOR USE: Spray the perfume over the coat avoiding the face.

UTILISATION: Chiens et chats.
MODE D'EMPLOI: Vaporiser le parfum sur le pelage en l'empêchant d'atteindre le visage.

90ml REF.: **H673**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.8
Hygiene and Health
Hygiène et Santé

Pretty Eyes

EFFECT: With regular use, kills off bacteria responsible for tear stains and restores original color. **USE:** For cats and dogs. **FEATURED INGREDIENT:** Rosemary and Thyme. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply the liquid with an eye cleansing cloth or gauze and rub the stained area. Daily use.

EFFET: Élimine les bactéries qui forment les taches sur les canaux lacrymaux et récupère la couleur d'origine. **UTILISATION:** Chiens et chats. **INGRÉDIENTS:** thym et romarin. **MODE D'EMPLOI:** Appliquer la lotion sur une brosse doigtier nettoyant pour les yeux ou sur une gaze et frotter la zone tachée. Utilisation quotidienne. Il doit être accompagné d'une hygiène dentaire qui contrôle le tartre.

250ml REF.: **H646**

Block

NEW NOUVEAU

EFFECT: Covers and protects the hair cuticle, preventing ultraviolet and infrared rays from damaging the hair. **USE:** When outdoors in sunlight, on walks by the beach, lake, etc.
FEATURED INGREDIENT: Açai oil.
HOW TO USE: Spray on dry hair, if brushed or massaged into the coat the product is distributed more effectively but it is not essential.

EFFET: Couvre et protège la cuticule des poils, empêchant les rayons UV et infrarouges d'endommager les poils. **UTILISATION:** Chiens avec poils lorsqu'ils sont dehors au soleil, en promenade, à la plage, au lac, etc.
INGRÉDIENT PRINCIPAL: Huile d'açai.
MODE D'EMPLOI: Vaporisez sur les poils secs. Si vous les brossez ou les massez, le produit se répartit mieux, mais ce n'est pas indispensable.

250ml REF.: **H762**

Aurigel

EFFECT: Removes earwax and controls bacterial growth in the ears. **USE:** For dogs only. **FEATURED INGREDIENT:** Tea Tree Oil. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply directly in the ear, massage and remove any excess gel with an ear cleansing finger pad or gauze.

EFFET: élimine le cérumen et contrôle la prolifération des bactéries dans les oreilles. **UTILISATION:** Chiens. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Huile d'arbre à thé. **MODE D'EMPLOI:** Appliquer le gel directement sur l'oreille, effectuer un massage et nettoyer l'excès qui reste visible avec une brosse doigtier nettoyante pour les oreilles ou de la gaze.

100ml REF.: **H640**

Auriclean

EFFECT: Dries out the ear canal to facilitate plucking and removes bacteria and yeasts. **USE:** For cats and dogs. **FEATURED INGREDIENT:** Iodoform. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply directly to the ear, massage and pluck any hair growing inside.

EFFET: Il assèche le conduit auditif en aidant à l'épilation et élimine les bactéries et les champignons. **UTILISATION:** Chiens et chats. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Iodoforme. **MODE D'EMPLOI:** Appliquer le gel directement sur l'oreille, masser et épiler les poils qui poussent à l'intérieur.

30gr REF.: **H926**

Ear Dips / Oeil Dips

EFFECT: Removes dirt and earwax, keeping bad odors at bay. **USE:** For cats and dogs. **INSTRUCTIONS FOR USE:** With clean hands, remove a wipe and place over your finger. Rub around the ear until clean. Discard wipe after use. Ideal for daily use.

EFFET: Élimine la saleté et le cérumen de l'oreille en contrôlant les mauvaises odeurs. **UTILISATION:** Chiens et chats. **MODE D'EMPLOI:** Retirer la brosse doigtier avec les mains propres et enfoncer sur le doigt, frotter autour du conduit auditif jusqu'à ce qu'il soit propre. Après utilisation, jetez la brosse doigtier. Idéal pour une utilisation quotidienne.

50uts REF.: **H687**

Eye Dips / Oreille Dips

EFFECT: Removes dirt and tear stains as well as wiping away secretions.**USE:** For cats and dogs with tear stains, excess tearing and secretions.**FEATURED INGREDIENT:** Sodium Chloride. **INSTRUCTIONS FOR USE:** With clean hands, remove a wipe and place over your finger. Rub around the eye until clean. Discard wipe after use. Ideal for daily use.

EFFET: Élimine la saleté et les taches ainsi que les sécrétions oculaires. **UTILISATION:** Chats avec des taches de larme, excès de larme, sécrétions oculaires. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Chlorure de sodium et aloe vera. **MODE D'EMPLOI:** Retirez le doigtier avec des mains propres et placez-le sur un doigt, frottez autour de l'œil et du nez jusqu'à ce qu'il soit propre. Après utilisation, jetez la brosse doigtier. Idéaux pour une utilisation quotidienne.

50uts REF.: **H686**

Dental Pack Smile

EFFECT: Eliminates tartar plaque and corrects bad breath. **USE:** For the upkeep of hygiene and cleanliness of a dog´s teeth and gums. **INSTRUCTIONS FOR USE:** With a silicone thimble or brush apply the paste by rubbing all over the teeth and gums (edible paste).

EFFET: Elimine la plaque de tartre et corrige la mauvaise haleine. **UTILISATION:** Pour le maintien des conditions d'hygiène et de propreté des dents et des gencives du chien. **MODE D'EMPLOI:** appliquer la pâte en frottant sur l'ensemble des dents et des gencives (pâte comestible) en vous aidant d'un doigtier ou d'une brosse en silicone.

90gr REF.: **H691**

DISPLAY
COMES
FREE
WHEN YOU
BUY 12 UTS.

X–Mint

EFFECT: Instantly eliminates bad breath and prevents plaque. **USE:** Cats and dogs. **FEATURED INGREDIENT:** Mint. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray 3 times directly into the pet's mouth.

EFFET: élimine les mauvaises odeurs instantanément et empêche l'apparition de tartre. **UTILISATION:** Chiens et chats. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Menthe. **MODE D'EMPLOI:** pulvériser 3 pulsations directement dans la bouche de l'animal.

14ml REF.: **H721**

Dentix

EFFECT: Keeps bad breath at bay and prevents plaque and bacterial growth. **USE:** For dogs. **FEATURED INGREDIENT:** Tea Tree Oil. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply with a silicone tooth brush and rub over teeth and gums. Use daily.

EFFET: Élimine les mauvaises odeurs et empêche l'apparition de la plaque et la prolifération des bactéries. **UTILISATION:** Chiens. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Huile d'arbre à thé. **MODE D'EMPLOI:** Appliquer sur une brosse à dents doigtier en silicone et frotter sur toute la dentition et les gencives. Utilisation quotidienne.

106ml REF.: **H696**

Teeth Dips
Dents Dips

EFFECT: Removes dirt and keeps plaque and bad breath at bay. **USE:** For cats and dogs. **FEATURED INGREDIENT:** Mint. **INSTRUCTIONS FOR USE:** With clean hands, remove a wipe and place over your finger. Rub over teeth and gums. Discard wipe after use. Ideal for daily use.

EFFET: Élimine la saleté et maintient la plaque et les mauvaises odeurs à distance. **UTILISATION:** Chiens et chats. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Menthe. **MODE D'EMPLOI:** Extraire les brosses à dents doigtier avec les mains propres et enfoncer dans le doigt, frotter sur toute la dentition et les gencives. Après utilisation, jetez la brosse doigtier. Idéal pour une utilisation quotidienne.

50uts REF.: **H685**

Balsam

EFFECT: Immediately calms and soothes red, itchy, inflamed skin. **USE:** For cats and dogs with affected skin. Ideal for after stripping. **FEATURED INGREDIENT:** Aloe Vera, Rosehip and Chamomile. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Spray over coat and skin of affected area and massage until it penetrates the skin. Can be used on wet or dry coats.

EFFET: Détend et désenflamme les peaux rougeâtres, enflammées, démangeaisons immédiatement. **UTILISATION:** Chiens et chats avec des peaux affectées. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Aloe Vera, Rose Musquée et Camomille. **MODE D'EMPLOI:** Pulvériser sur la zone affectée sur le pelage et la peau et masser jusqu'à ce qu'il pénètre dans la peau. Peut être utilisé humide et sec.

250ml REF.: **H699**

Dfender

EFFECT: Repairs, regenerates, relieves itching, heals and moisturizes. **USE:** For dogs and cats with dry noses, cracked pads, elbow calluses, lack of hair, bites, eczema, scars, etc. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply by massage on the affected area once or twice a day until recovery.

EFFET: Répare les peaux gercées, élimine les callosités, hydrate en profondeur et accélère la croissance des poils dans les zones qui les ont perdus. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Aloe Vera, Rose Musquée et Lanoline. **MODE D'EMPLOI:** Répartir par massage sur la surface à traiter. Utilisation quotidienne jusqu'à récupération. Hebdomadaire pour la maintenance.

100ml REF.: **H728**

Ear Stick

EFFECT: Quick–drying, long–lasting adhesive. **USE:** Trains puppy ears to grow in the correct position. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Do NOT cut the coat in the application area. Apply a drop of adhesive with a cotton ball to one of the two points to be joined. Wait 10 seconds, stick the two points together and hold for 40 seconds. To remove, shave the hair growing between the adhesive and skin. It is recommended to perform an allergy test 24 hours prior to use.

EFFET: Colle ultra rapide et de longue durée. **UTILISATION:** chiots de chien qui ont une position incorrecte des oreilles. **MODE D'EMPLOI:** Ne pas couper les poils dans la zone où elle est appliqué. Mettez une goutte de colle, à l'aide d'un bâtonnet d'oreille, à l'un des deux points que nous voulons joindre. Attendre 10 secondes, joindre les deux points que nous voulons coller et maintenir 40 secondes. Pour l'enlever, il faut raser les poils qui ont poussé entre la colle et la peau. Il est recommandé de faire un test d'allergie 24h avant l'utilisation.

30ml REF.: **H262**

XTop

EFFECT: Clots and stops bleeding in small cuts that can occur when trimming the nails. **USE:** For cats and dogs. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Hold the pad of the injured nail, clean the blood and apply a pinch of powder, apply pressure for a few seconds.

EFFET: Bouche et coagule les petites hémorragies qui peuvent se produire lors de la coupe des ongles. **UTILISATION:** Chiens et chats. **MODE D'EMPLOI:** Serrer le bout du doigt de l'ongle blessé, nettoyer le sang de l'ongle et appliquer une pincée de poudre en appuyant pendant quelques secondes.

15gr REF.: **H259**

COSMETICS
COSMÉTIQUES

01.9
Coloring and Chalks
Coloration et craies

Products designed to make the most of the color and style of your pet.

Produits conçus pour tirer le meilleur parti de la couleur et du style de votre animal de compagnie.

Powdex

EFFECT: Dries hair grease and provides an anti-slip effect to facilitate stripping. Also lightens dull or stained white fur. **USE For stripping**: on dogs with fine, greasy, very smooth or very dense coats. **For lightening:** on show dogs to enhance their natural white color or to mask staining. **INSTRUCTIONS FOR USE For stripping:** dip fingers in powder. Re-apply as needed. For whitening: apply the powder with a bristle brush.

EFFET: Séchez la graisse des poils et apportez un effet antidérapant pour faciliter le stripping. Il blanchit également les chiens avec le blanc éteint ou taché. **UTILISATION: Stripping:** chiens aux poils fins, gras, très doux ou très denses. **Blanchiment:** chez les chiens d'exposition qui ont besoin de rehausser leur blanc naturel ou de couvrir les taches de la peau. **MODE D'EMPLOI: Stripping :** graisser les doigts avec lesquels nous pratiquons la technique avant l'arrachage et répéter l'action lorsque nous perdons de l'adhérence. **Blanchiment:** Appliquer la poudre avec une brosse à poils.

500gr REF.: **H928**

Colorex

EFFECT: brings color, designed by Gabriel Rangel. **USE:** Covers areas of skin or hair that need more color and light. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply a small amount with a bristle brush until achieve the desired effect. Remove in the bath or with a wet wipe.

EFFET: apporte de la couleur, conçu par Gabriel Rangel. **UTILISATION:** couvre les zones de la peau ou des poils qui ont besoin de plus de couleur et de lumière. **MODE D'EMPLOI:** appliquer une petite quantité avec un pinceau à poils jusqu'à obtenir l'effet désiré. Enlever dans le bain ou avec une lingette humide.

POT: **75 gr.**
REF.: **H311** COLOR: **GREY**
REF.: **H312** COLOR: **BLACK**
REF.: **H313** COLOR: **LIGHT BROWN**
REF.: **H314** COLOR: **BROWN**
REF.: **H315** COLOR: **DARK BROWN**

Intensifying Color Solution
Intensifying Solution couleur

EFFECT: Visibly enhances white coats and removes yellow tones, intensifies black coats and evens out grey tones. **USE:** On black, white and grey dogs to improve color. **FEATURED INGREDIENT:** Extra blue pigment. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Apply in small amounts after working into a light lather in sections. Rinse after 3-5 minutes. **COMBINE WITH:** Spa Vital Conditioning Mask, Keratin Vital Conditioner and Protein Vital Conditioner.

EFFET: Cache les tons jaunes et renforce le blanc, augmente le ton au noir et homogénéise les gris. **UTILISATION:** Chez les chiens blancs, noirs et gris pour améliorer la couleur. **INGRÉDIENT VEDETTE:** Pigment bleu extra. **MODE D'EMPLOI:** Frotter en profondeur jusqu'à faire mousser le pelage préalablement mouillé. Attendre de 0 à 3 minutes et clarifier. **IL SE COMBINE AVEC :** Spa Vital, Keratin Vital et Protein Vital.

1L REF.: **H629**

Micro-Particle Spray Bottle
Vaporisateur de particules

USE: With water or diluted conditioner.
INSTRUCTIONS FOR USE: Fill with your chosen product. Always hold the bottle upright when spraying. Important: Do not use if product is not completely diluted, or with undiluted shampoo.

UTILISATION: Avec de l'eau ou des démêlant dilués. **MODE D'EMPLOI:** remplir avec le liquide que nous voulons pulvériser avec le pot toujours verticalement. Il est important de ne pas utiliser si la dilution n'est pas parfaite et ne pas utiliser avec du shampooing dilué.

REF.: **Y999**

Continuous Spray Bottle
Vaporisateur Long Spray

USE: With water or diluted conditioner.
INSTRUCTIONS FOR USE: Fill with your chosen product. The bottle can be held in any position. Important: Do not use if the product is not completely diluted, or with undiluted shampoo.

UTILISATION: Avec de l'eau ou des démêlant dilués. **MODE D'EMPLOI:** remplir avec le liquide que nous voulons pulvériser, l'orientation du pot peut être dans n'importe quelle position. Il est important de ne pas utiliser si la dilution n'est pas parfaite et ne pas utiliser avec du shampooing dilué.

REF.: **K309**

Shampoo Pump Dispenser
Doseur de Shampooing

USE: Adapts to all Artero 180 OZ. bottles.
INSTRUCTIONS FOR USE: Screw on in place of cap and press to dispense shampoo.

UTILISATION: Toutes les bouteilles de 5 litres d'Artero. **MODE D'EMPLOI:** Visser à la place du bouchon et appuyer pour extraire le shampooing.

REF.: **H847**

Telescopic Broomstick
Manche à balai télescopique

Broomstick with adjustable lengh. Compatible with broom Y888.

Manche à balai à longueur réglable. Compatible avec le balai Y888.

REF.: **Y889**

Rubber Broom
Balai en caoutchouc

Rubber broom for easy sweeping of hair without getting stuck between the pins.

Balai en caoutchouc permettant de balayer facilement les poils sans qu'ils restent coincés entre les picots.

REF.: **Y888**

Rubber Hand Broom
Balai à main en caoutchouc

Rubber hand Broom for easy sweeping of hair of the table top.

Balai à main en caoutchouc pour un balayage facile des poils du sur la table.

REF.: **Y890**

COSMETICS / COSMÉTIQUES

01.10
4 Cats

Complete line for the maintenance and hygiene of cats.

Ligne complète pour l'entretien et l'hygiène des chats.

4Cats Shampoo
Shampooing 4Cats

EFFECT: Removes dandruff and excess oil. Does not contain any perfume. **USE:** All cat breeds. **FEATURED INGREDIENT:** Chamomile. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Massage well into wet coat to achieve a lather. Wait 3 to 5 minutes and rinse. **COMBINE WITH:** Detox Vital Conditioning Mask, Spa Vital Mask and Protein Vital Conditioner.

EFFET: Enlève les pellicules et l'excès de sébum. Ne contient pas de parfum. UTILISATION : Toutes les races de chats. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Camomille. **MODE D'EMPLOI :** Massez bien le pelage humide pour obtenir une mousse. Attendez 3 à 5 minutes et rincez. **À COMBINER AVEC:** le masque après-Shampooing Detox Vital, le masque Spa Vital et l'après-Shampooing Protein Vital.

250ml REF.: **H657**
1L REF.: **H658**

Long Hair Shampoo
Shampooing Long Hair

NEW NOUVEAU

EFFECT: Helps to reduce shedding and moisturises helping avoid knots. **USE:** In long-haired or moulting cats. **FEATURED INGREDIENT:** Biotin **HOW TO USE:** Massage the shampoo into the damp coat, until it forms a lather and rinse instantly. **USE WITH:** 4CATS Vital.

EFFET: Aide à éliminer la mue et hydrate les poils pour éviter les nœuds. **UTILISATION:** Chez les chats à poils longs ou les chats en mue. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Biotine. **MODE D'EMPLOI:** Frottez le shampooing sur le pelage mouillé jusqu'à ce qu'il mousse et rincez immédiatement. **À ASSOCIER AVEC:** 4CATS Vital.

250ml REF.: **H763**

NEW NOUVEAU

4Cats Vital mask
Masque 4Cats Vital

EFFECT: Helps to reduce shedding and moisturises helping to prevent knots. **USE:** In long-haired or moulting cats. **FEATURED INGREDIENT:** Biotin. **HOW TO USE:** Massage the shampoo into the damp coat until it forms a lather and rinse instantly. **USE WITH:** 4CATS Vital.

EFFET: Aide à éliminer la mue et hydrate les poils pour éviter les nœuds. **UTILISATION:** Chez les chats à poils longs ou les chats en mue. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Biotine. **MODE D'EMPLOI:** Frottez le shampooing sur le pelage mouillé jusqu'à ce qu'il mousse et rincez immédiatement. **À ASSOCIER AVEC:** 4CATS Vital.

90ml REF.: **H760**

NEW NOUVEAU

Plis Plas Gloves 4Cats
Gants Plis Plas 4cats

EFFECT: Cleans and freshens in just one wipe! Perfumes and gives shine to the coat. **USO:** For cleaning cats quickly. **FEATURED INGREDIENT:** Aloe Vera. **HOW TO USE:** Place glove on your hand and gently wipe all over the coat. If needed, use more than one glove. Dispose of wipe after use.

EFFET: Enlève la saleté et les mauvaises odeurs en un seul coup de lingette et ajoute brillance et parfum. **UTILISATION:** Chats nécessitant un nettoyage sans possibilité de baignade à court terme. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Aloe Vera. **MODE D'EMPLOI:** Retirez le gant et placez-le sur votre main, frottez sur l'ensemble du pelage jusqu'à ce que la saleté soit éliminée et la mauvaise odeur corrigée, si nécessaire utilisez plus d'un gant. Après utilisation, jetez le gant.

20u. REF.: **H758**

NEW NOUVEAU

Ear Cleanig Wipes 4cats
Doigtiers Nettoyants Oreilles 4Cats

EFFECT: Removes dirt and wax build up from the ear. Helps to control any unpleasant odors. **USE:** Cats. **MAIN INGREDIENT:** Chamomile and Aloe Vera **HOW TO USE:** Placing a wipe on your finger, gently clean inside the ear, removing any dirt and wax. Dispose of wipe after use. Ideal for daily use.

EFFET: élimine la saleté et le cérumen de l'oreille en contrôlant les mauvaises odeurs. **UTILISATION:** chats. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Camomille et aloe vera. **MODE D'EMPLOI:** Retirez le doigtier avec des mains propres et placez-le sur un doigt, frottez autour du conduit auditif jusqu'à ce qu'il soit propre. Après utilisation, jetez le doigtier. Idéaux pour une utilisation quotidienne.

50u. REF.: **H757**

NEW NOUVEAU

Eyes/Nose Cleanig Wipes 4cats
Doigtiers Nettoyants Yeux/Nez 4Cats

EFFECT: Removes dirt, stains and secretions. **USE:** Cats with stains around the tear ducts. **MAIN INGREDIENT:** Sodium Chloride y aloe vera. **HOW TO USE:** Placing a wipe on your finger, gently clean around the affected eye and nose area. Dispose of wipe after use. Ideal for daily use.

EFFET: Élimine la saleté et les taches ainsi que les sécrétions oculaires. **UTILISATION:** Chats avec des taches de larme, excès de larme, sécrétions oculaires. **INGRÉDIENT PRINCIPAL:** Chlorure de sodium et aloe vera. **MODE D'EMPLOI:** Retirez le doigtier avec des mains propres et placez-le sur un doigt, frottez autour de l'œil et du nez jusqu'à ce qu'il soit propre. Après utilisation, jetez le doigtier. Idéaux pour une utilisation quotidienne.

50u. REF.: **H756**

COSMETICS / COSMÉTIQUES

01.11
Cosmetic Display Stand
Présentoir de Cosmétique

NEW NOUVEAU

REF. EMPTY DISPLAY / PRÉSENTOIR VIDE: **Y422**
REF. FULL DISPLAY / PRÉSENTOIR REMPLI: **Y440**
SIZE / DIMENSIONS: **55 cm x 190 cm x 45 cm**

PRODUCT / PRODUIT	REF. / RÉF.	QUANTITY / QUANTITÉ
VITALIZANTE 250 ml	H622	3 u.
HIDRATANTE 250 ml	H624	3 u.
BLANC 250 ml	H648	3 u.
4CATS 250 ml	H657	3 u.
BABY 250 ml	H664	3 u.
BYE BYE 250 ml	H666	3 u.
RELAX 250 ml	H665	3 u.
DETOX 250 ml	H712	3 u.
PROTEINE 100 ml	H626	3 u.
KERATINE VITAL 100 ml	H672	3 u.
DETOX 100 ml	H727	3 u.
SPEED	H633	3 u.
FLASH	H634	3 u.
MATT-X	H647	3 u.
SNIFF	H726	3 u.
MIX 250 ml	H695	3 u.
BALSAM 250 ml	H699	3 u.
AURIGEL	H640	3 u.
PRETTY EYES	H646	3 u.
PERFUME CLASIC	H652	3 u.
PERFUME IMPACT	H653	3 u.
PERFUME VIOLET	H654	3 u.
PERFUME TIERRA	H655	3 u.
PERFUME BABY	H673	3 u.
PERFUME FRESH	H693	3 u.
EAR DIPS	H687	3 u.
EYE DIPS	H686	3 u.
TEETH DIPS	H685	3 u.
DENTIX	H696	3 u.
AURICLEAN	H926	3 u.
DENTAL PACK	H691	3 u.
X-MINT	H721	3 u.
DFENDER	H728	3 u.

NEW NOUVEAU

Hygiene Expo
Présentoir Hygiène

H685: 3 TEETH DIPS / DIPS DENTS
H686: 3 EYE DIPS / DIPS YEUX
H687: 3 EAR DIPS / DIPS OREILLES

SIZE / DIMENSIONS:
HEIGHT / HAUTEUR: 27 cm.
LENGTH / LONGUEUR: 25 cm.
WIDTH / LARGEUR: 33 cm.

REF.: **H744**

NEW NOUVEAU

Shampoo Expo
Présentoir Shampooing

H712: 1 DETOX 250ml.
H624: 1 HIDRATANTE 250ml.
H622: 1 VITALIZANTE 250ml.
H648: 1 BLANC 250ml.
H666: 1 BYE BYE 250ml.
H665: 1 RELAX 250ml.
H664: 1 BABY 250ml.
H657: 1 4CATS 250ml.

SIZE / DIMENSIONS:
HEIGHT / HAUTEUR: 27 cm.
LENGTH / LONGUEUR: 25 cm.
WIDTH / LARGEUR: 36 cm.

REF.: **H742**

NEW NOUVEAU

Perfumes Expo
Présentoir Perfumes

H693: 3 FRESH 90ml.
H652: 3 CLASSIC 90ml.
H654: 3 VIOLET 90ml.
H655: 3 TIERRA 90ml.
H673: 3 BABY 90ml.
H653: 3 IMPACT 90ml.

SIZE / DIMENSIONS:
HEIGHT / HAUTEUR: 27 cm.
LENGTH / LONGUEUR: 25 cm.
WIDTH / LARGEUR: 36 cm.

REF.: **H743**

NEW NOUVEAU

Dfender Expo
Présentoir Dfender

H728: DFENDER 100ml.

SIZE / DIMENSIONS:
HEIGHT / HAUTEUR: 27 cm.
LENGTH / LONGUEUR: 25 cm.
WIDTH / LARGEUR: 33 cm.

REF.: **H746**

NEW NOUVEAU

Sprays Expo
Présentoir Sprays

H634: 2 FLASH 300ml.
H726: 2 SNIFF 300ml.
H647: 2 MATT-X 300ml.
H633: 2 SPEED 300ml.

SIZE / DIMENSIONS:
HEIGHT / HAUTEUR: 27 cm.
LENGTH / LONGUEUR: 25 cm.
WIDTH / LARGEUR: 36 cm.

REF.: **H747**

Conditioners
Technical Information

Après-Shampooings
Informations techniques

	PROTEIN VITAL	KERATIN VITAL	DETOX VITAL	SPA VITAL	KUBIC	4CATS VITAL
Softens coat Adoucit le pelage	●●●	●●	●●	●	●●	●●●
Hydrates coat Hydrate le pelage	●●	●●	●●●	●●	●●	●●
Hydrates skin Hydrate la peau	●●	●●	●●	●●●	●●	●●
Regenerates skin Régénère la peau	●	●●●	●●	●●	●	●●
Results Résultats	Repairs damaged coat. Répare le pelage abîmé.	Recovery and sealing of the damaged cuticle and reinforcemnet of the hair to avoid brea-kage. Gives weight to the hair. Récupération et scellement de la cuticule endommagée et renforcement du poil pour éviter les cassures. Redonne du volume aux poils.	Deep hydration with long-lasting effect. Detoxification during conditioning. Hydratation profonde avec effet longue durée. Détoxification pendant le soin après-shampooing.	Balsamic effect for the most sensitive, allergic or irritated skin. Effet balsamique pour les peaux les plus sensibles, allergiques ou irritées.	Volume, moisturizer and eases the combing process making cutting much easier. Volume, hydratation et peignabilité idéaux pour la coupe.	Conditioning and moisturizing effect and helps to remove dead , shedding hair without leaving heaviness in the cat´s fine coat. Effet adoucissant et hydratant qui aide à éliminer les poils perdus sans alourdir le pelage fin du chat.
Use Utilisation	• To prevent matts • Detangler • Maintenance • Improves coat quality • Helps against shedding • Use on coats requiring volume • Évite les poils ternes • Démêlant • Entretien • Améliore la qualité du pelage • Aide à lutter contre la mue • Pelages nécessitant volume	• On damaged coats • Dried and frazzled coats • Long coats • Pelages abîmés • Pelages secs et fatigués • Poils longs	• Dry coats • Grungy coats • Rough coats • Tangled coats • Poils secs • Pelages grisonnants • Poils réches • Poils emmêlés	• Allergies • Irritations • Hair loss • Dandruff • Dry skin • Hairless dog • Allergies • Irritations • Perte des poils • Pellicules • Peau sèche • Chien sans poils	• Pior to cutting • Coats needing volume • Show dogs • Competition dogs • Avant la coupe • Des chats qui ont besoin de volume. • Les chiens d'exposition • Chiens de compétition –	• Short-haired breeds • Long-haired breeds • Shedding coat • Matted coat • Races à poils courts • Races à poils longs • Mue • Pelage noué
Combine with these Shampoos À combiner avec ces Shampooings	Vitalizante Baby 4 cats Hidratante	Hidratante Blanc	Vitalizante Detox Blanc 4 cats	Relax Bye Bye Baby	Vitalizante Blanc	4Cats 4Cats Longhair
Rinse after 5 minutes Rincer après 5 minutes	●	●	●	●		●
No need to Rinse Pas besoin de rincer	●	●			●	

Shampoos / Shampooings

Technical Information / Informations techniques

	BASIC	VITALIZANTE	HIDRATANTE	BLANC	BABY	BYE BYE
Cleansing action Action nettoyante	●●	●●●	●●	●●●	●●	●●
Hydration Hydratation	●	●●	●●●	●	●●	●
Deodorizing Désodorisant	●●	●●●	●●●	●●	●●●	●●
Skin care Soins de la peau	●●	●●	●●	●	●●●	●●●
Results Résultats	All purpose Cleanser. Nettoyant tout usage.	Adds shine, texture and volume. Apporte brillance, texture et volume.	Adds hydration and shine. Ajoute de l'hydratation et apporte de la brillance.	Color enhancer, eliminates yelow tones. Améliore la couleur, élimine les tons jaunâtres.	Very mild and gentle cleanser. Nettoyant très doux et délicat.	Prevents ticks + fleas + repels mosquitos. Antiseptic, antiparasitic, antifungal, antibacterial. Protège des tiques + des puces + repousse les moustiques. Antiseptique, antiparasitaire, antifongique, antibactérien.
Use Utilisation	• First bath on all coat types. • Premier bain sur tous les types de poils.	• Curly coats • Wire coats • Smooth coat • Pelages bouclés • Poils durs • Poils lisses	• Drop coats, dry or damaged coats. • Pelages tombants, secs ou abîmés.	• White coats • Black coats • Grey tones • Pelages blancs • Pelages noirs • Tons grisonnants	• Puppies (all breeds) • Chiots (toutes races)	• Irritated skin • Fleas or ticks • Repelling mosquitos • Black skin • Peau irritée • Puces ou tiques • Repousser les moustiques • Peau noire
Combine with these conditioners À combiner avec ces après-shampooings		Protein Vital Detox Vital	Keratín Vital Protein Vital	Keratín Vital Detox Vital	Spa Vital Protein Vital	Spa Vital
Wait time before rinsing Temps de pose avant rinçage	0 min.	3–5 min.	3–5 min.	3–5 min.	3–5 min.	3–5 min.

	RELAX	DETOX	4 CATS	TSUNAMI	4CATS LONG HAIR
Cleansing action Action nettoyante	●●●	●●●	●●●	●●●	●●●
Hydration Hydratation	●	●●	●	●	●●●
Deodorizing Désodorisant	●●●	●●●	●●●	●●●	●●
Skin care Soins de la peau	●●●	●●●	●●	●	●●
Results Résultats	Calming and relaxing effect on sensitive skin. Effet calmant et relaxant sur les peaux sensibles.	Deep cleanse. Anti-toxin and anti-pollution effect. Nettoyage en profondeur. Effet anti-toxines et anti-pollution.	Cleanses and degreases feline coats. Gives volume and shine. Nettoie et dégraisse le pelage des félins. Apporte du volume et de la brillance.	Extreme cleansing and degreasing effect, deoderant. Nettoyage extrême, dégraissage, désodorisation.	Cleanser and moisturizer that helps remove shedding coat. Nettoyage et hydratation pour faciliter la mue des poils perdus.
Use Utilisation	• Sensitive skins • Irritations • Dandruff • Loss of hair • Peaux sensibles • Irritations • Pellicules • Perte des poils	• City pets • Very dirty coats • Smelly coats • Animaux citadins • Pelages très sales • Pelages malodorants	• All coat types • Tout type de pelage	• First application on dirty coats. • 1ère couche de shampooing sur les pelages sales	• Long-haired cats • Shedding coats • Chats à poils longs • Mue des chats
Combine with these conditioners À combiner avec ces après-shampooings	Spa Vital	Detox Vital	Protein Vital Detox Vital		4Cats Vital
Wait time before rinsing Temps de pose avant rinçage	3–5 min.	3–5 min.	3–5 min.	0 min.	3–5 min.

Tools / Outils

NATURE COLLECTION

02

The new professional Natural Collection by Artero, is an eco-friendly essential for your salon.

La nouvelle collection professionnelle Natural Collection by Artero, est un incontournable écologique pour votre salon.

TOOLS / OUTILS
NATURE COLLECTION

02.1 Combs / Peignes

Chrome, Aluminum and Carbon – with all types of teeth for the perfect finish.

Chrome, aluminium et carbone – avec tous les types de dents pour une finition parfaite.

Giant Blue Comb
Peigne Géant Bleu

FEATURES: Regular teeth. Chrome. **USE:** For combing the coat and untangling knots. **COAT TYPE:** Medium and long, dense. **FOR:** Medium and large dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents régulières. Chrome. **UTILISATION:** Pour peigner le pelage et démêler les noeuds. **TYPE DE POIL:** Moyen et long, dense. **POUR:** Chiens de taille moyenne et grande.

REF.: **P272** / **25 x 3,5 cm**

Giant Gold Comb
Peigne Géant Or

FEATURES: Conical teeth. Chrome. **USE:** For lifting, teasing, straightening and tidying the coat during cutting. **COAT TYPE:** Medium and long, dense or curly. **FOR:** Medium and large dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents coniques. Chrome. **UTILISATION:** Pour soulever, tailler, redresser et ranger le poil pendant la coupe. **TYPE DE POIL:** Moyen et long, dense ou bouclé. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P273** / **25 x 3,5 cm**

Double Width Comb
Peigne double largeur

FEATURES: Conical teeth. Aluminium. **USE:** For lifting, teasing, straightening and tidying the coat during cutting. **COAT TYPE:** Short, medium and long, medium density or fine coat. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents coniques. Aluminium. **UTILISATION:** Pour soulever, tailler, redresser et ordonner le poil pendant la coupe. **TYPE DE POIL:** Poil court, moyen et long, de densité moyenne ou fin. **POUR:** Chats et chiens.

REF.: **P271** / **19 x 3 cm**

Long Tooth Comb
Peigne à Dents Longues

FEATURES: Regular teeth. Chrome. **USE:** For combing and tidying the coat and untangling knots. **COAT TYPE:** All types. **FOR:** Medium dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents régulières. Chrome. **UTILISATION:** Pour peigner et ordonner le pelage et démêler les noeuds. **TYPE DE POIL:** Tous les types. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne.

REF.: **P949** / **18 x 3 cm**

Short Tooth Comb
Peigne à Dents Courtes

FEATURES: Regular teeth. Chrome. **USE:** For combing and tidying the coat and untangling knots. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Small and medium dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents régulières. Chrome. **UTILISATION:** Pour peigner et ordonner le pelage et démêler les noeuds. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de petite et moyenne taille.

REF.: **P950** / **18 x 2,8 cm**

Mini Comb
Mini peigne

FEATURES: Regular teeth. Chrome. **USE:** For combing and tidying the coat and untangling knots. **COAT TYPE:** All types. **FOR:** Small dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents régulières. Chrome. **UTILISATION:** Pour peigner et ordonner le pelage et démêler les noeuds. **TYPE DE POIL:** Tous les types. **POUR:** Petits chiens et chats.

REF.: **P951** / **15 x 2,2 cm**

Extra Volume Comb
Peigne Extra Volume

FEATURES: Conical teeth. Chrome. **USE:** For lifting, teasing, straightening and tidying the coat during cutting. **COAT TYPE:** Medium and long, fine or medium density. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents coniques. Chromé. **UTILISATION:** Pour soulever, taquiner, redresser et ranger le poil pendant la coupe. **TYPE DE PELAGE:** Moyen et long, densité fine ou moyenne. POUR: Chats et chiens.

REF.: **P270** / **23 x 3,3 cm**

Regular Volume
Volume régulier

NEW NOUVEAU

FEATURES: Conical teeth. Chrome. **USE:** For lifting, teasing, straightening and tidying the coat during cutting. **COAT TYPE:** Medium and long, fine or medium density. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents coniques. Chromé. **UTILISATION:** Pour soulever, taquiner, redresser et ranger le poil pendant la coupe. **TYPE DE PELAGE:** Moyen et long, densité fine ou moyenne. **POUR:** Chats et chiens.

REF.: **P983** / **23 x 3,3 cm**

Cornerless Volume
Volume sans angle

NEW NOUVEAU

FEATURES: Round teeth. Green Chrome. **USE:** For lifting and fluffing up the coat. Ideal for faces. **TYPE OF COAT:** médium and long ; médium or fine thickness. **ANIMAL:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents coniques. Chromé en vert. **UTILISATION:** Pour soulever, battre, étirer et coiffer le pelage. Spécial visage. **TYPE DE POILS:** moyen et long, avec une densité moyenne et fine. **ANIMAUX :** Chiens, chats.

REF.: **P984** / **23 x 3,3 cm**

Extra Fine Pin Comb
Peigne à Dents Extra-Fines

FEATURES: Extra fine static tooth, chrome plated, with bamboo handle. **USE:** For opening, tidying the coat, untangling and removing dead coat. **COAT TYPE:** Short, medium and long hair. **FOR:** Small, medium size dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents statiques extra-fines, chromées, avec manche en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir, ordonner le pelage, démêler et enlever les poils morts. **TYPE DE POIL:** Poil court, moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de petite et moyenne taille.

REF.: **P943** / **22 x 4,5 cm**

Wide Comb
Peigne large

FEATURES: Long, fixed, chrome-plated pins with bamboo handle. **USE:** For opening, tidying coat, untangling and removing dead coat. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Large, medium size dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents longues et fixes, chromées, avec poignée en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir, ordonner le pelage, démêler et enlever les poils morts. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P941** / **22 x 5,5 cm**

Double Rotating Pin Comb
Peigne Pivotant à Double Rangée de Dents

FEATURES: Short and long rotating pins, chrome plated, Bamboo handle. **USE:** To open, tidy the coat and untangle with ease. **COAT TYPE:** Short, medium and long hair. **FOR:** Small, medium size dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents rotatives courtes et longues, chromées, poignée en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir, ranger le pelage et le démêler facilement. **TYPE DE POIL:** Poil court, poil mi-long et poil long. **POUR:** Chiens et chats de petite et moyenne taille.

REF.: **P942** / **22x 5,5 cm**

Oval
Ovale

FEATURES: Fine, fixed, chrome-plated pins with bamboo handle. **USE:** For opening, tidying the coat, untangling and backcombing. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Small, medium size dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents fines et fixes, chromées, avec manche en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir, ordonner le pelage, démêler et crêper. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de petite et moyenne taille.

REF.: **P944** / **10 x 6 cm**

Mini Eye Comb
Mini Lacrymaux

NEW NOUVEAU

FEATURES: Regular Chrome pin 20mm. **USE:** For removing secretions from eye area, and breaking knots from in-between paw pads. **TYPE OF COAT:** All types **ANIMAL:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents régulière 20 mm. Chromé **UTILISATION :** Élimination des sécrétions oculaires et des nœuds interdigitaux. **TYPE DE POILS:** Tous. **ANIMAUX:** Chiens, chats.

REF.: **P963** / **3x 13 cm**

TOOLS / OUTILS
NATURE COLLECTION

02.2
Slickers and Brushes
Cardes et Brosses

An extensive range of slicker brushes with different types of teeth, head-sizes and handles, guaranteeing unique results in brushing and de-matting.

Une gamme étendue de cardes avec différents types de dents, de tailles de tête et de manches, garantissant des résultats uniques en matière de brossage et de démêlage.

Slicker L / Carde L

FEATURES: 11mm pins on rubber base with air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Medium and long coats. **FOR:** Medium and large sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm sur base en caoutchouc avec système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Pelages moyens et longs. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P933** / **12 x8 cm**

Slicker M / Carde M

FEATURES: 11mm fine pins on rubber base with air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Medium, large sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm sur une base en caoutchouc avec un système de coussin d'air et un corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P934** / **11 x 6 cm**

Slicker S
Carde S

FEATURES: 11mm fine pins on rubber base with air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Small, medium sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm sur une base en caoutchouc avec système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de petite et moyenne taille.

REF.: **P935 / 9 x 5 cm**

Slicker XS
Carde XS

FEATURES: 11mm fine pins on rubber base with air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Puppies and small dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm sur b ase en caoutchouc avec système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiots, petits chiens et chats.

REF.: **P936 / 6,5 x 5 cm**

Protected Pin L
Picots Protégés L

FEATURES: 11mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Medium and large sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm avec pointe en plastique sur système à coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL :** Moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P937 / 12 x 8 cm**

Protected Pin M
Picots Protégés M

FEATURES: 11mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Medium, large dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm avec embout en plastique sur système à coussin d'air et corps de bambou. **UTILISATION :** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL :** Court, moyen et long. **POUR :** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P938 / 11 x 6 cm**

Protected Pin S
Picots Protégés S

FEATURES: 11mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Small, medium sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm avec embout en plastique sur système à coussin d'air et corps de bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de petite et moyenne taille.

REF.: **P939 / 9 x 5 cm**

Protected Pin XS
Picots Protégés XS

FEATURES: 11mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Puppies and small sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 11mm avec embout en plastique sur système à coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiots et chiens et chats de petite taille.

REF.: **P940 / 6,5 x 5 cm**

Long Pins L
Picots Longs L

FEATURES: 20mm fine pins on air cushion system and bamboo body. **USE:**To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Medium and large sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 20mm sur système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P771 / 12 x 8 cm**

Long Pins M
Picots Longs M

FEATURES: 20mm fine pins on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Medium and large sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Épingles fines de 20mm sur système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le manteau, démêler les nattes. **TYPE DE PELAGE:** Moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P770 / 11 x 6 cm**

Long Pins S
Picots Longs S

FEATURES: 20mm fine pins on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** medium and long. **FOR:** Small and medium sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Épingles fines de 20mm sur système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le manteau, démêler les nattes. **TYPE DE PELAGE**: moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de petite et moyenne taille.

REF.: **P769 / 9 x 5 cm**

Long Pins XS
Picots Longs XS

FEATURES: 20mm fine pins on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Puppies and small sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Épingles fines de 20mm sur système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le manteau, démêler les nattes. **TYPE DE PELAGE:** Court, moyen et long. **POUR:** Chiots et chiens et chats de petite taille.

REF.: **P768 / 6,5 x 5 cm**

Long Protected Pin L
Picots Longs Protégés L

FEATURES: 20mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Medium, large size dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 20mm avec embout en plastique sur système à coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL:** Moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P775 / 12 x 8 cm**

Long Protected Pin M
Picots Longs Protégés M

FEATURES: 20mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** medium and long. **FOR:** Medium, large size dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 20mm avec embout en plastique sur système à coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION :** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds.**TYPE DE POIL :** moyen et long. **POUR:** Chiens et chats de taille moyenne et grande.

REF.: **P774 / 11 x 6 cm**

Long Protected Pin S
Picots Longs Protégés S

FEATURES: 20mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** medium and long. **FOR:** Small and medium sized dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots fins de 20mm avec embout en plastique sur système à coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION :** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les paquets de noeuds. **TYPE DE POIL :** moyen et long. **POUR :** Chiens et chats de petite taille et de taille moyenne.

REF.: **P773 / 9 x 5 cm**

Long Protected Pin XS
Picots Longs Protégés XS

FEATURES: 20mm fine pins with plastic tip on air cushion system and bamboo body. **USE:** To open and separate the coat, untangle mats. **COAT TYPE:** medium and long. **FOR:** Puppies and small dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Épingles fines de 20mm avec pointe en plastique sur système de coussin d'air et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir et séparer le pelage, démêler les nattes. **TYPE DE PELAGE:** moyen et long. **POUR:** Chiots et petits chiens et chats.

REF.: **P772 / 6,5 x 5 cm**

Supersoft Pin L
Picot Supersoft L

FEATURES: Pin 16mm Extra Flexible. **USE:** To brush out and give volume to the coat. **TYPE OF COAT:** All types of coats. Short and medium lengths. **ANIMAL:** Large dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents 16 mm Extra Flexible. **UTILISATION:** Pour étirer et donner du volume aux poils. **TYPE DE POILS:** Tous les types de poils. Longueur courte et moyenne. **ANIMAUX:** Chien de grande taille.

REF.: **P969 / 12 x 19 cm**

Supersoft Pin M
Picot Supersoft M

FEATURES: Pin: 16mm Extra Flexible. **USE:** To brush out and give volume to the coat. **TYPE OF COAT:** All types of coats. Short and medium lengths. **ANIMAL:** Medium dogs and large cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents 16 mm Extra Flexible. **UTILISATION:** Pour étirer et donner du volume aux poils. **TYPE DE POILS:** Tous les types de poils. Longueur courte et moyenne. **ANIMAUX:** Chien de taille moyenne et gros chats.

REF.: **P968 / 12 x 17 cm**

Supersoft Pin S
Picot Supersoft S

FEATURES: Pin 16mm Extra Flexible. **USE:** To brush out and give volume to the coat. **TYPE OF COAT:** All types of coats. Short and medium lengths. **ANIMAL:** Small dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents 16 mm Extra Flexible. **UTILISATION:** Pour étirer et donner du volume aux poils. **TYPE DE POILS:** Tous les types de poils. Longueur courte et moyenne. **ANIMAUX:** Chien de petite taille et chats.

REF.: **P967 / 10 x 17 cm**

Supersoft Pin XS
Picot Supersoft XS

FEATURES: Pin 16mm Extra Flexible. **USE:** To brush out and give volume to the coat. **TYPE OF COAT:** All types of coats. Short and medium lengths. **ANIMAL:** Small dogs, puppies and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents 16 mm Extra Flexible. **UTILISATION:** Pour étirer et donner du volume aux poils. **TYPE DE POILS:** Tous les types de poils. Longueur courte et moyenne. **ANIMAUX:** Chien de petite taille, chiots et chats.

REF.: **P966 / 7 x 17 cm**

Matt Slicker L
Especial Noeuds L

FEATURES: Rigid. Pin 24,8mm. **USE:** For elimination of matts and knotting. **TYPE OF COAT:** Tangles and knots in medium, long and shedding coats. **ANIMAL:** Medium and large breeds.

CARACTÉRISTIQUES: Dents rigide 24,8mm. **UTILISATION :** Pour éliminer les nœuds en profondeur. **TYPE DE POILS :** Nœuds dans les poils moyens, longs et lors de la mue. **ANIMAUX :** Chiens de taille moyenne et grande .

REF.: **P954 / 12 x 19 cm**

Matt Slicker M
Especial Noeuds M

FEATURES: Rigid. Pin 24,8mm. **USE:** For thorough removal of tangles and knots. **TYPE OF COAT:** Short, medium or long. **ANIMAL:** Small and médium dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents rigide 24,8mm. **UTILISATION:** Pour éliminer les nœuds en profondeur. **TYPE DE POILS:** courts, moyens et longs. **ANIMAUX:** Chiens de petite taille et de taille moyenne.

REF.: **P955 / 12 x 17 cm**

Double Flexible M
Double Flexible M

FEATURES: 18mm flexible pin. **USE:** Grey side for opening and stretching the coat. Black side to remove tangles and knots. **COAT TYPE:** All coat types and tangles. **ANIMAL:** Medium and large breed dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES : Dents 18 mm flexible. **UTILISATION:** Côté gris pour ouvrir le pelage et étirer les poils. Côté noir pour éliminer les nœuds. **TYPE DE POILS:** Tous les types de poils et les noeuds. **ANIMAL:** Chiens de races moyenne et grande et chats de race moyenne.

REF.: **P952 / 21 x 8 cm**

Double Flexible S
Double Flexible S

FEATURES: 18mm flexible pin. **USE:** Grey side for opening and straightening the coat. Black side to remove tangles and knots. **COAT TYPE:** All coat types and tangles. **ANIMAL:** Medium and large breed dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents 18 mm flexible. **UTILISATION:** Côté gris pour ouvrir le pelage et étirer les poils. Côté noir pour éliminer les nœuds. **TYPE DE POILS:** Tous les types et les noeuds. **ANIMAUX:** Chiens de petite taille et chats de taille moyenne.

REF.: **P953 / 21 x 6 cm**

Supersoft Brush L
Brosse Supersoft L

FEATURES: Metal pick 25mm. **USE:** To open the coat and tidy it up avoiding splitting hair. **TYPE OF HAIR:** hard, medium and long. **ANIMAL:** Dogs of all sizes.

CARACTÉRISTIQUES: Dents métallique 25 mm. **UTILISATION:** Pour ouvrir le pelage et le coiffer sans casser les poils. **TYPE DE POILS:** dur, moyen et long. **ANIMAUX:** Chiens de toutes tailles.

REF.: **P956 / 24 x 6 cm**

Metallic Pin Brush
Brosse à picots métallique

FEATURES: 24mm metal pins and bamboo body. **USE:** To separate the coat and remove tangles. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Picots métalliques de 24mm et corps en bambou. **UTILISATION :** Pour séparer le pelage et enlever les noeuds. **TYPE DE POIL :** Moyen et long. **POUR :** Chiens et chats.

REF.: **P931 / 22 x 6 cm**

Mini Brush
Mini brosse

FEATURES: 24mm metal pins and bamboo body. **USE:** To open out the coat and remove tangles. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Puppies, small sized dogs and cats .

CARACTÉRISTIQUES: Picots en métal de 24mm et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour ouvrir le pelage et enlever les noeuds. **TYPE DE POIL:** Moyen et long. **POUR:** Chiots, chiens de petite taille et chats.

REF.: **P932 / 19 x 5 cm**

Double Slicker Brush
Brosse Carde Double

FEATURES: 20mm flexible pin. **USE:** For brushing and separating the coat – great for straightening hair. **COAT TYPE:** All types and lengths of coats. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents 20 mm Flexible. **UTILISATION:** Pour ouvrir le pelage et grande capacité à étirer les poils. **TYPE DE POILS:** Tous les types de poils et longueur. **ANIMAUX:** Chien et chat.

REF.: **P957 / 24 x 6,5 cm**

Boar Bristle Brush
Brosse en Poils de Sanglier

FEATURES: Boar bristle and bamboo body. **USE:** For brushing fine hair and sensitive areas, gives shine, removing volume from the coat. **COAT TYPE:** Short, medium and long. **FOR:** Dogs and cats with short hair.

CARACTÉRISTIQUES: Poils de sanglier et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour brosser les poils fins et les zones sensibles, apporte de la brillance, enlève du volume au pelage. **TYPE DE POIL :** Court, moyen et long. **POUR :** Chiens et chats à poils courts.

REF.: **P929 / 22 x 6 cm**

Copper Bristle Brush
Brosse à poils de cuivre

FEATURES: Copper and boar bristle with bamboo body. **USE:** To remove volume from the coat, to give shine and to fix it to the body. **COAT TYPE:** Wire coats, short and medium. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Cuivre et poils de sanglier avec corps en bambou. **UTILISATION :** Pour enlever le volume du pelage, lui apporter de la brillance et le faire tenir au corps. **TYPE DE POIL :** Poils durs, courts et moyens. **POUR :** Chiens.

REF.: **P930 / 22 x 6 cm**

TOOLS / OUTILS
NATURE COLLECTION

02.3 Undercoat, mats and shedding / Sous-poil, poils et mue

Top quality blades for the toughest jobs.

Lames de qualité supérieure pour les travaux les plus difficiles.

Rake L
Etrille L

NEW NOUVEAU

FEATURES: 20 Teeth. **USE:** For removing trapped undercoat, as well as brushing out matts with ease thanks to the T-shaped teeth. **TYPE OF COAT:** shedding (short, double coat, Nordics, etc.). **ANIMAL:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: 20 dents. **UTILISATION:** Pour enlever les poils de mue piégés dans le pelage et les nœuds, avec moins d'effort grâce à sa forme en T. **TYPE DE POILS:** mue (courte, double couche, nordique, etc.). **POUR:** Chiens, chats.

REF.: **P973 / 11 x 16 cm**

De-Shedder 45°
Peigne à Débourrer Lame 45°

FEATURES: Stainless steel blade with 45° inclination, narrow teeth and bamboo body. **USE:** Removes deep undercoat in stripping and moulting. **COAT TYPE:** Short, double coated, spaniels and wire coats. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Lame en acier inoxydable avec une inclinaison de 45°, dents étroites et corps en bambou. **UTILISATION:** Enlève le sous-poil profond lors du stripping et de la mue. **TYPE DE POIL:** Poil court, double poil, épagneuls et poil dur. **POUR:** Chiens et chats.

REF.: **P776 / 16,5 x 8 cm**

De-Shedder 90°
Peigne à Débourrer Lame 90°

FEATURES: Stainless steel blade with 90° inclination, narrow teeth and bamboo body. **USE:** Removes undercoat and hard or top coat in stripping and moulting. **COAT TYPE:** Short, double coated, spaniels and wire coats. **ANIMAL:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Lame en acier inoxydable avec une inclinaison de 90°, dents étroites et corps en bambou. **UTILISATION:** Enlève le sous-poil profond lors du stripping et de la mue. **TYPE DE PELAGE:** Poils courts, double poil, épagneuls et durs. **POUR:** Chiens et chats.

REF.: **P777 / 16,5 x 8 cm**

De-Shedder 120°
Peigne à débourrer lame 120°

FEATURES: Stainless steel blade with 120° inclination, narrow teeth and bamboo body. **USE:** Removes shedding and covering hair, helps stripping. **COAT TYPE:** Short, double coated, spaniels and wire coats. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Lame en acier inoxydable avec une inclinaison de 120°, dents étroites et corps en bambou. **UTILISATION:** Enlève le sous-poil et le poil dur ou de couverture lors du stripping et de la mue. **TYPE DE POIL:** Poil court, double poil, épagneuls et poil dur. **POUR:** Chiens et chats.

REF.: **P778 / 16,5 x 8 cm**

Double Super Coat L
Super Pelage Double L

FEATURES: Curve edged, double-sided blades and bamboo body. **USE:** Multi-purpose, to remove mats, knots and shedding. Removes undercoat in depth and helps stripping. **COAT TYPE:** Wire coats, spaniels, double coated and short. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Lames à bords courbés, à double face et corps en bambou. **UTILISATION:** Multi-usages, pour enlever les nœuds, les paquets de nœuds et la mue. Enlève le sous-poil en profondeur et aide au stripping. **TYPE DE PELAGE:** Poils durs, épagneuls, doubles poils et courts. **POUR:** Chiens et chats.

REF.: **P945 / 20 x 8 cm**

Double Super Coat M
Super Pelage Double M

FEATURES: Curve edged, double-sided blades and bamboo body. **USE:** Multi-purpose, to remove mats, knots and shedding hair. Removes undercoat in depth and helps stripping. **COAT TYPE:** Wire coats, spaniels, double coated and short. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Lames à bords courbés, à double face et corps en bambou. **UTILISATION:** Multi-usages, pour enlever les nœuds et les poils perdus. Déloge le sous-poil en profondeur et aide au stripping. **TYPE DE PELAGE:** Poils durs, épagneuls, à double poil et courts. **POUR:** Chiens et chats.

REF.: **P946 / 20 x 6 cm**

Ultra Coat
Ultra Coat

NEW NOUVEAU

FEATURES: 12 curved, wavy blades . **USE:** Multipurpose. For removing knots, matts and dead coat. For removing undercoat and helping with the stripping process. **TYPE OF COAT:** Wired, spaniels, double and short coats. **ANIMAL:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 12 lames courbes avec un tranchant ondulé. **UTILISATION:** Polyvalente. Pour éliminer les nœuds et la mue. Pour enlever le sous-poil dense et aider au stripping tardif. **TYPE DE POILS:** dur, spaniels, double couche et court. **POUR:** Chiens.

REF.: **P965 / 6,5 x 17 cm**

Long Blades Matt-Breaker
Coupe-nœuds 9 lames larges

FEATURES: Corrugated metal blades (1.89") and bamboo body. **USE:** For knots and mats, cutting from base to tip, gently breaking the mat before finishing with brushing. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Lames en métal ondulé (1,89") et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour les nœuds et les paquets de nœuds, en coupant de la base à la pointe, en défaisant délicatement le paquet de nœuds avant de terminer par un brossage. **TYPE DE PELAGE:** Moyen et long. **POUR:** Chiens.

REF.: **P947 / 18 x 6 cm**

Short Blades Matt-Breaker
Coupe-nœuds 9 lames courtes

FEATURES: Corrugated metal blades (1.18") and bamboo body. **USE:** For knots and mats, cutting from base to tip, gently breaking the mat before finishing with brushing. **COAT TYPE:** Medium and long. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Lames en métal ondulé (1,18") et corps en bambou. **UTILISATION:** Pour les nœuds et les paquets de nœuds, en coupant de la base à la pointe, en défaisant délicatement le paquet de nœuds avant de terminer par un brossage. **TYPE DE PELAGE:** Moyen et long. **POUR:** Chiens.

REF.: **P948 / 16,5 x 4 cm**

Special Matt-Breaker
Coupe-nœuds Spécial

FEATURES: 5 normal, and 4 spiked blades. **USE:** Cutting from base to tip, throroughly breaks matt and allows for finishing with the slicker brush. **ANIMAL:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 5 lames normales et 4 lames à chevrons. **UTILISATION:** Sur les nœuds, en coupant de la base à la pointe et en le démêlant permettant de finir le démêlage avec une carde. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P970 / 4 x 16 cm**

Matt Breaker
Coupe-Nœuds Lame Simple

FEATURES: 1 hooked blade. **USE:** For knots and matts, even matts very close to the skin. Ideal for creating cords. **ANIMAL:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES : 1 feuille en forme de crochet. **UTILISATION :** Pour les nœuds, capable de diviser jusqu'à des masses de nœuds collées à la peau. Idéal pour les dreadlocks. **ANIMAL :** Chiens, chats.

REF.: **P958 / 7 x 6 cm**

Rake with Rotating Pin
Étrille Pivotante

FEATURES: Pins 25mm. **USE:** For removing dead undercoat as well as matts and knots thanks to the T-form and rotating pins. **TYPE OF COAT:** shedding (short, double coat, Nordics, etc.). **ANIMAL:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Dents 25 mm. **UTILISATION:** Pour enlever les poils de mue piégés dans le pelage et les nœuds, avec moins d'effort grâce à sa forme en T et ses dents rotatives. **TYPE DE POILS:** mue (courte, double couche, nordique, etc.) **ANIMAUX:** Chiens, chats.

REF.: **P964 / 10 x 17 cm**

TOOLS / OUTILS
NATURE COLLECTION

02.4
Hygiene
Hygiène

Top tools for the upkeep of nails, ears and teeth.

Les meilleurs outils pour l'entretien des ongles, des oreilles et des dents.

Nail Trimmer M
Coupe-ongles M

NEW NOUVEAU

FEATURES: 2cm stainless steel blades
USE: For trimming nails.
ANIMAL: Medium and large dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Lames 2 cm zéro Inox.
UTILISATION: Pour couper les ongles.
ANIMAUX: Chiens de taille moyenne et grande.

REF.: P250 **MEDIDAS:** 4,5 x 16,5 cm

Nail Trimmer S
Coupe-ongles S

NEW NOUVEAU

FEATURES: 1.5cm stainless steel blades. **USE:** For trimming nails. **ANIMAL:** Medium and large dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Lames 1,5 cm zéro Inox. **UTILISATION:** Pour couper les ongles. **ANIMAUX:** Chiens de taille moyenne et grande.

REF.: **P960 / 4 x 13 cm**

Nail Trimmer Mini
Coupe-ongles Mini

NEW NOUVEAU

FEATURES: 1cm stainless steel blades. **USE:** For trimming cat and dog nails. **ANIMAL:** Puppies, small dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Lames 1 cm acier inoxydable. **UTILISATION:** Pour couper les griffes des chats et des chiots. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **P961 / 7 x 11 cm**

Nail File
Lime à ongles

NEW NOUVEAU

FEATURES: Chrome and bamboo. **USE:** To file and polish nails. **ANIMAL:** Cats and dogs..

CARACTÉRISTIQUES: Chromé et bambou. **UTILISATION:** Pour limer et polir les ongles. **ANIMAUX:** Chiens, chats.

REF.: P962 **MEDIDAS:** 2 x 20 cm

TOOLS / OUTILS
NATURE COLLECTION

02.5
Stripping
Épilation

Tools for all
stripping stages.

Outils pour toutes
les étapes de l´épilation.

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 01
Trimmer 01

FEATURES: 25 short, triangular teeth. **USE:** To throroughly remove fine undercoat. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.g.

CARACTÉRISTIQUES: 25 Dents courtes triangulaires Inox. **UTILISATION:** Pour éliminer le sous-poil fin et court en profondeur. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P976 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 02
Trimmer 02

FEATURES: 23semi-straight teeth. **USE:** To thoroughly remove fine undercoat. **TYPE OF COAT:** spaniels y setters. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 23 Dents semi-droites Inox. **UTILISATION**: Pour éliminer le sous-poil fin en profondeur. **TYPE DE POILS:** épagneuls et setters. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P977 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 03
Trimmer 03

FEATURES: Medium, triangular teeth. **USE:** For finishes and definition. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: Dents moyennes triangulaires Inox. **UTILISATION:** Pour définir les couches et les finitions **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P971 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 04
Trimmer 04

FEATURES: 17 medium, triangular and inclined (stainless steel). **USE:** For removing médium undercoat. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 17 Dents moyennes triangulaires et inclinées Inox. **UTILISATION:** Pour éliminer le sous-poil moyen. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P975 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 05
Trimmer 05

FEATURES: 17 medium, triangular teeth (stainless steel). **USE:** For stripping thicker layers and removing médium undercoat. **TYPE OF COAT:** Spaniels y setters. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 17 Dents moyennes triangulaires Inox. **UTILISATION:** Pour arracher de longues couches et éliminer le sous-poil moyen. **TYPE DE POILS:** épagneuls et setters. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P978 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 06
Trimmer 06

FEATURES: 15 large, inclined, triangular teeth (stainless steel). **USE:** For removing thick undercoat quickly. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 15 Dents longues triangulaires inclinées Inox. **UTILISATION:** Pour sous-poil dense, rapidement. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL :** Chien.

REF.: **P979 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 07
Trimmer 07

FEATURES: 14 long, triangular teeth (stainless steel). **USE:** For stripping médium-long coats. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 14 Dents longues triangulaires Inox. **UTILISATION:** Pour éliminer les couches longues et moyennes. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien

REF.: **P972 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 08
Trimmer 08

FEATURES: 13 long, triangular teeth (Stainless steel). **USE:** For stripping long layers quickly. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 13 Dents longues triangulaires Inox.**UTILISATION:** Pour éliminer de longues couches rapidement. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P980 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 09
Trimmer 09

FEATURES: 12 double triangular teeth (stainless steel). **USE:** For stripping long layers in the "rolling coats" technique. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 12 Dents doubles triangulaires Inox. **UTILISATION:** Pour éliminer de longues couches en couche couvrante. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P981 / 2,5 x 15cm**

NEW NOUVEAU

Stripping Knife 10
Trimmer 10

FEATURES: 8 very large, triangular teeth (stainless steel). **USE:** For stripping over-grown, thick layers. **TYPE OF COAT:** Wired-coat. **ANIMAL:** Dog.

CARACTÉRISTIQUES: 8 Très grandes dents triangulaires Inox. **UTILISATION:** Pour éliminer les couches anciennes ou épaisses. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P982 / 2,5 x 15cm**

Tools / Outils

03

Artero offers you the widest range of tools to cover all your grooming needs.

Artero dispose de la plus large gamme d'outils pour répondre à tous les besoins.

Carbon Parting Comb
Peigne à Pointe Carbone

FEATURES: Regular teeth. Chrome tail. **USE:** For brushing, tidying and straightening the coat. Ideal for parting the hair, thanks to its metallic tip. Perfect for creating topknots. **COAT TYPE:** Long and poodles. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents régulières. Carbone. **UTILISATION:** Pour ouvrir, trier et étirer le pelage et pouvoir faire des séparations en couches grâce à sa pointe métallique, idéale pour réaliser des top knots. **TYPE DE POILS :** Longs et caniches. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **K622 / 22 x 2,5cm**

Teasing Comb
Peigne à Créper

FEATURES: Serrated teeth at base. POM. **USE:** For brushing and tidying, ideal for quickly combing any type of coat. Has additional teeth at the end to tease hair. **COAT TYPE:** Wiry, medium and long. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Dents dentelées à la base.POM. **UTILISATION:** Pour ouvrir et arranger le pelage, idéal pour carder rapidement tout type de pelage. Avec un peigne à l'arrière pour creuser les poils. **TYPE DE POILS:** dur, moyen et long. **ANIMAUX:** Chiens, chats.

REF.: **K314 / 19 x 2,5cm**

Double Flexible Dematting Slicker
Carde Double Spéciale Nœuds

FEATURES: Stiff 23mm pins. **USE:** For thorough removal of knots and tangles. **COAT TYPE:** Tangled, knotted or shedding hair. Dense, overgrown coat. **FOR:** Dogs of any size.

CARACTÉRISTIQUES: Poils de 15 mm Rigide. **UTILISATION:** Pour éliminer les poils emmêlés et les nœuds en profondeur. **TYPE DE POILS:** Poils emmêlés, noués ou provenant de la mue. Densité excessive. **ANIMAUX:** Chien toutes tailles.

REF.: **P355 / 8 x 7cm**

Extra Large Classic Slicker
Carde Classique Très Grande

FEATURES: Flexible 11mm pins. **USE:** For brushing and removing knots in short and mid-length coats. Medium and large breeds. **COAT TYPE:** All types. Short and mid-length. **FOR:** Large dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Pointes 11 mm Flexible. **UTILISATION:** Pour ouvrir le pelage, éliminer les nœuds des poils courts et moyens. Races moyennes et grandes. **TYPE DE POILS:** Tous types de poils. Longueur courte et moyenne. **ANIMAL:** Chien de grande taille.

REF.: **P757 / 12,5 x 8cm**

Extra Small Classic Slicker
Carde Classique Très Petite

FEATURES: Flexible 11mm pins. **USE:** For brushing and removing knots in short and mid-length coats. Small breeds. **COAT TYPE:** All types. Short and mid-length. **FOR:** Small dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Pointes 11 mm Flexible. **UTILISATION:** Pour ouvrir le pelage, enlever les nœuds des poils courts et moyens. Petites races. **TYPE DE POILS:** Tous les types de poils. Longueur courte et moyenne. **ANIMAUX:** Chiens de petite taille et chats.

REF.: **P754 / 6 x 4,5cm**

Paddle Brush
Brosse Type Raquette

FEATURES: Natural boar and Nylon bristles. **USE:** For brushing and tidying the coat. **COAT TYPE:** Wiry, medium and long. **FOR:** Small, medium and large dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Poils naturels et poils de nylon. **UTILISATION:** Pour ouvrir le pelage et le peigner. **TYPES DE POILS:** dur, moyen et long. **ANIMAUX:** Petits chiens, chiens de taille moyenne et grande.

REF.: **K589 / 25 x 8,5cm**

Xtreme Coat

FEATURES: Double-sided blades: 13 on one side and 25 on the other. **USE:** Multi-purpose. For removing knots and tangles. For thorough undercoat removal and helping with stripping. **COAT TYPE:** Short, wire-coat, spaniels, double coat. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Lames doubles, 13 lames d'un côté et 25 lames de l'autre. **UTILISATION:** Multiple. Pour éliminer les poils emmêlés et les nœuds. Pour entraîner la mue piégée dans le pelage. Pour éliminer le sous-poil en profondeur et aider au stripping. **TYPE DE POILS:** dur, spaniels, double couche et court. **ANIMAL:** Chiens, chats.

REF.: **P314**

10-Blade Super Coat Wooden Rake
Super Coat Manche en Bois 10 Lames

FEATURES: 10 blades with rounded tips. **USE:** For breaking up tangles and very tight knots, separating them to finish untangling the coat with a slicker brush. Removing trapped dead hair. **COAT TYPE:** Short, wire-coat, spaniels, double coat. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 10 lames pointes arrondies. **UTILISATION:** Pour ouvrir les poils emmêlés et les nœuds serrés en les écartant et pour pouvoir terminer le démêlage avec la carde. Pour éliminer la mue piégée dans le pelage. **TYPE DE POILS :** dur, spaniels, double couche et court. **ANIMAUX:** Chiens, chats.

REF.: **P453**

16-Blade Super Coat Wooden Rake
Super Coat Manche en Bois 16 Feuilles

FEATURES: 16 blades with rounded tips. **USE:** Removing very light shedding hair trapped in the coat. Removing the undercoat and helping with stripping. **COAT TYPE:** Short, wire-coat, spaniels, double coat. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 16 lames à bout arrondi. **UTILISATION:** Pour éliminer les poils de mue très légers piégés dans le pelage. Pour éliminer le sous-poil en profondeur et aider au stripping. **TYPE DE POILS:** dur, spaniels, double couche et court. **ANIMAL:** Chiens, chats.

REF.: **P455**

Mat Breaker
Coupe-nœuds Coussinets

FEATURES: 1 blade. **USE:** For splitting mats in difficult, tight areas. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 1 lame. **UTILISATION:** Pour les nœuds, capable de diviser jusqu'à des masses de nœuds collées à la peau. Idéal pour les dreadlocks. **ANIMAUX:** Chiens, chats.

REF.: **P248**

Deshedder
Peigne à Débourrer

FEATURES: 44 teeth. **USE:** Removes the undercoat on cats and dogs and brushes out shedding hair in short-haired dogs. **COAT TYPE:** Short, wire-coat. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 44 Dents. Utilisation: Élimine le sous-poil des chiens et des chats ainsi que les poils tombant sur les chiens à poils courts. **TYPE DE POILS:** Dur et court. **ANIMAUX:** Chiens, chats.

REF.: **P462**

Mitts
Gant Moufle

FEATURES: Double-sided, 1 rubber and 1 fabric. **USE**: For removing dead fur in double-coated dogs and helping to renew the coat. Removes pet hair from clothes, carpets and sofas. Also useful for shampooing. **COAT TYPE:** Shedding (short, double coat, etc.) **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: double face, 1 caoutchouc et 1 tissu. **UTILISATION:** Pour enlever les poils de mue chez les chiens avec des poils double couche et aider à renouveler les poils avant qu'ils ne tombent. Pour poils courts. Élimine les poils des vêtements, des tapis et des canapés. Également utiles pour savonner pendant le bain. **TYPE DE POILS:** mue (court, double couche, etc.) **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **P337**

Red Mitt
Moufle Rouge

FEATURES: Rubber. **USE**: For removing shedding hair. **COAT TYPE:** Shedding (short, double coat, Nordic breeds, etc.) **FOR:** Cats and dogs with mid-length coats.

CARACTÉRISTIQUES: Caoutchouc. **UTILISATION:** Pour éliminer les poils de mue. **TYPE DE POILS:** mue (court, double couche, nordique, etc.) **ANIMAL:** Chiens et chats à poil moyen.

REF.: **P211**

Green Mitt
Moufle Verte

FEATURES: Rubber. **USE:** For removing shedding hair in mid-long haired cats and dogs, helping to renew it coat growth. **COAT TYPE:** Shedding (short, double coat, Nordic breeds, etc.) **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Caoutchouc. **UTILISATION:** Pour enlever les poils de mue chez les chiens et les chats à poils mi-longs et aider à renouveler le pelage. **TYPE DE POILS:** mue (court, double couche, nordique, etc.) **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **P385**

Blue Mitt
Trimmer Bleu pour Gaucher

FEATURES: 14 stainless steel teeth. **USE:** Multi-purpose tool for stripping mid-density coats. **COAT TYPE:** Wire-coat. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 14 dents Inox. **UTILISATION:** Pour le stripping des pelages à densité moyenne, à usage multiple. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P302**

Trio Trim Stripping Knife Trim
Trimmer Trio Trim

FEATURES: 3 stainless steel toothed sides. **USE:** For flat-work, stripping and plucking. **TRIPLE FUNCTION:** large teeth for simultaneously working on wiry hair and the undercoat, fine teeth for defining wiry hair and serrated tip for plucking and detail. **COAT TYPE:** Wire-coat. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 3 côtés dentelés Inox. **UTILISATION:** Pour la définition et le rolling coat. **TRIPLE FONCTION:** grande dent pour travailler les poils durs et le sous-poil en même temps, dent fine pour définir les poils durs, couronne pour épiler et détailler. **TYPE DE POILS:** Dur. **ANIMAL :** Chien.

REF.: **P342**

Super Stripping Knife
Super Trimmer

FEATURES: 32 stainless steel teeth. **USE:** For stripping wiry coat and removing the undercoat. All coat types. **COAT TYPE:** Wire-coat, spaniels and setters. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 32 dents Inox. **UTILISATION:** Pour arracher les poils durs et enlever le sous-poil. Pour tous les types de pelage. **TYPE DE POILS:** Dur, Spaniels et Setters. **ANIMAL:** Chien

REF.: **P336**

Stripping Stone
Pierre à Épiler

FEATURES: Very porous surface. **USE:** For removing the undercoat, stripping very fine hair or defining layers. **COAT TYPE:** Wire-coat, spaniels and setters. **FOR**: Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Surface très poreuse. **UTILISATION:** Pour enlever le sous-poil, arracher les poils très fins ou définir le pelage. **TYPE DE POILS:** Dur, épagneuls et setters. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **P642**

Strong Nail File
Lime à Ongles Renforcéé

FEATURES: Chrome. **USE:** For filing nails. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: chromée. Utilisation: Pour limer les ongles. **ANIMAUX:** chiens et chats.

REF.: **P267 / 20cm**

Electric Nail File
Lime à Ongles Électrique

FEATURES: With battery and removable head. **USE:** Used to file nails. **FOR:** Small to medium cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Avec batterie et tête amovible. **UTILISATION:** Pour limer les ongles en l'utilisant comme un tour. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **Y349 / 13cm**

Finger Toothbrush
Brosses à Dents Doigtier

FEATURES: Silicone. **USE**: A convenient way to brush pet teeth. **FOR**: Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Silicone. **UTILISATION:** Pour brosser facilement les dents des animaux de compagnie. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **P309**

Latex Thimbles
Doigtiers en Latex

FEATURES: Latex. **USE:** Protects the skin and improves grip for removing hair. **COAT TYPE**: Wire-coat, spaniels and setters. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: latex. **UTILISATION:** Protection de la peau en plus d'améliorer la tenue des poils sans perte de sensibilité. **TYPE DE POILS:** Dur, épagneuls et setters. Animal: Chien.

20 uds.

REF.: **P648 / M**
REF.: **P649 / L**

Rubbe Thimbles
Doigtiers en Caoutchouc

FEATURES: Rubber. **USE:** Protects the skin and improves grip for removing hair. **COAT TYPE**: Wire-coat, spaniels and setters. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Caoutchouc. **UTILISATION:** Protection de la peau en plus d'améliorer le maintien, très résistant. **TYPE DE POILS:** Dur, épagneuls et setters. **ANIMAL:** Chien.

5 uds.

REF. ORANGE: **P647**
REF. BLUE / BLEU: **P646**
REF. CORAL: **P645**
REF. GREEN / VERT: **P644**
REF. PINK / ROSE: **P643**

Cat Nail Trimmer
Coupe-ongles Chat

FEATURES: Stainless steel. **USE:** For trimming cat and puppy nails. **FOR:** Cats and puppies.

CARACTÉRISTIQUES: Acier inoxydable. **UTILISATION:** Pour couper les griffes des chatset des chiots. **ANIMAUX:** Chiots et chatons.

REF.: **P451 / 8,5cm**

Straight Forceps
Pince à Épiler Droits

FEATURES: Stainless steel. **USE:** For plucking ear hair. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Acier inoxydable. **UTILISATION:** Pour épiler les poils du conduit auditif. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **Y330 / 13 cm**

Curved Forceps
Pince à Épiler Courbés

FEATURES: Stainless steel. **USE:** For plucking ear hair. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Acier inoxydable. **UTILISATION:** Pour épiler les poils du conduit auditif. **ANIMAUX:** chiens et chats.

REF.: **Y331 / 13 cm**

Elastic Gummies
Élastiques en Caoutchouc

FEATURES: Silicone **USE:** to pick up Top Knots and separations. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Silicone. **UTILISATION:** Pour réaliser un top knot. **ANIMAL:** chiens.

700 uds.
REF.: **H710 / 9mm**

Cohesive Elastic Bandage
Bandages Élastiques Cohésif

FEATURES: Breathable. USE: Gathering or dividing long hair (beards, ears, topknot) and for bandaging. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: respirant. **UTILISATION:** Pour rassembler les longs poils qui se séparent (barbes, oreilles, Top) et pour préparer des bandages. **ANIMAL:** Chien.

REF.: **Y504 / 7,5cm**
REF.: **Y505 / 4,5cm**

Bows 10u.
Rubans 10 u.

FEATURES: Fabric with double band. **USO:** For topknots. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Tissu à double élastique. **UTILISATION:** Pour réaliser des top knots. **ANIMAL:** Chiens.

REF.: **H228**

TOOLS / OUTILS

Model Dogs
Mannequins de chiens

Perfect your cutting skills with these ideal training dogs.

Perfectionnez vos compétences en matière de coupe avec ces chiens d'entraînement idéaux.

Bichon Model Dog
Mannequin Frisé

Model dog with a wide head, ideal for perfecting the styling of more robust breeds. **USE:** Use with a hairpiece as a model for training, practice cuts, shaping and styling research. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Assemble the 4 legs, tail, nose and eyes according to the instructions.

Structure solide avec tête large pour imiter les races les plus robustes. **UTILISATION:** Avec une perruque, il devient un modèle pour l'apprentissage, la pratique des ciseaux ou la recherche de formes. **MODE D'EMPLOI:** Montage selon les instructions des 4 pattes, de la queue, du nez et des yeux.

REF.: **Y128**

Poodle
Model Dog
Mannequin Caniche

Ideal for perfecting your scissoring skills. **USE:** Use with a hairpiece as a model for training, practice cuts or styling research. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Assemble the 4 legs, tail, nose and eyes according to the instructions.

Structure générique servant de base de toute coupe. **UTILISATION:** Avec une perruque, il devient un modèle pour l'apprentissage, la pratique des ciseaux ou la recherche de formes. **MODE D'EMPLOI:** Montage selon les instructions des 4 pattes, de la queue, du nez et des yeux.

REF.: **Y123**

Poodle Head and Body Hairpiece
Perruque Tête + Corps Caniche

The hairpiece for improving cutting techniques and defining new cuts. **USE**: Use with model dog mannequin for training, practice cuts or shaping and styling research. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Cover the mannequin and add the eyes and nose. Brush and cut.

La perruque qui permet de perfectionner la technique des ciseaux et définir de nouvelles coupes. **UTILISATION:** Avec un mannequin, elle devient un modèle pour l'apprentissage, la pratique des ciseaux ou la recherche de formes. **MODE D'EMPLOI:** La placer sur un mannequin et ajouter les yeux et le nez. Brosser et couper.

REF.: **Y122**

Bichon Head and Body Hairpiece
Perruque Tête + Corps Frisé

The hairpiece for improving cutting techniques and defining Bichon cuts. **USE:** Use with model dog mannequin for training, practice cuts, shaping and styling research. **INSTRUCTIONS FOR USE:** Cover the mannequin and add the eyes and nose. Brush and cut.

Le poster pour améliorer la technique de ciseaux et définir la coupe du frisé. **UTILISATION:** Avec un mannequin, elle devient un modèle pour l'apprentissage, la pratique des ciseaux ou la recherche de formes. **MODE D'EMPLOI:** La placer sur un mannequin et ajouter les yeux et le nez. Brosser et couper.

REF.: **Y127**

TOOLS / OUTILS

Bathing
Bain

Accessories to speed up the bathing and drying processes.

Accessoires pour accélérer les processus de bain et de séchage.

Spa Effect Shower
Douche Effet Spa

FEATURES: 2 options depending on the position of the rubber skirt. **USE:** Directs the spray of water for a quicker rinse during bathing and avoids splashing. Also features a massage option. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: 2 options en fonction de la position de la jupe en caoutchouc. **UTILISATION:** Pour baigner les animaux de compagnie en concentrant l'eau pour rincer avec rapidité et sans éclaboussures. Option mitaine de massage. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **Y913**

Purifying Shower Head
Purifing Douche Haute

FEATURES: With Germanium and Tourmaline. **USE:** For bathing pets, provides more pressure for deeper cleansing. Filters water impurities and chlorine to improve skin condition. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Avec du germanium et de la tourmaline. **UTILISATION:** Pour baigner les animaux de compagnie avec beaucoup plus de pression et un nettoyage en profondeur. Filtre le chlore et les impuretés de l'eau pour améliorer l'état de la peau. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **Y914**

Microfibre Towel
Serviette en Microfibre

FEATURES: Microfiber. **USE:** To dry pets, use after wringing the animal in the bathtub, finish with excess moisture leaving ready for the dryer. **FOR:** Dogs and cats.

CARACTÉRISTIQUES: Microfibre. **UTILISATION:** Pour sécher les animaux de compagnie; s'en servir après avoir essoré l'animal dans le bain; finir d'éliminer l'excès d'humidité et le laisser prêt pour le séchoir. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **A507** REF. PINK: **A508**

Towel pockets Zumba Small
Serviette/Poches Zumba Étroite

FEATURES: Microfibre 300gr/m2. **USE:** For drying small pets, use after wringing out excess water in the bathtub, the pockets serve to hold better and speed up drying. **ANIMAL:** Dogs, cats and rabbits.

CARACTÉRISTIQUES: Microfibre 300 g/m2 **UTILISATION:** Pour le séchage des petits animaux domestiques, utiliser après avoir essoré l'excès d'eau dans la baignoire, les poches permettent une meilleure prise et un séchage plus rapide. **ANIMAUX:** Chiens, chats et lapins.

REF.: **A509** / 64x23cm

Towel pockets Zumba wide
Serviette/Poches Zumba Large

FEATURES: Microfibre 300gr/m2. **USE:** For drying pets, use after wringing out excess water in the bathtub, the pockets serve to hold better and speed up drying. **ANIMAL:** Dogs, cats.

CARACTÉRISTIQUES: Microfibre 300 g/m2 **UTILISATION:** Pour le séchage des animaux domestiques, utiliser après avoir essoré l'excès d'eau dans la baignoire, les poches permettent une meilleure prise et un séchage plus rapide. **ANIMAL:** Chiens, chats.

REF.: **A510** / 100x50cm

Ultra-Absorbent Towel
Chiffon Ultra-absorbant

FEATURES: Ultra absorbent - Ionized carbon. **USE:** Dries excess water very quickly. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Carbone ionisé. **UTILISATION:** Pour sécher l'excès d'eau de manière ultra-rapide. Pas besoin de le laisser sécher entre deux utilisations. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **A418 /** 85cm x 33 cm

Cotton Towel
Serviette en Coton

FEATURES: Cotton. **USE:** For drying pets after bathing. Removes excess moisture. **FOR**: Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Coton. **UTILISATION:** Pour sécher les animaux de compagnie; s'en servir après avoir essoré l'animal dans le bain; finir d'éliminer l'excès d'humidité et le laisser prêt pour le séchoir. **ANIMAUX:** Chiens et chats.

REF.: **A477 /** 50cm x 85 cm

Nature Collection Display / Présentoir

NEW NOUVEAU

REF. EMPTY DISPLAY / PRÉSENTOIR VIDE: **Y424**
REF. FULL DISPLAY / PRÉSENTOIR REMPLI: **Y441**
SIZE / DIMENSIONS: **55 cm x 190 cm x 45 cm**

PRODUCT / PRODUIT	REF. / RÉF.	QUANTITY / QUANTITÉ
LONG TOOTH COMB	P949	3 u.
SHORT TOOTH COMB	P950	3 u.
MINI COMB	P951	3 u.
EXTRA FINE PIN COMB	P943	3 u.
WIDE COMB	P941	3 u.
DOUBLE ROTATING PIN COMB	P942	3 u.
OVAL COMB	P944	3 u.
MINI EYE COMB	P963	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER XS	P966	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER S	P967	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER XS	P968	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER M	P969	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER L	P937	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER M	P938	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER S	P939	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER XS	P940	3 u.
DOUBLE FLEXIBLE SLICKER M	P952	3 u.
DOUBLE FLEXIBLE SLICKER S	P953	3 u.
MATT SLICKER M	P955	3 u.
WILD BOAR BRISTLE BRUSH	P929	3 u.
METALLIC PIN BRUSH	P931	3 u.
MINI BRUSH	P932	3 u.
SUPERSOFT BRUSH L	P956	3 u.
NAIL TRIMMER M	P250	3 u.
NAIL TRIMMER S	P960	3 u.
NAIL TRIMMER MINI	P961	3 u.
LONG BLADES MATT-BREAKER	P947	3 u.
SHORT BLADES MATT-BREAKER	P948	3 u.
SPECIAL MATT-BREAKER	P970	3 u.
RAKE L	P779	3 u.
DE-SHEDDER 90	P777	3 u.
SUPER COAT DOBLE M	P946	3 u.

Mixed Display Présentoir Mixte

NEW NOUVEAU

REF. EMPTY DISPLAY / PRÉSENTOIR VIDE: **Y431**
REF. FULL DISPLAY / PRÉSENTOIR REMPLI: **Y443**
SIZE / DIMENSIONS: **55 cm x 190 cm x 45 cm**

PRODUCT / PRODUIT	REF. / RÉF.	QUANTITY / QUANTITÉ
VITALIZANTE 250 ML	H622	3 u.
HIDRATANTE 250 ML	H624	3 u.
BLANC 250 ML	H648	3 u.
4CATS 250 ML	H657	3 u.
BABY 250 ML	H664	3 u.
BYE BYE 250 ML	H666	3 u.
RELAX 250 ML	H665	3 u.
DETOX 250 ML	H712	3 u.
PROTEINE 100	H626	3 u.
KERATINE VITAL 100	H672	3 u.
DETOX 100 ML	H727	3 u.
SPEED	H633	3 u.
FLASH	H634	3 u.
MATT-X	H647	3 u.
SNIFF	H726	3 u.
MIX 250 ML	H695	3 u.
BALSAM 250 ML	H699	3 u.
AURIGEL	H640	3 u.
PRETTY EYES	H646	3 u.
PERFUME CLASIC	H652	3 u.
PERFUME IMPACT	H653	3 u.
PERFUME VIOLET	H654	3 u.
PERFUME TIERRA	H655	3 u.
PERFUME BABY	H673	3 u.
PERFUME FRESH	H693	3 u.
NAIL TRIMMER M	P250	3 u.
NAIL TRIMMER S	P960	3 u.
NAIL TRIMMER MINI	P961	3 u.
LONG TOOTH COMB	P949	3 u.
SHORT TOOTH COMB	P950	3 u.
MINI COMB	P951	3 u.
WIDE COMB	P941	3 u.
DOUBLE SWIVEL PIN COMB	P942	3 u.
OVAL COMB	P944	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER L	P937	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER M	P938	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER S	P939	3 u.
PROTECTED PIN SLICKER XS	P940	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER XS	P966	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER S	P967	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER XS	P968	3 u.
SUPERSOFT PIN SLICKER M	P969	3 u.
LONG BLADES MATT-BREAKER	P947	3 u.
SHORT BLADES MATT-BREAKER	P948	3 u.
SPECIAL MATT-BREAKER	P970	3 U.
METALLIC PIN BRUSH	P931	3 u.
MINI BRUSH	P932	3 u.

TOOLS / OUTILS

Muzzles
Muselières

Comfortable, easy to use with original designs, these muzzles are available in all sizes.

Confortables, faciles à utiliser avec des designs originaux, ces muselières sont disponibles dans toutes les tailles.

Silicone Muzzles
Muselières en Silicone

FEATURES: Silicone with adjustable strap and safety buckle. **USE:** To prevent dogs from biting other animals, people or objects. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES : Silicone avec sangle réglable et boucle de sécurité. **UTILISATION:** Pour empêcher les chiens de mordre d'autres animaux, des personnes ou des objets. **POUR:** Chiens.

COFFEE / CAFÉ

REF.: **P344** / S
REF.: **P346** / M
REF.: **P348** / L
REF.: **P352** / XL

YELLOW / JAUNE

REF.: **P345** / S
REF.: **P347** / M
REF.: **P349** / L
REF.: **P353** / XL

Patterned Muzzle
Muselière à Motifs

FEATURES: Nylon, washable. **USE:** Avoids biting when handling dogs. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Nylon, lavable. **UTILISATION:** Evite les morsures lors de la manipulation des chiens. **POUR:** Chiens.

MUSIC

REF.: **P363** / XS
REF.: **P364** / S
REF.: **P365** / M
REF.: **P366** / L
REF.: **P367** / XL

LOVE

REF.: **P368** / XS
REF.: **P369** / S
REF.: **P370** / M
REF.: **P371** / L
REF.: **P372** / XL

Cat Muzzles
Muselières pour Chats

FEATURES: Nylon, washable. **USE:** Avoids biting when handling cats. **FOR:** Cats.

CARACTÉRISTIQUES: Nylon, lavable. **UTILISATION:** Évite les morsures lors de la manipulation des chats. **POUR:** Chats.

REF.: **P231** / LARGE / LARGEUR
REF.: **P232** / MEDIUM / MOYEN
REF.: **P233** / SMALL / PETIT

TOOLS / OUTILS

Leashes
Laisses

Essential accessories for daily walking and training

Accessoires essentiels pour la marche et l'entraînement quotidiens.

Instruktor

FEATURES: remote ultrasound bark corrector device. **USE:** Within 5 meters activate the ultrasound when the pet barks to correct that behavior. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES: dispositif correcteur d'aboiement à distance par ultrasons. **UTILISATION :** Dans un rayon de 5 mètres, activez les ultrasons lorsque votre animal aboie pour corriger ce comportement. **POUR:** Chiens.

REF.: **S298**

Silence

FEATURES: Anti-bark collar with sound, vibration and/or impulse. **USE:** Pets with compulsive and uncontrollable barking. **FOR:** Dogs.

CARACTÉRISTIQUES : Collier anti-aboiement avec son, vibration et/ou impulsion. **UTILISATION:** Animaux domestiques sujets à des aboiements compulsifs et incontrôlables. **POUR:** Chiens.

REF.: **S297**

Show Leads
Laisses de Concours

FEATURES: Nylon lead with adjustable clip. **USE:** For controlled pet walking/showing. **FOR:** Cats and dogs.

CARACTÉRISTIQUES: Laisse en nylon avec clip réglable. **UTILISATION:** Pour une promenade/présentation contrôlée de l'animal. **POUR:** Chats et chiens.

REF. BEIGE 6 MM: **Y476**
REF. BEIGE 9 MM: **Y479**
REF. WHITE 6 MM: **Y475**
REF. WHITE 9 MM: **Y478**
REF. BLACK 6 MM: **Y474**
REF. BLACK 9 MM: **Y477**

Clothing
Vêtements

04

Artero presents a new range of grooming wear with fun and flattering designs made from top quality and hair-repellent material. Quick drying and no ironing required.

Artero présente une nouvelle gamme de vêtements de toilettage avec des designs amusants et flatteurs fabriqués à partir de matériaux de qualité supérieure et repoussant les poils. Séchage rapide et aucun repassage requis.

CLOTHING
VÊTEMENTS

04.1 Smocks Blouse

Design combined with practicality transform a uniform into a fashionable work garment.

Le design combiné à la praticité transforme un uniforme en un vêtement de travail à la mode.

Shirtdress Tokio Op-Art
Blouse Tokyo Op-Art

NEW NOUVEAU

Printed over-the-knee blouse with shirt collar and buttoned line under a concealment flap. Adjustable sleeves and rounded hem. Anti-hair fabric.

Blouse imprimée au-dessus du genou avec col chemise et boutonnage invisible sous un rabat. Manches réglables et bas arrondis. Tissu anti-poils.

REF.: **W842 / XS**
REF.: **W843 / S**
REF.: **W844 / M**
REF.: **W845 / L**
REF.: **W846 / XL**
REF.: **W847 / XXL**

Shirtdress Tokio Abstract
Blouse Tokio Abstract

NEW NOUVEAU

Printed blouse above the knee with shirt collar and invisible buttoning under a flap. Adjustable sleeves and rounded bottom. Anti-hair fabric.

Blouse imprimée au-dessus du genou avec col chemise et boutonnage invisible sous un rabat. Manches réglables et bas arrondis. Tissu anti-poils.

REF.: **W848 / XS**
REF.: **W849 / S**
REF.: **W850 / M**
REF.: **W851 / L**
REF.: **W852 / XL**
REF.: **W853 / XXL**

Niza Poodle Smock
Blouse Niza Poodle

Women's fitted smock with zip fastening and side pocket. Turquoise and pink.

Blouse féminine, ajustée, avec fermeture éclair et poche latérale. Couleurs turquoise et rose.

REF.: **W801 / XS**
REF.: **W802 / S**
REF.: **W803 / M**
REF.: **W804 / L**
REF.: **W805 / XL**
REF.: **W806 / XXL**

Niza Paws Smock
Blouse Niza Paws

Women's fitted smock with zip fastening and side pocket. Lilac and mauve.

Blouse féminine, ajustée, avec fermeture éclair et poche latérale. Couleurs lilas et mauve.

REF.: **W807 / XS**
REF.: **W808 / S**
REF.: **W809 / M**
REF.: **W810 / L**
REF.: **W811 / XL**
REF.: **W812 / XXL**

Blue Miami Smock
Blouse Miami Bleue

Unisex smock with zip fastening and side pocket. Different shades of blue.

Blouse unisexe avec fermeture à glissière et poche latérale. Différentes nuances de bleu.

REF.: **W813 / XS**
REF.: **W814 / S**
REF.: **W815 / M**
REF.: **W816 / L**
REF.: **W817 / XL**
REF.: **W818 / XXL**

Tino Smock
Blouse Tino

Unisex smock with shirt collar, zip fastening and side pocket. Blue with green detail.

Blouse unisexe avec fermeture à glissière et poche latérale. Couleur bleue et détail vert.

REF.: **W617 / S**
REF.: **W618 / M**
REF.: **W619 / L**
REF.: **W702 / XL**
REF.: **W620 / XXL**
REF.: **W621 / XXXL**

Teckel Smock
Blouse Teckel

Unisex V-neck smock with side pocket. Green with dachshund print.

Blouse unisexe avec col montant et poche latérale. Couleur Verte avec imprimé teckels.

REF.: **W404 / XS**
REF.: **W405 / S**
REF.: **W406 / M**
REF.: **W407 / L**
REF.: **W408 / XL**
REF.: **W409 / XXL**

Black Cordoba Smock
Blouse Córdoba Noire

Unisex V-neck smock with side pocket. Black.

Blouse unisexe avec col montant et poche latérale. Couleur noire.

REF.: **W363 / S**
REF.: **W364 / M**
REF.: **W365 / L**
REF.: **W366 / XL**
REF.: **W367 / XXL**
REF.: **W368 / XXXL**

Cartoons Smock
Blouse Cartoons

Unisex V-neck smock with side pocket. Multicolour print with dog motif.

Blouse unisexe avec col montant et poche latérale. Imprimé multicolore avec des motifs canins.

REF.: **W790 / XS**
REF.: **W791 / S**
REF.: **W792 / M**
REF.: **W793 / L**
REF.: **W794 / XL**
REF.: **W795 / XXL**

Purple Smock
Blouse Purple

Unisex V-neck smock with side pocket. Purple with cat and dog print.

Blouse unisexe avec col montant et poche latérale. Couleur violette avec imprimé chien et chat.

REF.: **W710 / XS**
REF.: **W711 / S**
REF.: **W712 / M**
REF.: **W713 / L**
REF.: **W714 / XL**
REF.: **W715 / XXL**

Blue Niza Smock
Blouse Niza Bleue

Women's fitted smock with zip fastening and side pocket. Blue with fuchsia detail.

Blouse féminine, ajustée, avec fermeture éclair et poche latérale. Couleur bleue avec détails fuchsia.

REF.: **W604 / XS**
REF.: **W605 / S**
REF.: **W606 / M**
REF.: **W607 / L**
REF.: **W608 / XL**
REF.: **W609 / XXL**

CLOTHING
VÊTEMENTS

04.2
Trousers
Pantalons

Comfortable, anti-hair
and unique garments.

Des vêtements confortables,
repoussant les poils et uniques.

Overall Texas Op-Art
Salopette Texas Op-Art

NEW NOUVEAU

Hair repellent, funky overall with geometric, poodle print in blues and caramel. Elastic waist and adjustable straps. Side opening at bottom of trousers and side pockets.

Combinaison funky qui repousse les poils, avec un imprimé géométrique et caniche en bleu et caramel. Taille élastique et bretelles réglables. Ouverture latérale au bas du pantalon et poches latérales.

REF.: **W854 / XS**
REF.: **W855 / S**
REF.: **W856 / M**
REF.: **W857 / L**
REF.: **W858 / XL**
REF.: **W859 / XXL**

Overall Texas Abstract
Salopette Texas Abstract

NEW NOUVEAU

Hair repellent, funky black overall with poodle side detail. Elastic waist and adjustable straps. Side opening at bottom of trousers and side pockets.

Combinaison noire funky, qui repousse les poils, avec détail latéral en forme de caniche. Taille élastique et bretelles réglables. Ouverture latérale au bas du pantalon et poches latérales.

REF.: **W860 / XS**
REF.: **W861 / S**
REF.: **W862 / M**
REF.: **W863 / L**
REF.: **W864 / XL**
REF.: **W865 / XXL**

Leggins Chic

Black, heavy-duty, figure enhancing stretch pants with logo and paw print design.

Pantalon extensible noir, très résistant, qui met en valeur la silhouette, avec logo et motif d'empreinte de patte.

REF.: **W819 / XS**
REF.: **W820 / S**
REF.: **W821 / M**
REF.: **W822 / L**
REF.: **W823 / XL**
REF.: **W824 / XXL**

Slim Trousers
Pantalon Slim

Black / Blue
Noir / Bleu

Unisex slim-fit trousers with adjustable elastic waist.

Pantalon Unisexe Slim, ajustable à la taille par bande élastique.

Black / Noir

REF.: **W552 / XS**
REF.: **W553 / S**
REF.: **W554 / M**
REF.: **W556 / L**
REF.: **W558 / XL**
REF.: **W561 / XXL**

Blue / Bleu

REF.: **W545 / XS**
REF.: **W546 / S**
REF.: **W547 / M**
REF.: **W548 / L**
REF.: **W549 / XL**
REF.: **W550 / XXL**

CLOTHING MEASUREMENTS / MESURES DES VÊTEMENTS

KNOW YOUR MEASUREMENTS
When purchasing a piece of Artero workwear it is very important to know your measurements so that you choose the correct size for you. Please refer to the following charts to determine your exact size.

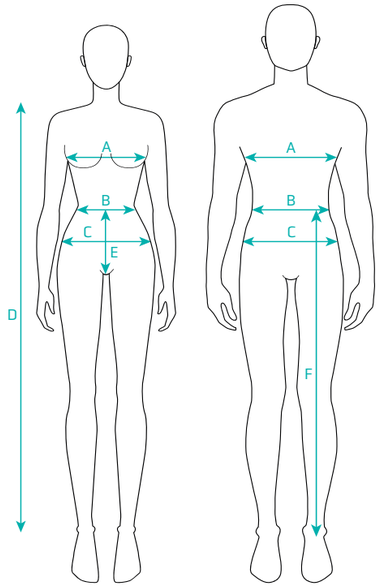
WHAT SHOULD I MEASURE?
CHEST, WAIST AND HIPS
In order to measure correctly, hold the tape-measure loosely and horizontally, and wrap round the relevant part of your body. It helps to do this infront of a mirror, and it is best not to have any loose-fitting clothes on when you measure.

For smocks, shirts and t-shirts, you should measure:
CHEST: Measure around the body at the most prominent point of the chest and back. Just below the armpit.
WAIST: Measure round your waist quite tightly.
HIP: Measure round the widest part of the hip.

CONNAISSEZ VOS MESURES
Lorsque vous achetez un vêtement de travail Artero, il est très important de connaître vos mesures afin de choisir la taille qui vous convient. Veuillez consulter les tableaux suivants pour déterminer votre taille exacte.

QUE DOIS-JE MESURER?
POITRINE, TAILLE ET HANCHES
Pour mesurer correctement, tenez le mètre ruban sans serrer et à l'horizontale, et enroulez-le autour de la partie concernée de votre corps. Il est utile de le faire devant un miroir et il est préférable de ne pas porter de vêtements amples au moment de la mesure.

Pour les blouses, les chemises et les t-shirts, vous devez mesurer:
POITRINE: mesurez autour du corps à l'endroit le plus proéminent de la poitrine et du dos. Juste en dessous de l'aisselle.
TAILLE: Mesurez autour de votre taille de manière assez serrée.
HANCHE: Mesurez autour de la partie la plus large de la hanche.



SMOCKS / SMOCKS

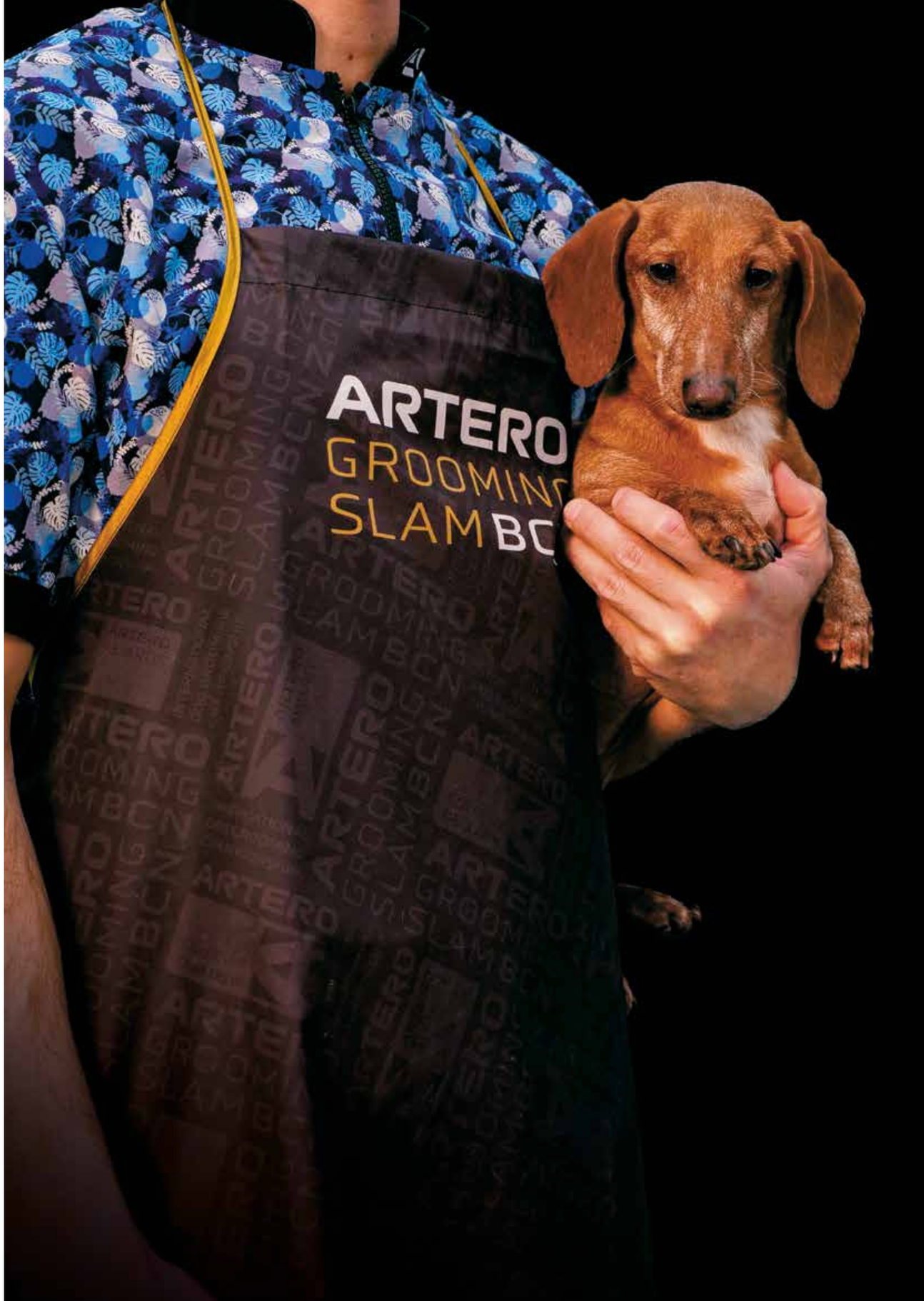
REF.	NAME / NOM	SIZE TAILLE	A (cm) CHEST / TOUR DE POITRINE	B (cm) WAIST / TOUR DE TAILLE	C (cm) HIPS / TOUR DE HANCHE	D (cm) LENGHT LONGUEUR
W801-W807	NIZA POODLE • NIZA PAWS	XS	46	43	50	71
W802-W808	NIZA POODLE • NIZA PAWS	S	48	45	52	72
W803-W809	NIZA POODLE • NIZA PAWS	M	50	47	54	73
W804-W810	NIZA POODLE • NIZA PAWS	L	52	48,5	56	74
W805-W811	NIZA POODLE • NIZA PAWS	XL	54	50	57,5	75
W806-W812	NIZA POODLE • NIZA PAWS	XXL	55	53	60	76
W829-W840	NIZA POODLE • NIZA PAWS	3XL	57	55	62	77
W830-W841	NIZA POODLE • NIZA PAWS	4XL	60	57	64	78
W813	MIAMI (BLUE / BLEU)	XS	53	52	52	71
W814	MIAMI (BLUE / BLEU)	S	54	53	54	72
W815	MIAMI (BLUE / BLEU)	M	56	55	56	73
W816	MIAMI (BLUE / BLEU)	L	58	57	58	74
W817	MIAMI (BLUE / BLEU)	XL	60	59	60	75
W818	MIAMI (BLUE / BLEU)	XXL	62	61	62	76
W804	NIZA (BLUE / BLEU)	XS	45	40	51	71
W805	NIZA (BLUE / BLEU)	S	45	42	53	72
W806	NIZA (BLUE / BLEU)	M	49	45	55	73
W807	NIZA (BLUE / BLEU)	L	52	47	53	74
W808	NIZA (BLUE / BLEU)	XL	58	55	64	75
W809	NIZA (BLUE / BLEU)	XXL	61	57	68	76
W404-W790-W710	TECKEL • CARTOONS • PURPLE	XS	52	52	53	71
W405-W791-W711	TECKEL • CARTOONS • PURPLE	S	53	53,5	55	72
W406-W792-W712	TECKEL • CARTOONS • PURPLE	M	56	56	57	73
W407-W793-W713	TECKEL • CARTOONS • PURPLE	L	58	58	59	74
W408-W794-W714	TECKEL • CARTOONS • PURPLE	XL	59	59	60	75
W409-W795-W715	TECKEL • CARTOONS • PURPLE	XXL	62	62	63	76
W617	TINO	S	52	51	52	73,5
W618	TINO	M	52	54	55	74,5
W619	TINO	L	58	57	58	76
W702	TINO	XL	61	61	61	77
W620	TINO	XXL	63	63	64	78
W621	TINO	3XL	67,5	65	66	80
W778-W370-W363	CÓRDOBA (PISTACHIO • FUCHSIA • BLACK) (PISTACHE • FUCHSIA • NOIR)	S	52	51	52	74
W776-W371-W364	CÓRDOBA (PISTACHIO • FUCHSIA • BLACK) (PISTACHE • FUCHSIA • NOIR)	M	52	54	55	74,5
W775-W773-W365	CÓRDOBA (PISTACHIO • FUCHSIA • BLACK) (PISTACHE • FUCHSIA • NOIR)	L	58	57	58	76
W777-W774-W366	CÓRDOBA (PISTACHIO • FUCHSIA • BLACK) (PISTACHE • FUCHSIA • NOIR)	XL	61	61	61	77,5
W368-W374-W367	CÓRDOBA (PISTACHIO • FUCHSIA • BLACK) (PISTACHE • FUCHSIA • NOIR)	XXL	63	63	64	78,5
W387-W375-W368	CÓRDOBA (PISTACHIO • FUCHSIA • BLACK) (PISTACHE • FUCHSIA • NOIR)	3XL	64	65	65	79,5

SHIRT DRESS / ROBE-SHIRT

REF.	NAME / NOM	SIZE TAILLE	A (cm) CHEST / TOUR DE POITRINE	BOTTOM WIDTH LARGEUR DU BAS	F (cm) LENGHT LONGUEUR DE JAMBE	D (cm) BACK LENGHT LONGUEUR DU DOS
W842-W848	TOKYO OP-ART • ABSTRACT	XS	54	97,5	77,5	102
W843-W849	TOKYO OP-ART • ABSTRACT	S	57	100,5	78	103
W844-W850	TOKYO OP-ART • ABSTRACT	M	60	103,5	80,5	105,5
W845-W851	TOKYO OP-ART • ABSTRACT	L	63	106,5	81	106
W846-W852	TOKYO OP-ART • ABSTRACT	XL	66	109,5	81,5	107
W847-W853	TOKYO OP-ART • ABSTRACT	XXL	69	112,5	82	108

LEGGINS • PANTS / LEGGINS • PANTALONS

REF.	NAME / NOM	SIZE TAILLE	B (cm) WAIST / TOUR DE TAILLE	C (cm) HIPS / TOUR DE HANCHE	E (cm) RISE RISE	F (cm) LENGHT LONGUEUR DE JAMBE
W819	LEGGINS CHIC	XS	26	43	26	88
W820	LEGGINS CHIC	S	26	46	26	88
W821	LEGGINS CHIC	M	29	49	27	87
W822	LEGGINS CHIC	L	29	50	28	88
W823	LEGGINS CHIC	XL	31	53	29	88
W824	LEGGINS CHIC	XXL	34	55	30	88
W545-W552	SLIM (BLUE • BLACK / BLEU • NOIR)	XS	26	45	26	104
W546-W553	SLIM (BLUE • BLACK / BLEU • NOIR)	S	29	45	26	104
W547-W554	SLIM (BLUE • BLACK / BLEU • NOIR)	M	32	48	27	104
W548-W555	SLIM (BLUE • BLACK / BLEU • NOIR)	L	35	54	28	104
W549-W556	SLIM (BLUE • BLACK / BLEU • NOIR)	XL	36	57	28,5	105
W550-W557	SLIM (BLUE • BLACK / BLEU • NOIR)	XXL	39	60	29	106
W854-W860	TEXAS OP-ART • ABSTRACT	XS	32	50,5	26	102,5
W855-W861	TEXAS OP-ART • ABSTRACT	S	34	53,5	27	103
W856-W862	TEXAS OP-ART • ABSTRACT	M	36	56,5	28	104
W857-W863	TEXAS OP-ART • ABSTRACT	L	39	59,5	28,5	105
W858-W864	TEXAS OP-ART • ABSTRACT	XL	42	62,5	29	105,5
W859-W865	TEXAS OP-ART • ABSTRACT	XXL	45	65,5	30	106,5



CLOTHING
VÊTEMENTS

04.3 Aprons Tabliers

With fun designs, prints, colors and materials, Artero aprons are extra special.

Avec des designs amusants, des imprimés, des couleurs et des matériaux, les tabliers Artero sont très spéciaux.

Grooming Slam

Cool, lightweight, waterproof, hair repellent fabric with neck strap and adjustable waist. Black with Logo print.

Tablier en tissu couleur kaki. Fermeture croisée dans le dos avec poches avant.

REF.: **W416** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE

Orange / Orange
Doggy Apron
Doggy Tablier

Waterproof and hair-repellent fabric. Orange.

Tissu imperméable et repoussant les cheveux. Couleur orange.

REF.: **W413** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE

Green / Vert
Doggy Apron
Doggy Tablier

Waterproof and hair-repellent fabric. Green.

Tissu imperméable et repoussant les cheveux. Couleur verte.

REF.: **W414** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE

Grey / Gris
Doggy Apron
Doggy Tablier

Waterproof and hair-repellent fabric. Grey.

Tissu imperméable et repoussant les cheveux. Couleur grise.

REF.: **W415** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE

Fuchsia / Fuchsia
Queen Apron
Queen Tablier

Waterproof and hair-repellent fabric. Fucsia or blue.

Tissu imperméable et repoussant les cheveux. Couleur fuchsia.

REF. FUCSIA: **Y370** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE
REF. BLUE: **Y402** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE

Denim Grooming Apron
Tablier Denim Grooming

Denim fabric apron. Cross-back tie apron with front pockets.

Tablier en tissu denim. Tablier à lacets croisés avec poches avant.

REF.: **W347** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE

Black Apron
Tablier Noir

Waterproof multi-pocket apron with back tie.

Tablier imperméable, multi-poches avec fermeture dans le dos. Avec un design asymétrique.

REF.: **W412** **ONE SIZE /** TAILLE UNIQUE

Corporate T-shirt
T-shirt Corporatif

Corporate T-shirt with basic design. Material: 100% cotton. Transpirable, comfortable and very light. Wrinkle resistant.

T-shirt corporatif avec un design basique. Matière: 100% coton. Respirant, confortable et très léger. Résistant aux froissements.

REF.: W866 **TALLA:** S
REF.: W867 **TALLA:** M
REF.: W868 **TALLA:** L
REF.: W869 **TALLA:** XL
REF.: W870 **TALLA:** XX

Clippers
Tondeuses

05

Artero offers a complete range of professional clippers that use the latest technology and make work in the salon much easier and more comfortable.

Artero propose une gamme complète de tondeuses professionnelles dotées des dernières technologies et qui rendent le travail dans le salon beaucoup plus facile et plus agréable.

CLIPPERS
TONDEUSES

05.1
A5

Light and fast. Capable of tackling the toughest of jobs.

Léger et rapide. Capable de s'attaquer aux travaux les plus difficiles.

Premium

Has 2 speeds to adapt to any type of work. Super-resistant 3 meter cable. For daily use on all types of coats and conditions. **INCLUDES:** No. 10 blade (1.6mm), charger base, 6 plastic comb attachments (3, 6, 9, 12, 15 and 18mm), mineral oil, brush.

Tondeuse puissante et facile à manipuler. Elle dispose de 2 vitesses pour s'adapter à tout type de travail. Câble de 3 mètres super résistant. Pour une utilisation quotidienne sur tous les types de pelage et dans toutes les conditions. **COMPREND:** Tête de coupe n° 10 (1,6 mm), chargeur, 6 contre-peignes en plastique 3, 6, 9, 12, 15 et 18 mm, huile minérale, brosse et Artero Oil Fresh.

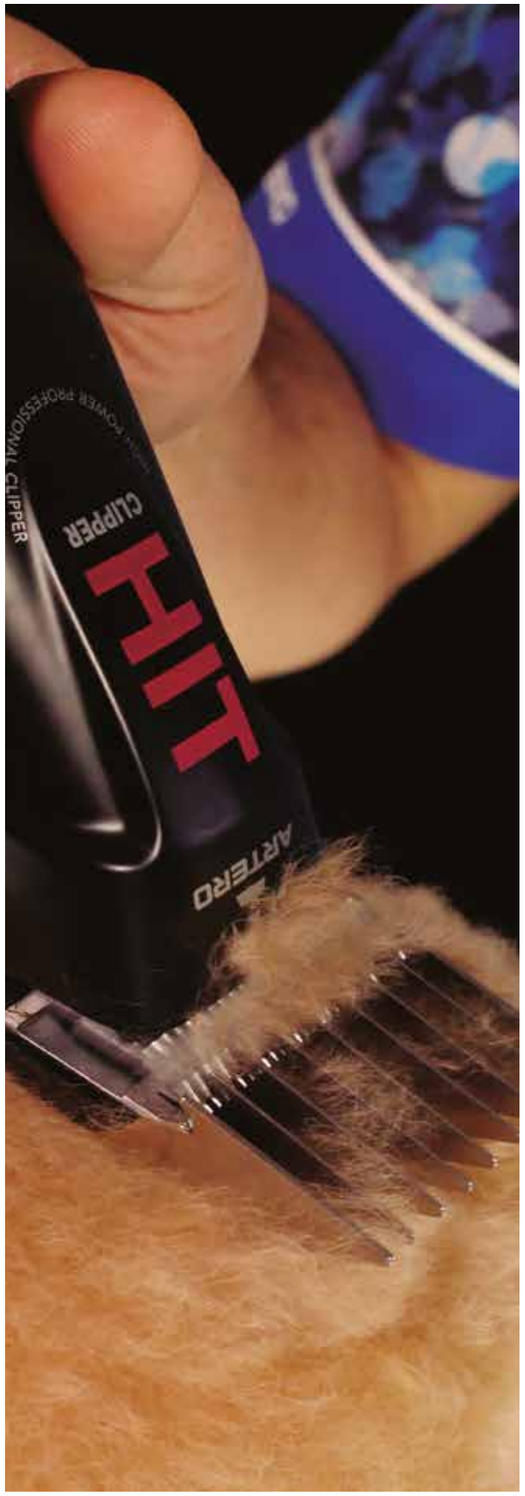
REF. ORANGE: **M339**
REF. PINK: **M357**
REF. GREEN: **M358**

Hit

Nominated USA Product of the Year in its first year.Withstands prolonged use, works on all coat types. **INCLUDES:** No. 10 blade (1.6mm), charger base, 2 batteries, mineral oil, brush.

Tondeuse légère et rapide avec une batterie illimitée. Dès sa première année, elle a été élue produit de l'année aux États-Unis ! Elle supporte de longues journées d'utilisation, capable de travailler sur tout type de pelage. **COMPREND:** Tête de coupe n° 10 de 1,6 mm, chargeur, 2 batteries, huile minérale, brosse et Artero Oil Fresh.

REF.: **M347**



TRIMMERS
TRIMMERS

05.2
Trimmers
Tondeuses

A sophisticated range – quieter
and with less vibration
for those clean cuts.

Une gamme sophistiquée, plus
silencieuse et avec moins de
vibrations, pour des coupes propres.

Reaktor

Reaktor is a machine that goes from 5000 to 7000 revolutions per minute in 5 speeds offering a polished finish without marks in the cut. With a sturdy, narrow-toothed blade to work with the best definition on the finest and smoothest hair. Adjustable cutting height and trims for fast, quality trims. **INCLUDES:** Charger Base, 1'5, 3, 6, 9, 9, 12mm, 0'9-1'2mm blade, mineral oil and brush.

Reaktor est une tondeuse qui passe de 5000 à 7000 tours par minute en 5 vitesses offrant une finition polie sans marques dans la coupe. Avec une tête de coupe robuste à dents étroites pour travailler avec la meilleure définition sur les cheveux les plus fins et les plus lisses. Hauteur de coupe réglable pour des coupes rapides et de qualité. **COMPREND:** Base de chargeur, têtes de coupe de 1,5, 3, 6, 9, 12 mm, 0,9-1,2 mm, huile minérale et brosse.

REF.: **M658**

Spektra

With electronic control and display indicating height, RPM, battery time and blade lubrication level. Offers the best cutting finishes, both with the comb attachments and blade, and great endurance that allows you to work all day. **INCLUDES:** Charger base, plastic comb attachments (3, 6, 9, 12, 15, 18, 21 and 25mm), mineral oil, brush.

La tondeuse comptant le plus grand nombre de tours/minutes du marché. Avec contrôle électronique et affichage de la hauteur, du régime, de l'autonomie de la batterie et du manque de lubrification des têtes de coupe. Elle permet les meilleures finitions de coupe tant avec les contre-peignes qu'avec les têtes de coupe, et présente une grande endurance pour un fonctionnement tout au long de la journée. **COMPREND:** chargeur, contre-peignes en plastique 3, 6, 9, 12, 15, 18, 21et 25 mm, huile minérale, brosse .

REF.: **M629**

X-Tron

With a very long-lasting battery and control display for speed, remaining work time and blade lubrication level.An all-rounder capable of withstanding intense work. This quiet tool with reduced vibration lets you trim sensitive areas without any problems.**INCLUDES:** Charger base, 2 double plastic comb attachments (3-6, 9-12mm), mineral oil, brush.

Puissance maximale pour un corps petit et ergonomique. Avec une batterie longue durée et un affichage du contrôle de la vitesse, du temps de travail restant et de la nécessité de lubrifier la tête de coupe.Une tout-terrain capable de supporter des travaux intenses. Le son et la vibration réduite nous permettent de traiter les zones sensibles sans problème. **COMPREND:** Chargeur, 2 doubles contre-peignes en plastique 3, 6, 9 et 12 mm, huile minérale, brosse.

REF.: **M592**

Faster

One speed to prolong the motor lifespan. Battery level control. Ideal for working on sanitary areas, ears, short coats, footpads, etc. **INCLUDES:** 2 double plastic comb attachments (3-6, 9-12mm), mineral oil and brush.

Une tondeuse aussi simple que fiable. Sa vitesse permet de prolonger la durée de vie du moteur. Contrôle de l'état de la batterie. Idéal pour les travaux de zones hygiéniques, les oreilles, les zones courtes, les coussinets, etc. **COMPREND:** 2 doubles contre-peignes en plastique 3, 6, 9 et 12 mm, huile minérale, brosse.

REF.: **M604**

CLIPPERS
TONDEUSESS

05.3
Detailers
Tondeuses de finition

Small, light and very quiet, the perfect clippers for reaching those difficult areas.

Petite, légère et très silencieuse, la tondeuse parfaite pour atteindre les zones difficiles.

Divinity

Divinity is a very light, yet powerful clipper. 2 speeds of 5000RPM and 6000RPM. This is the only clipper to include 2 blades – 1 x Regular and 1 x T-shaped blade for achieving maximum trims. This is an all-round, powerful trimmer. **INCLUDES:** Charging base, multi snap-on combs: 1.5, 4.5 + 6mm., 2 blades 0.4mm, mineral oil and brush.

Divinity est une tondeuse très légère, mais puissante. 2 vitesses de 5000 tr/min et 6000 tr/min. C'est la seule tondeuse à inclure 2 têtes de coupe – 1 tête de coupe régulière et 1 tête de coupe en forme de T pour réaliser des coupes impeccables. C'est une tondeuse puissante et polyvalente. **COMPREND :** Une base de chargement, plusieurs contre-peignes à clipser : 1,5, 4,5 + 6 mm, 2 têtes de coupe de 0,4 mm, une huile minérale et une brosse.

REF.: **M643**

Clic

Choose your favourite colour. With its small size and gentle blade, this trimmer can reach every nook and cranny. **INCLUDES:** 2 double plastic comb attachments (3–4, 5–6mm), mineral oil and brush.

La tondeuse la plus détaillée et la plus amusante. Choisissez votre couleur préférée. Sa tête de coupe délicate avec la peau et sa taille en font une tondeuse capable d'atteindre n'importe quel recoin. **COMPREND:** 2 doubles contre-peignes en plastique 3–4, 5–6 mm, huile minérale, brosse.

REF. BLACK:	**M627UK**	**M627**
REF. SILVER:	**M624UK**	**M624**
REF. BLUE:	**M626UK**	**M626**
REF. PURPLE:	**M625UK**	**M625**
REF. RED:	**M623UK**	**M623**

Bambina

The best trimmer for hygienic shaving of poodles, paws, styling, etc. **INCLUDES:** 4 double plastic comb attachments (3, 6, 9 and 12mm), mineral oil, brush.

Plus de 3000 tours pour un corps de 10 cm de long. La tête de coupe qui rase le plus rapidement pour les zones hygiéniques et le rasage des caniches, des coussinets, pour dessiner des motifs, etc. **COMPREND:** 4 doubles contre-peignes en plastique 3, 6, 9 et 12 mm, huile minérale, brosse.

REF.: **M618**

Sprinter

Not only is it great for travel and shows, its minimal noise and vibration make it the ideal trimmer for trimming ears on nervous dogs. **INCLUDES:** 2 double plastic comb attachments (3 and 6mm), mineral oil and brush.

La tondeuse qui fonctionne avec une pile LR6. Non seulement c'est une compagne de voyage et d'exposition, mais son niveau de bruit et de vibration minimal en font une tondeuse idéale pour faire les oreilles des chiens capricieux. **COMPREND:** 2 doubles contre-peignes en plastique 3 et 6 mm, huile minérale, brosse.

REF.: **M622**

Clippers

Technical Information

Tondeuses

Informations Techniques

	HIT	PREMIUM	REAKTOR	SPEKTRA	XTRON	FASTER	DIVINITY	BAMBINA	CLIC	SPRINTER
Operation Fonctionnement	Cordless Sans fil	With Cord Avec fil	With/without Cord Avec/sans fil	With/without Cord Avec/sans fil	With/without Cord Avec/sans fil	With/without Cord Avec/sans fil	With/without Cord Avec/sans fil	With/without Cord Avec/sans fil	With/without Cord Avec/sans fil	Cordless Sans fil
Battery Batterie	Lithium		Lithium	Lithium	Lithium	Lithium	Lithium	Ni-mh	Lithium	Dry batery Lr6 (AA) Pile sèche Lr6 (AA)
Power Alimentation	15 W	25 W	7 W	7 W	7 W	7 W	7 W	7 W	7 W	1,5 V
RPM TR/MIN	3000	2600 - 3000	5000 - 7000	5000 - 7000	5500 - 6500	3200	5000 - 6000	6000	1700	2000
Speeds Vitesse	1	2	5	5	3	1	2	1	1	1
Usage Time Durée de fonctionnement	300 min		190 min 200 min 205 min 230 min 240 min	190 min 200 min 205 min 235 min 250 min	120 min 135 min 150 min	90 min	150 min 120 min	65 min	60 min	
Charging Time Temps de chargement	180 min		180 min	180 min	90 min	90 min	60 min	420 min	120 min	
Charging Base Socle de chargement	●		●	●	●		●			
Weight Poids	350 g	400 g	226 g	252 g	185 g	206 g	130 g	128 g	114 g	100 g
Blade Type Type de tête de coupe	A5	A5	Ceramic Céramique	Ceramic Céramique	Ceramic Céramique	Ceramic Céramique	T-Shape+regular En forme de T+régulier	T-Shape	Standard	Ceramic Céramique
Cutting Length blade incl. Longueur de coupe avec tête de coupe	n° 10 - 1,6 mm	n° 10 - 1,6 mm	0,9 - 1,2 mm	1 - 1,9 mm	1 - 1,9 mm	1 - 1,9 mm	0,4 mm	0,05 mm	0,3 mm	0,4 mm
Attachments Peigne à clipser		6	5	8	2	2		4	2	1
Short cut positons Hauteur de coupe Coupe rasée		3-6-9-12 15-18 mm	1/ 5 / 3 / 9 12 mm	3 / 6 / 9 / 12 / 15 18 / 21 / 25 mm	3 / 6 mm 9 / 12 mm	3 / 6 mm 9 / 12 mm	1,5 / 3 / 4,5/ 6mm	3 / 6 / 9 / 12mm	3 / 4 / 5 / 6mm	3 / 6 mm
Voltage Voltage	100 - 240 V	100 - 240 V	100 - 240 V	100 - 240 V	100 - 240 V	100 - 240 V	100 - 240 V	100 - 240 V	100 - 240 V	
Plug Type de fiche	Multiplug Fiche multiple	Multiplug Fiche multiple	Multiplug Fiche multiple	Multiplug Fiche multiple	Multiplug Fiche multiple	Multiplug Fiche multiple	Multiplug Fiche multiple	Multiplug Fiche multiple	European Européenne	
Includes Comprend	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse	Oil and Brush Huile et brosse
Measurements Dimensions	191 x 47 x 44 mm	167 x 45 x 45mm	184 x 46 x 39 mm	195 x 40 x 40mm	160 x 30 x 35mm	160 x 30 x 35mm	153 x 40 x 39mm	125 x 35 x 30mm	145 x 25 x 25mm	140 x 20 x 25mm
Case Malette de transport	●	●								

Artero Blades A5 / Têtes de coupe A5

nº 40 – 0,1 mm
REF.: **C625**

nº 30 – 0,5 mm
REF.: **C624**

nº 15 – 1 mm
REF.: **C623**

nº 10 – 1,6 mm
REF.: **C622**

nº 8 – 1/2–2 mm
REF.: **C743**

nº 7 – 3 mm
REF.: **C628**

nº 7F – 3 mm
REF.: **C629**

nº 5 – 6 mm
REF.: **C626**

nº 5F – 6 mm
REF.: **C627**

nº 4 – 9 mm
REF.: **C634**

nº 4F – 9 mm
REF.: **C633**

nº 3F – 13 mm
REF.: **C737**

nº 5/8 – 16 mm
REF.: **C786**

nº 3/4 – 19 mm
REF.: **C787**

Artero Ceramic Blades A5
Têtes de coupe en céramique

nº30 – 0,5 mm
REF.: **C572**

nº 10 – 1,6 mm
REF.: **C561**

nº 7F – 3 mm
REF.: **C562**

nº 5F – 6 mm
REF.: **C563**

nº 4F – 9 mm
REF.: **C564**

Ceramic Spare parts A5
Céramique Pièces de rechange

Spare part for A5 blades / Pièces de rechange pour têtes de coupe A5

Sizes 50 y 40
REF.: **C788**

Compatible with A5 blades
Compatible avec les têtes de coupe A5

Sizes: 30, 15, 10, 8-1/2, 7, 7F, 5, 5F, 4, 4F, 3F, 5/8, 3/4
REF.: **C789**

Wide Blades
Têtes de coupe larges

nº 30 – 0,5 mm
REF.: **C565**

nº 10 – 1,5 mm
REF.: **C566**

nº 7WF – 3,2 mm
REF.: **C567**

nº 5WF – 6,4 mm
REF.: **C568**

nº 4WF – 9,6 mm
REF.: **C569**

4Cats Blades
Tête de coupe en céramique

NEW NOUVEAU

nº 10 – 1,6 mm
REF.: **C573**

nº 7F – 3 mm
REF.: **C574**

Faster / X-Tron / Spektra

1 mm – 1,9mm
REF.: **C747**

7F – 3 mm
REF.: **C782**

5F – 6 mm
REF.: **C783**

4F – 9 mm
REF.: **C784**

3F – 12 mm
REF.: **C785**

Bambina

0,4 mm
REF.: **C637**

T-BLADE – 0,05 mm
REF.: **C639**

Divinity

0,4 mm
REF.: **C794**

T-BLADE – 0,4mm
REF.: **C793**

Reaktor

0,9 mm – 1,2mm
REF.: **C795**

Artero Wide Snap-on Combs

Compatible with wide A5 blades.
Compatible avec les têtes de coupe A5.

SIZE	REF.
10mm	A313
13mm	A314
16mm	A315
19mm	A316
22mm	A317
25mm	A318
32mm	A319
38mm	A321

Snap-on Combs Artero Set x9
Snap-on Peignes Artero Set x9

Compatible with all A5 Artero, Blades 1.6 mm or less.
Compatible avec toutes les A5 d'Artero, Tttes de coupe de 1,6 mm ou moins.

SIZE / TAILLE
3mm / 6mm / 10mm / 13 mm / 16 mm / 22 mm /25mm / 32mm

REF.: **A357**

Spektra Snap-on Combs / Peignes à Emboîter

Compatible with Spektra Clipper + blade C747.
Compatible avec la tondeuse Spektra + tête de coupe C747.

SIZE / TAILLE	REF.	Nº
3mm	C302	1
6mm	C303	2
9mm	C304	3
12mm	C305	4
15mm	C308	5
18mm	C309	6
21mm	C312	7
25mm	C313	8

CLIPPERS
TONDEUSES

05.4
Accessories
Accessoires

Maintenance, care and storage of blades and clippers will improve their longevity.

L'entretien, le soin et le rangement des têtes de coupe et des tondeuses amélioreront leur longévité.

Oil Fresh

The 6-in-1 blade and scissor spray by Artero. Lubricates and speeds up cutting, cools blades to be able to continue working, cleans hair and accumulated dirt, disinfects cutting surfaces, has a rustproofing action and prevents wear.

Le spray 6 en 1 pour têtes de coupe et ciseaux d'Artero lubrifie et accélère la coupe, refroidit les têtes de coupe pour pouvoir continuer à travailler, nettoie les cheveux et la saleté accumulée, désinfecte les surfaces de coupe, a une action antirouille et prévient l'usure.

300ml REF.: **Y447**

Oil Pen

NEW NOUVEAU

Lubricating and rustproofing liquid for blades. After use, submerge blades to prolong their lifespan and improve cutting.

Brosse lubrifiante pour nettoyer et lubrifier les ciseaux et les lames. Avec 4 ml d'huile qui sont distribués à l'aide d'un piston arrière. Prolonge la durée de vie et améliore le tranchant.

4ml REF.: **Y449**

Blade Care
Entretien des Têtes de Coupe

Lubricating and rustproofing liquid for blades. After use, submerge blades to prolong their lifespan and improve cutting.

Liquide lubrifiant et antirouille pour les têtes de coupe. Après utilisation, immergez les lames pour prolonger leur durée de vie et améliorer la qualité de coupe.

500ml REF.: **A453**

UV Sterilizer Lamp
Lampe Stérilisatrice UV

UV (ultraviolet light) lamp to disinfect work tools. Only effective on surfaces covered by the light. 5 min. exposure.

Lampe UV (lumière ultraviolette) pour désinfecter les outils de travail. Efficace uniquement sur les surfaces couvertes par la lumière. Exposition de 5 min.

REF.: **Y468**
REF.: **Y468UK**

Blade and Scissor Case
Étui pour Têtes de Coupe et Ciseaux

Fill the container with Artero Blade Care and submerge blades and scissors to lubricate them and prevent rusting.

Remplissez le récipient avec Artero Blade Care et immergez les têtes de coupe et les ciseaux pour les lubrifier et éviter la rouille.

REF.: **A325**

Round Blade Box
Boîte Ronde pour Têtes de Coupe

Blade storage container. Fill with Artero Blade Care to lubricate and prevent rusting.

Boîte de rangement pour têtes de coupe. Remplissez-la avec le produit Artero Blade Care pour les lubrifier et éviter qu'elles ne rouillent.

REF.: **A568**

Blade Holder
Porte-têtes de Coupe

Wall-mounted holder for up to 9 x A5 blades (not included).

Support mural pouvant accueillir jusqu'à 9 têtes de coupe A5 (non incluses).

REF.: **A429**

Scissors
Ciseaux

06

The experience and knowledge of Artero is apparent in their wide range of elegant, functional and reliable scissors. Aiding groomers to create works of art during decades.

L'expérience et les connaissances d'Artero sont visibles dans leur large gamme de ciseaux élégants, fonctionnels et fiables. Ils assistent les toiletteurs dans la création d'œuvres d'art pendant des décennies.

SCISSORS
CISEAUX

06.1
Razor Edge Scissors
Ciseaux à Lame de Rasoir

Scissors with an acute sharpness giving the best and smoothest finish.

Ciseaux dont le tranchant aiguisé permet d'obtenir la meilleure finition et la plus lisse.

Epika

Hypoallergenic rose gold titanium coating, smooth, gliding cut providing even, velvety definition. Ideal for fine coats and finishing.

Revêtement hypoallergénique en titane rose doré, pour une coupe lisse avec action glissante pour une définition très homogène et veloutée. Idéaux pour les pelages fins et les finitions.

REF.: **T47760** / **6"**
REF.: **T48770** / **7"**
REF.: **T48780** / **8"**

Black Intense

With hypoallergenic PVD coating that provides hardness. A very smooth cut with ball bearing screw. Smooth cut, ideal for finishing.

Avec un revêtement PVD hypoallergénique qui assure la dureté. Une qualité de coupe très fluide avec une vis à roulement à billes. Coupe fluide, idéale pour la finition.

REF.: **T70055** / **5.5”**
REF.: **T70060** / **6”**
REF.: **T70065** / **6.5”**
REF.: **T70070** / **7”**

Excalibur

Robust, provides a clean cut for tackling jobs requiring power and resistance without losing definition.

Robuste, ils permettent de réaliser des coupes nettes qui demandent de la performance et de la résistance, sans perdre la définition.

REF.: **T34670** SIZE / TAILLE: **7”**
REF.: **T34675** SIZE / TAILLE: **7.5”**

Mystery

Straight cut for removing large amounts of hair every time. Smooth motion with blades that open widely and effortlessly. Capable of withstanding tough jobs.

Une structure droite capable d'éliminer une grande quantité de poils à chaque coupe. Ils sont faciles à utiliser et disposent d'une grande ouverture de la lame, sans effort. Capable de faire face à des tâches difficiles.

REF.: **T49860** / **6”**
REF.: **T49870** / **7”**
REF.: **T49880** / **8”**

INCHES
8 1/2” | 8” | 7 1/2” | 7” | 6 1/2” | 6” | 5 1/2” | 5” | 4 1/2” | 4” | 3 1/2” | 3” | 2 1/2” | 2” | 1 1/2” | 1” | 0 1/2” | 0”

Onix

Powerful scissors to tackle any coat. Versatile use with a sophisticated finish. Ergonomic and comfortable to hold.

Des ciseaux puissants. Aucun pelage ne leur résiste. Utilisation polyvalente, permettant une coupe à la finition sophistiquée. Agréable et bonne prise en main.

REF.: **T45070** / **7”**
REF.: **T45080** / **8”**
REF.: **T45090** / **9”**

One

A reliable all-rounder suitable for medium and dense coats. Light, comfortable cutting, ideal for everyday use.

Des tout-terrains capables de travailler convenablement les pelages moyens et denses. Maniabilité agréable et très légère, ils sont idéaux pour un usage quotidien.

REF.: **T48055** / **5.5”**
REF.: **T48060** / **6”**
REF.: **T48065** / **6.5”**
REF.: **T48070** / **7”**
REF.: **T48080** / **8”**

One Dark

An all-rounder capable of working with solvency in medium and dense coats. With PVD coating, ideal for everyday use.

Un produit polyvalent capable de travailler avec une grande souplesse dans les couches moyennes et denses. Avec revêtement PVD, idéal pour un usage quotidien.

REF.: **T70655** / **5.5”**
REF.: **T70660** / **6”**
REF.: **T70670** / **7”**

Black Symetric

With a biveled edge to mark facial shapes and expresssions with exact precision. Symmetrical, aluminium, lightweight handle.

Avec un bord biseauté pour une coupe précise des visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

REF.: **T48255** / **5.5”**

Violet Symetric

With a biveled edge to mark facial shapes and expresssions with exact precision. Symmetrical, aluminium, lightweight handle.

Avec un bord biseauté pour une coupe précise des visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

REF.: **T46955** / **5.5”**

Pink Symetric

With a biveled edge to mark facial shapes and expresssions with exact precision. Symmetrical, aluminium, lightweight handle.

Avec un bord biseauté pour une coupe précise des visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

REF.: **T46255** / **5.5”**

INCHES
8 1/2”
8”
7 1/2”
7”
6 1/2”
6”
5 1/2”
5”
4 1/2”
4”
3 1/2”
3”
2 1/2”
2”
1 1/2”
1”
0 1/2”
0”

SCISSORS
CISEAUX

06.2
Micro-Serrated Scissors
Ciseaux Microdentés

Scissors with a major cutting capacity, ideal for pre-cuts and tough jobs.

Ciseaux avec une capacité de coupe importante, idéaux pour les prédécoupes et les travaux difficiles.

Magnum Ergo

Powerful, able to withstand a lot of cutting pressure. Blades open widely and effortlessly. Accurate cutting for creating master lines.

Puissants, capables de résister à beaucoup de pression lors de la coupe. Grande ouverture des lames avec peu d'effort. Permet des gestes précis pour marquer les lignes maîtresses d'une coupe.

REF.: **T45870** / **7”**
REF.: **T45880** / **8”**

Queen

Very lightweight yet resistant cutting. Symmetrical handles give the blades an even force for cutting any coat type. Narrow blades to reach all nooks and crannies.

Ciseaux très légers et résistants. Leur poignée symétrique imprime une force homogène aux lames pour réaliser des coupes sur n'importe quel type de pelage. Des lames étroites qui atteignent n'importe quel recoin.

REF.: **T63550** / **5”**
REF.: **T63555** / **5.5”**
REF.: **T63560** / **6”**
REF.: **T63565** / **6.5”**
REF.: **T63570** / **7”**
REF.: **T63575** / **7.5”**

Satin Force

Can handle anything, even cords or knots in pre-cutting. Large and robust to work quickly on tough jobs. With silicone ring inserts to cushion the fingers.

Ils peuvent tout couper, même les dreadlocks ou les pré-coupes présentant des nœuds. Robustes et volumineux, il permettent d'avancer rapidement dans les travaux difficiles. Avec des bagues en silicone pour amortir l'effort de la main.

REF.: **T46880** / **8”**

Satin

Helps create outlines in everyday cutting and remove length in pre-cutting. The balance between the handles and blades makes these scissors very resistant.

Au quotidien, ils constituent une aide pour perfectionner les silhouettes et réduire les longueurs lors des pré-coupes. Un équilibre entre la poignée et la lame qui en font des ciseaux très résistants.

REF.: **T47055** / **5.5”**
REF.: **T47060** / **6”**
REF.: **T47165** / **6.5”**
REF.: **T47270** / **7”**
REF.: **T47275** / **7.5”**
REF.: **T47385** / **8.5”**

INCHES
8 1/2”
8”
7 1/2”
7”
6 1/2”
6”
5 1/2”
5”
4 1/2”
4”
3 1/2”
3”
2 1/2”
2”
1 1/2”
1”
0 1/2”
0”

Satin Mini Straight

Symmetrical handles help control the opening of the blades and the rounded tip prevents them from harming the skin. Ideal for sanitary areas or skin conditions.

Le manche symétrique permet de contrôler l'ouverture de la lame et la pointe arrondie évite de blesser la peau. Idéaux pour les zones hygiéniques et présentant une certaine complication.

REF.: **T45845** / **4.5”**

Art Studio

Ideal scissors for beginners or amateurs, with a bevelled edge for straight cutting and a user-friendly handle to avoid hand strain.

Des ciseaux idéaux pour les débutants ou les amateurs, avec un tranchant biseauté pour obtenir une coupe droite, et un manche ergonomique évitant ainsi un effort excessif de la main.

REF.: **T66752** / **5.25”**
REF.: **T66757** / **5.75”**
REF.: **T66760** / **6”**
REF.: **T66770** / **7”**

SCISSORS
CISEAUX

06.3 Curved Scissors Ciseaux Courbés

Curved blades help create angles, even in the most difficult of areas.

Les têtes de coupés courbés aident à créer des angles, même dans les zones les plus difficiles.

Onix Curvy

Powerful scissors to tackle any coat. Versatile use with a sophisticated finish.

Des ciseaux puissants. Aucun pelage ne leur résiste. Utilisation polyvalente, permettant une coupe à la finition sophistiquée.

REF.: **T46080** / **8”**

INCHES
8 1/2”
8”
7 1/2”
7”
6 1/2”
6”
5 1/2”
5”
4 1/2”
4”
3 1/2”
3”
2 1/2”
2”
1 1/2”
1”
0 1/2”
0”

Magnum Curvy

Powerful, able to withstand a lot of cutting pressure. Blades open widely and effortlessly. Accurate cutting for marking out master lines.

Puissants, capables de résister à beaucoup de pression lors de la coupe. Grande ouverture des lames avec peu d'effort. Permet des gestes précis pour marquer les lignes maîtresses d'une coupe.

REF.: **T45770** / **7"**
REF.: **T45780** / **8"**

One Curvy

A reliable all-rounder suitable for medium and dense coats. Light, comfortable cutting, ideal for everyday use.

Des tout-terrains capables de travailler convenablement les pelages moyens et denses. Maniabilité agréable et très légère, ils sont idéaux pour un usage quotidien.

REF.: **T49080** / **8"**

Slalom Chunkers Curvy

With the exclusive shape of teeth and curved blades, these chunkers will make work fast and efficient, and allow for creating new forms.

Avec leur forme exclusive de dents et de lames courbées, ces ciseaux cranteurs permettent un travail rapide et efficace, et donnent la possibilité de créer de nouvelles formes.

REF.: **T70975** / **7,5"** TEETH: **24**

Slalom Curvy

With the capacity to lightly blend, together with its curve and lightness, the Slalom Curvy is a breakthrough in blending scissors.

Avec leur forme exclusive de dents et de lames courbées, ces ciseaux cranteurs permettent un travail rapide et efficace, et donnent la possibilité de créer de nouvelles formes.

REF.: **T48165** / **6.5"** TEETH: **45**
REF.: **T70970** / **7"** TEETH: **48**

Satin Curvy

Helps create strong outlines in everyday cutting and aids removing length in pre-cutting. The balance between the handles and blades makes these scissors very resistant.

Au quotidien, ils constituent une aide pour perfectionner les silhouettes et réduire les longueurs lors des pré-coupes. Un équilibre entre la poignée et la lame qui en font des ciseaux très résistants.

REF.: **T47155** / **5.5"** REF.: **T47375** / **7.5"**
REF.: **T47265** / **6.5"** REF.: **T47485** / **8.5"**

Satin Curvy Mini

Symmetrical handles help control the opening of the blades and the rounded tip prevents them from harming the skin. Ideal for sanitary areas or skin conditions.

Le manche symétrique permet de contrôler l'ouverture de la lame et la pointe arrondie évite de blesser la peau. Idéaux pour les zones hygiéniques et présentant une certaine complication

REF.: **T34345** / **4.5"**

INCHES
8 1/2"
8"
7 1/2"
7"
6 1/2"
6"
5 1/2"
5"
4 1/2"
4"
3 1/2"
3"
2 1/2"
2"
1 1/2"
1"
0 1/2"
0"

Fusion Curvy Black

With bevelled-edge blades for accurate facial and expression cutting. Symmetrical handles to control the opening of the blades. Aluminium handles for a lighter cut.

Avec un bord biseauté pour une coupe précise des visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

REF.: **T46060** / **6"**
REF.: **T46070** / **7"**

Fusion Curvy Pink

With bevelled-edge blades for accurate facial and expression cutting. Symmetrical handles to control the opening of the blades. Aluminium handles for a lighter cut.

Avec un bord biseauté pour une coupe précise des visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

REF.: **T46160** / **6"**
REF.: **T46370** / **7"**

Fusion Curvy Gold

With bevelled-edge blades for accurate facial and expression cutting. Symmetrical handles to control the opening of the blades. Aluminium handles for a lighter cut.

Avec un bord biseauté pour une coupe précise des visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

REF.: **T46260** / **6"**
REF.: **T46470** / **7"**

SCISSORS
CISEAUX

06.4
Chunkers
Chunkers

Wide, strong teeth
allow for quick cutting
and maximum texturizing.

Les dents larges et solides
permettent une coupe
rapide et une texturation
maximale.

Alp 14

With ball bearing for extra-smooth cutting. These scissors thin the coat, allowing the groomer to create beautiful definitions in mid-density coats.

Avec roulement à billes pour une coupe extra douce. Ces ciseaux fonctionnent en éliminant la densité du poil jusqu'à ce que le contour de la coupe puisse être reproduit sur des poils de densité moyenne.

REF.: **T621460** / **6"** TEETH: **14**

INCHES
8 1/2"
8"
7 1/2"
7"
6 1/2"
6"
5 1/2"
5"
4 1/2"
4"
3 1/2"
3"
2 1/2"
2"
1 1/2"
1"
0 1/2"
0"

Alp 16

With ball bearing for extra-smooth cutting. These scissors thin the coat, allowing the groomer to create beautiful definitions in mid-density coats.

Avec roulement à billes pour une coupe extra douce. Ces ciseaux fonctionnent en éliminant la densité du poil jusqu'à ce que le contour de la coupe puisse être reproduit sur des poils de densité moyenne.

REF.: **T622975 / 7.5"** TEETH: **16**

Alp 29

With ball bearing for extra-smooth cutting. These scissors thin the coat, creating natural, velvety definition in cuts.

Avec roulement à billes pour une coupe extra douce. Ces ciseaux éliminent la masse des poils et définissent le travail d'une manière veloutée et naturelle.

REF.: **T622960 / 6"** TEETH: **29**

Alp 43

With ball bearing for extra-smooth cutting. These scissors thin the coat, creating natural, velvety definition in cuts.

Avec roulement à billes pour une coupe extra douce. Ces ciseaux éliminent la masse des poils et définissent le travail d'une manière veloutée et naturelle.

REF.: **T624375 / 7.5"** TEETH: **43**

Slalom Chunkers Curvy

With the exclusive shape of teeth and curved blades, these chunkers will make work fast and efficient, and allow for creating new forms.

Avec leur forme exclusive de dents et de lames courbées, ces ciseaux cranteurs permettent un travail rapide et efficace, et donnent la possibilité de créer de nouvelles formes.

REF.: **T70975 / 7,5"** TEETH: **24**

One Chunkers 27

The most versatile chunkers due to their size and teeth. Capable of marking out and defining cuts. With manual tension screw for easy adjustments.

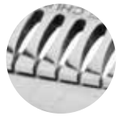
Les ciseaux Chunkers les plus polyvalents grâce à leur type de dents et à leur taille. Ils peuvent marquer et définir une coupe. Comporte une vis permettant le réglage manuel de la pression pour un ajustement facile.

REF.: **T47070 / 7"** TEETH: **27**

One Chunkers 24

Speeds up the cutting process for a shorter working time. Ideal for marking out lines and removing large amounts of coat in mid-density coats.

Pour un type de coupe qui accélère le processus et raccourcit les temps de travail. Adaptés aux pelages de densité moyenne, idéaux pour marquer les lignes en enlevant beaucoup de poils.



REF.: **T47075 / 7.5"** TEETH: **24**

SCISSORS
CISEAUX

06.5 Thinning Scissors Ciseaux Sculpteur

Scissors with teeth helping to blend and smooth cutting lines from the coat.

Ciseaux à dents permettant d'estomper et de lisser les lignes de coupe du pelage.

Epika

Hypoallergenic coating with comfortable handling and a high thinning rate. Ideal for blending and finishing in medium and fine coats. Wide blade opening.

Revêtement hypoallergénique, avec une prise en main agréable et une grande possibilité de dégradé progressif. Idéaux pour les blendings et la finition des pelages moyens et fins. Avec une grande ouverture des lames.

REF.: **T48038** / **7"** TEETH: **38**

Onix

Powerful scissors to tackle any coat. High thinning rate for quick blending and a precise finish.

Des ciseaux puissants. Aucun pelage ne leur résiste. Permettent un dégradé progressif pour un dégradé rapide et une finition précise.

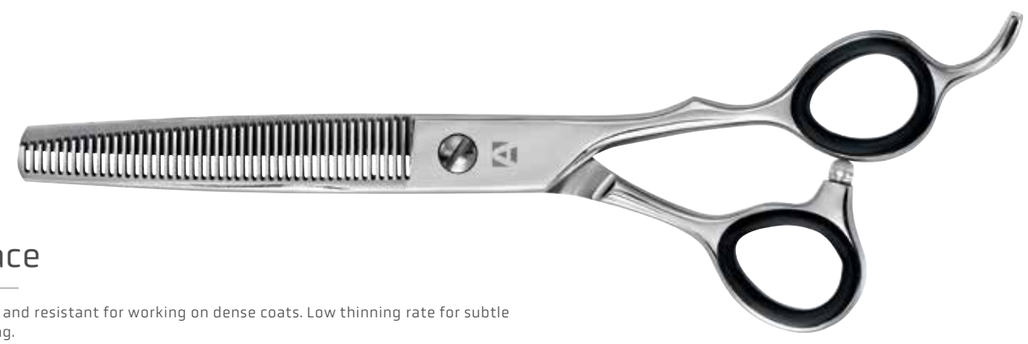
REF.: **T50070** / **7"** TEETH: **50**

Black Intense

With hypoallergenic PVD coating that provides hardness. A very smooth cut with ball bearing screw. High thinning, for fast working.

Avec un revêtement PVD hypoallergénique qui assure la dureté. Une qualité de coupe très douce avec une vis à roulement à billes. Un grand dégradé, pour un travail rapide.

REF.: **T70555** / **5,5"** TEETH: **30**
REF.: **T70565** / **6,5"** TEETH: **40**



Space

Robust and resistant for working on dense coats. Low thinning rate for subtle blending.

Robustes et résistants, capables de travailler dans de grandes densités. Avec un dégradé progressif doux pour un flou subtil.

REF.: **T52070** / **7"** TEETH: **46**

INCHES
8 1/2"
8"
7 1/2"
7"
6 1/2"
6"
5 1/2"
5"
4 1/2"
4"
3 1/2"
3"
2 1/2"
2"
1 1/2"
1"
0 1/2"
0"

Eclypse

Precise, very fine scissors for any angle. Lightweight yet capable of working on dense coats.

Des ciseaux fins et minutieux pour pénétrer sous n'importe quel angle. Légers et capables de travailler à des densités élevées.

REF.: **T65750** / **5"** TEETH: **30**
REF.: **T65755** / **5.5"** TEETH: **40**
REF.: **T65765** / **6.5"** TEETH: **46**

One Plus

Extreme cutting, with a very high thinning rate to remove large amounts of hair quickly. With manual tension screw for easy adjustments.

Pour une coupe extrême, permet un fort dégradé progressif, élimine une grande quantité de poils en peu de temps. Comporte une vis permettant le réglage manuel de la pression pour un ajustement facile.

REF.: **T48370** / **7"** TEETH: **38**

Slalom Curvy

With a lower capacity blending rate, curved blades and lightweight, the Slalom Curvy is a breakthrough in blending scissors.

Pour un dégradé très doux ; avec sa courbure et sa légèreté ils constituent un pas de plus dans le domaine des ciseaux de dégradé.

REF.: **T48165** / **6,5"** TEETH: **45**
REF.: **T70970** / **7"** TEETH: **48**

One

A reliable all-rounder suitable for medium and dense coats. Light, comfortable cutting, ideal for everyday use.

Des tout-terrains capables de travailler convenablement les pelages moyens et denses. Maniabilité agréable et très légère, ils sont idéaux pour un usage quotidien.

REF.: **T49060** / **6"** TEETH: **30**
REF.: **T48265** / **6.5"** TEETH: **40**
REF.: **T48175** / **7.5"** TEETH: **50**

Elite

Ideal for dirty coats, pre-cutting and quick work, reliable scissors with a low thinning rate.

Idéal pour les pelages sales, les coupes préalables et les travaux rapides, des ciseaux fiables avec un faible taux de dégradé.

REF.: **T40055** / **5.5"** TEETH: **40**
REF.: **T40065** / **6.5"** TEETH: **46**

One Dark

An all-rounder capable of working with solvency in medium and dense coats. With PVD coating, ideal for everyday use.

Un outil polyvalent capable de travailler avec assurance dans les couches moyennes et denses. Avec revêtement PVD, idéal pour un usage quotidien.

REF.: **T70560** / **6"** TEETH: **30**
REF.: **T70575** / **7,5"** TEETH: **50**

Black Symetric

Short blades for accurate facial and expression cutting. Symmetrical handles to control the opening of the blades. Lightweight, aluminium handles.

Une lame courte pour couper avec précision autour du visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

- REF. BLACK: **T48355** / **5.5"** TEETH: **28**
- REF. VIOLET: **T47555** / **5.5"** TEETH: **28**
- REF. PINK: **T46755** / **5.5"** TEETH: **28**

Art Studio 28

Ideal scissors for beginners or amateurs, with a high thinning rate and user-friendly handles to avoid hand strain.

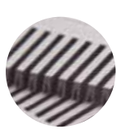
Des ciseaux idéaux pour les débutants ou les amateurs, permettant des dégradés progressifs, avec un manche ergonomique pour éviter tout effort excessif de la main.

REF.: **T66860** / **6"** TEETH: **28**

Art Studio 28+28

Ideal thinning scissors for beginners or amateurs, with a high thinning rate and user-friendly handles to avoid hand strain.

Ciseaux à désépaissir idéaux pour les débutants ou les amateurs, permettant d'effetuer des dégradés progressifs et un manche ergonomique pour éviter tout effort excessif de la main.



REF.: **T66960** / **6"** TEETH: **28+28**

SCISSORS
CISEAUX

06.6
Lefties
Gauchers

Designed for left-handed users maintaining the top quality of all Artero scissors.

Conçu pour les personnes gauchères, il conserve la qualité supérieure de tous les ciseaux Artero.

Excalibur

Robust, clean cutting for tackling jobs that require power, without losing definition.

Robustes, ils permettent de réaliser des coupes nettes qui demandent de la performance et de la résistance, sans perdre la définition.

REF.: **T49075** / **7.5"**

INCHES
8 1/2"
8"
7 1/2"
7"
6 1/2"
6"
5 1/2"
5"
4 1/2"
4"
3 1/2"
3"
2 1/2"
2"
1 1/2"
1"
0 1/2"
0"

Magnum Ergo

Powerful, able to withstand a lot of cutting pressure. Blades open widely and effortlessly. Accurate cutting for creating master lines.

Puissants, capables de résister à beaucoup de pression lors de la coupe. Grande ouverture des lames avec peu d'effort. Permet des gestes précis pour marquer les lignes maîtresses d'une coupe.

REF.: **T70770** / **7”**

Fusion Curvy Black

With bevelled-edge blades for accurate facial and expression cutting. Symmetrical handles to control the opening of the blades. Aluminium handles for a lighter cut.

Avec un bord biseauté pour une coupe précise des visages et des expressions. Poignée symétrique pour contrôler l'ouverture des lames. Poignée en aluminium pour un poids léger.

REF.: **T70760** / **6”**

One

A reliable all-rounder suitable for medium and dense coats. Light, comfortable cutting, ideal for everyday use.

Des tout-terrains capables de travailler convenablement les pelages moyens et denses. Maniabilité agréable et très légère, ils sont idéaux pour un usage quotidien.

REF.: **T48160** / **6"**
REF.: **T49165** / **6.5"**
REF.: **T48375** / **7.5"**

One Chunkers 27

The most versatile chunkers due to their size and teeth. Capable of marking out and defining cuts. With manual tension screw for easy adjustments.

Les ciseaux Chunkers les plus polyvalents grâce à leur type de dents et à leur taille. Ils peuvent marquer et définir une coupe. Comporte une vis permettant le réglage manuel de la pression pour un ajustement facile.

REF.: **T47170** / **7"** TEETH: **27**

Satin

Helps create outlines in everyday cutting and remove length in pre-cutting. The balance between the handles and blades makes these scissors very resilient.

Au quotidien, ils constituent une aide pour perfectionner les silhouettes et réduire les longueurs lors des pré-coupes. Un équilibre entre la poignée et la lame qui en font des ciseaux très résistants.

REF.: **T49455** / **5.5"**
REF.: **T49475** / **7.5"**

INCHES
8 1/2" 8" 7 1/2" 7" 6 1/2" 6" 5 1/2" 5" 4 1/2" 4" 3 1/2" 3" 2 1/2" 2" 1 1/2" 1" 0 1/2" 0"

One Curvy Lefty

An all-rounder capable of tacking any jobs on medium and dense coats. A very light and pleasant scissor to use, ideal for daily work in the salon.

Des tout-terrains capables de travailler convenablement les pelages moyens et denses. Maniabilité agréable et très légère, ils sont idéaux pour un usage quotidien.

REF.: **T70880** / **8"**

One

A reliable all-rounder suitable for medium and dense coats. Light, comfortable cutting, ideal for everyday use.

Des tout-terrains capables de travailler convenablement les pelages moyens et denses. Maniabilité agréable et très légère, ils sont idéaux pour un usage quotidien.

REF.: **T48260** / **6"** TEETH: **30**
REF.: **T49265** / **6.5"** TEETH: **40**
REF.: **T48475** / **7.5"** TEETH: **50**

Elite

Ideal for dirty coats, pre-cutting and quick work, reliable scissors with a low thinning rate.

Idéal pour les pelages sales, les coupes préalables et les travaux rapides, des ciseaux fiables avec un faible taux de désépaississement.

REF.: **T49065** / **6.5"** TEETH: **46**

SCISSORS
CISEAUX

06.7
Scissors Packs
Packs de Ciseaux

Range of carefully selected sets of scissors.
Gamme d'ensemble de ciseaux soigneusement sélectionnés.

Scissors Pack One
Ciseaux Pack One

Scissor One 6" + Scissor One Thinning 6"
Ciseaux One 6" + Ciseaux One à désépaissir 6"
Scissor One 7" + Scissor One Thinning 7.5"
Ciseaux One 7" + Ciseaux One à désépaissir 7,5"

Includes 1 razor-edge scissor and 1 thinning scissor from the ONE family. 2 Sets with different sizes available.

Comprend 1 paire de ciseaux à lames de rasoir et 1 paire de ciseaux à désépaissir de la famille ONE. 2 ensembles avec des tailles différentes disponibles.

REF. ONE 6": **L56**
REF. ONE 7": **L59**
REF. ONE LEFTY 6": **L67**

VIOLET

BLACK

PINK

Scissors Pack Symetric
Ciseaux Pack Symetric

Black Symetric 5.5" + Black Symetric Thinning 5.5"
Symetric noir 5.5" + Black Symetric à désépaissir 5.5"
Violet Symetric 5.5" + Violet Symetric Thinning 5.5"
Symetric violet 5.5" + Violet Symetric à désépaissir 5.5"
Pink Symetric 5.5" + Pink Symetric Thinning 5.5"
Symetric rose 5,5" + Symetric rose à désépaissir 5,5"

Includes 1 Straight-edged scissor 5.5", 1 Thinning Scissor from the Symetric family and 1 Creative Razor. Diferent Colours available.

Comprend 1 Ciseaux à bouts droits 5.5", 1 Ciseaux à effiler de la famille Symetric et 1 Rasoir créatif. Différentes couleurs disponibles.

REF. BLACK SYMETRIC: **L52**
REF. VIOLET SYMETRIC: **L43**
REF. PINK SYMETRIC: **L45**

SCISSORS
CISEAUX

06.8

Laser Engraving / Gravure Laser

Personalise your scissors by laser printing your logo,name or favourite breed on the inside of the blade.

Personnalisez vos ciseaux en imprimant au laser votre logo, votre nom ou votre race préférée à l'intérieur de la lame.

REF. NAME or BREED: **C307**
REF. LOGO: **C306**
REF. NAME + BREED: **C310**
REF. COMBS: **C315**

REF. NOM ou RACE: **C307**
REF. LOGO: **C306**
REF. NOM + RACE: **C310**
REF. PEIGNES: **C315**

Please note we cannot accept returns once scissors have been personalised.
(Except in the case of faulty production).
Veuillez noter que nous ne pouvons pas accepter les retours une fois que les ciseaux ont été personnalisés.
(Sauf en cas de production défectueuse).

SCISSORS
CISEAUX

06.9

Accessories
Accessoires

Making the day to day work easier.
Faciliter le travail quotidien.

Cube System XL

Safe-keeping scissors system. Plastic structure. Fits any scissor. 7 compartments. Easy to clean.

Système de rangement des ciseaux en toute sécurité. Structure en plastique. S'adapte à tous les ciseaux. 7 compartiments. Facile à nettoyer.

REF.: **K343**

Tool Cady

Plastic caddy that attaches to grooming table posts. Compartments for scissors, brushes and cosmetics.

Panier en plastique qui se fixe aux poteaux de la table de toilettage. Compartiments pour ciseaux, brosses et cosmétiques.

REF.: **A513**

Wall Rack
Support Mural

Scissors not included.
Ciseaux non inclus.

REF.: **A428** **23 x 6cm**

UV Sterilizer
Stérilisateur UV

UV (ultraviolet light) lamp to disinfect work tools. Only effective on surfaces covered by the light. 5 min. exposure.

Lampe UV (lumière ultraviolette) pour la désinfection du matériel professionnel. Efficace uniquement sur les surfaces couvertes par la lumière. Exposition de 5 min.

REF.: **Y468** **EU PLUG**
REF.: **Y468UK** **UK PLUG**

Silicone Finger Rings
Doigtiers en Silicone

Set of 6 finger-rings. 3 different sizes of inner diameter: **18mm, 19mm and 20mm.** Replaceable. The rings improve the grip of the scissors. As a result, we will put less strain on our scissors.

Ensemble de 6 bagues pour ciseaux. 3 tailles différentes de diamètre intérieur: **18 mm, 19 mm et 20 mm**. Remplaçables. Les bagues améliorent la préhension des ciseaux. De ce fait, nous exercerons moins de pression sur nos ciseaux.

REF.: **A248**

Set of Finger Rings
Set de Doigtiers

REF. BLACK: **A236**
REF. BLUE: **A237**
REF. ORANGE: **A238**
REF. PURPLE: **A239**
REF. RED 1: **A246**
REF. RED 2: **A242**
REF. PINK: **A243**
REF. GREEN: **A244**
REF. CLEAR: **A245**

22 x 9cm

Creative Styling Razor
Lame de Rasoir Creative

Razor for hair cutting. Designed for ease-of-use. Very light aluminum material. It works with "Feather" blades. Very safe. 1 blade regular type included + dispensor box.

Rasoir pour la coupe des cheveux. Conçu pour être facile à utiliser. Matériau en alumimum très léger. Il fonctionne avec les lames "Feather". Très sûr. 1 lame de type ordinaire incluse + boîte distributrice.

REF. PINK: **N338**
REF. BLACK: **N336**
REF. PURPLE: **N339**
REF. BLUE: **N334**

Styling Razor Texturizing Blades.
1 pack (10 pcs)

Lames de rasoir de coiffure texturisantes. 1 pack (10 pièces).

REF.: **N225**

Styling Razor Soft Blades.
1 pack (10 pcs).

Lames souples de rasoir de coiffure. 1 pack (10 pièces).

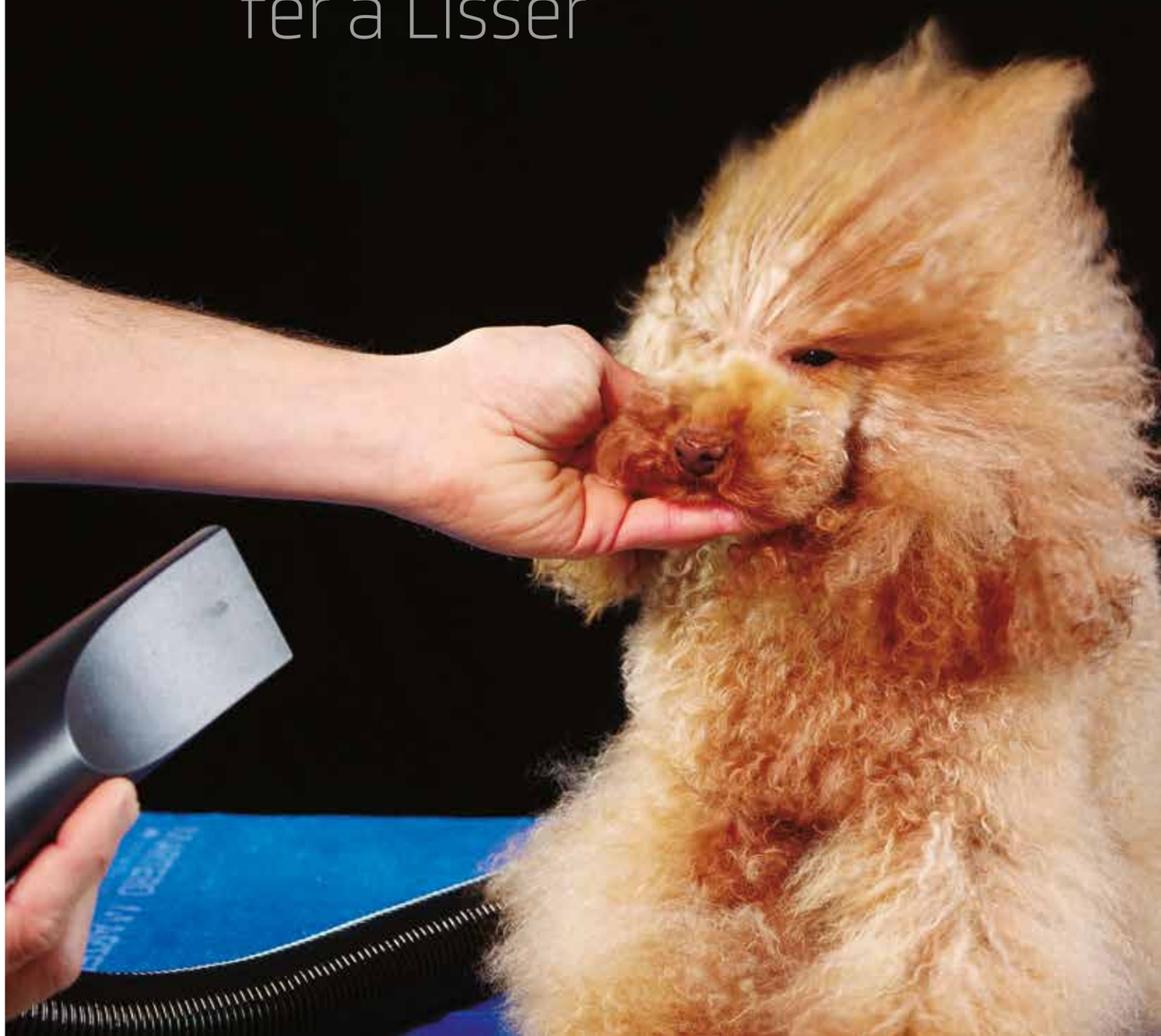
REF.: **N356**

07

Dryers Straighteners
Séchoirs et fer à Lisser

Artero has developed a line of high-power dryers using the latest technology combining design and reliability.

Artero a développé une gamme de séchoirs haute puissance utilisant les dernières technologies alliant design et fiabilité.



DRYERS
SÉCHOIRS

07.1 Drying Cabinet Cabine de Séchage

An essential addition to any busy salon.

Un complément essentiel à tout salon occupé.

Clima X1 Drying Cabin X1
Cabine de Séchage Climat X1

NEW NOUVEAU

WARRANTY 5 YEARS MOTOR

WARRANTY 12 MONTHS ELECTRICAL PART

High performance drying cabin with 1 Brushless motor (maintenance free). Touch-sensitive console to control the air flow, temperature and drying programme time. The drying system generates a renewable air circuit that slowly dries the tenant. The electrical area is located on the left side, completely isolated from the rest of the cabin. Unique housing for small and medium breeds up to 25kg, with 1 independent methacrylate access door. Removable micro-perforated floor and drainage. Base with wheels for its displacement.

Cabine de séchage haute performance avec 1 moteur sans balai (sans entretien). Console tactile pour contrôler le débit d'air, la température et la durée du programme de séchage. Le système de séchage génère un circuit d'air renouvelé qui sèche lentement l'animal. La zone électrique est située sur le côté gauche, complètement isolée du reste de la cabine. Logement unique pour les petites et moyennes races jusqu'à 25 kg, avec 1 porte d'accès indépendante en méthacrylate. Sol micro-perforé amovible et drainage. Base avec roues permettant son déplacement.

SIZE:
1_Total Length: 103,5 cm
2_Total Height: 103 cm
3_Total Width: 60 cm
4_Interior Length: 60 cm
5_Interior Height: 58 cm

DIMENSIONS :
1_Longueur totale : 103,5 cm
2_Hauteur totale : 103 cm
3_Largeur totale : 60 cm
4_Longueur intérieure : 60 cm
5_Hauteur intérieure : 58 cm

REF.: **S359** **EU PLUG**
REF.: **S364** **UK PLUG**

Clima X2 Drying Cabin X2
Cabine de Séchage Climat X2

WARRANTY 5 YEARS MOTOR

WARRANTY 12 MONTHS ELECTRICAL PART

High-performance drying cabinet with 2 brushless (maintenance-free) motors. Touchscreen to control airflow, temperature and drying time. The drying system creates a renewable air circuit that slowly dries the pet inside. The electronics are located on the left-hand side, totally isolated from the rest of the cabinet. Large interior space with central stainless steel divider and two independent methacrylate doors. Removable micro-perforated floor and drainage. Base with wheels to move it around.

Cabine de séchage haute performance avec 2 moteurs Brushless (sans entretien). Console tactile avec laquelle contrôler le débit d'air, la température et le temps du programme de séchage. Le système de séchage génère un circuit d'air renouvelable qui sèche lentement. La zone électrique se trouve sur le côté gauche, complètement isolée du reste de la cabine. Grand espace avec séparateur central en acier inoxydable et deux portes d'accès indépendantes en méthacrylate. Sol micro-perforé amovible et drainage. Base avec roues pour un déplacement facile.

SIZE:
1_Total Length: 167 cm
2_Total Height: 103 cm
3_Total Width: 60 cm
4_Interior Length: 120 cm
5_Interior Height: 58 cm

DIMENSIONS :
1_Longueur totale : 167 cm
2_Hauteur totale : 103 cm
3_Largeur totale : 60 cm
4_Longueur intérieure : 120 cm
5_Hauteur intérieure : 58 cm

REF.: **S354** **EU PLUG**
REF.: **S356** **UK PLUG**

DRYERS
SÉCHOIRS

07.2
2 Motors Blasters
2 Moteurs Pulseurs

Dryers with a greater airflow for long work days.

Séchoirs avec un plus grand débit d'air pour
les longues journées de travail.

Black 2M

Two-motor blaster-dryer with powerful adjustable airflow. Option of increasing the heat with the motor speed by using the knob. Neoprene handle to protect against heat, **includes 3 nozzles**.

Séchoir-souffleur à 2 moteurs avec un grand débit d'air contrôlé par un potentiomètre. Option de chaleur qui augmente lorsque les moteurs sont en phase d'accélération avec le potentiomètre. Il a une poignée en néoprène pour protéger de la chaleur, **comprend 3 buses**.

REF.: **S267**

Extrem

High-performance blaster offering powerful airflow thanks to its two motors. Separate control switches for each motor. Wall-mounted design. Tube sold separately.

Souffleur très performant grâce à ses deux moteurs qui offrent un grand débit d'air. Il est commandé par deux interrupteurs indépendants pour chaque moteur. Fixation latérale au mur. Tube séparé.

REF.: **S314** **EU PLUG** REF.: **S528** **UK PLUG**

Compac/Extrem Tube

Very robust hose adaptable to both different-sized models.

Tuyau robuste qui s'adapte aux deux modèles, en différentes tailles.

REF. 3m PREVIOUS / PRÉCÉDENT: **S435**
REF. 4m PREVIOUS / PRÉCÉDENT: **S450**
REF. 5m PREVIOUS / PRÉCÉDENT: **S451**
REF. 6m PREVIOUS / PRÉCÉDENT: **S452**
REF. 8m PREVIOUS / PRÉCÉDENT: **S453**
REF. 3m CURRENT / ACTUEL: **S454**
REF. 4m CURRENT / ACTUEL: **S456**
REF. 5m CURRENT / ACTUEL: **S457**
REF. 6m CURRENT / ACTUEL: **S458**
REF. 8m CURRENT / ACTUEL: **S459**

Extrem Console

Wall-mounted control console.

Console de commande pour finition murale.

REF. CONSOLE: **S351**
REF. EXTREM+ CONSOLE: **S329**

DRYERS
SÉCHOIRS

07.3
1 Motor Blaster
1 moteur Pulseurs

Auxiliary dryers ideal
for shows or travelling.

Séchoirs auxiliaires
idéaux pour
les spectacles ou
les voyages.

Hulk

Auxiliary blower-dryer with a powerful motor. With 2 heat options. Lightweight and portable. **Includes 2 nozzles**.

Séchoir-souffleur auxiliaire qui dispose d'un moteur de grande puissance. Deux vitesses, toutes deux incluant la fonction de chauffage. Léger et portable. **Comprend 2 buses**.

REF.: **S361**

Oxygen

Auxiliary blower-dryer with knob to regulate the airflow and 2 heat levels. Powerful and very user-friendly.

Séchoir-souffleur auxiliaire avec potentiomètre pour réguler le débit et 2 niveaux de chaleur. Puissant et très maniable.

REF.: **S345**

Black 1M

Auxiliary blaster-dryer with powerful airflow controlled by a knob. Option of increasing the heat along with the motor speed. Neoprene handle to protect against heat, **includes 3 nozzles**.

Sécheur-souffleur auxiliaire doté d'un moteur avec un grand débit d'air contrôlé par un potentiomètre. Option de chaleur qui augmente lorsque les moteurs sont en phase d'accélération avec le potentiomètre. Il a une poignée en néoprène pour protéger de la chaleur, **comprend 3 buses**.

REF.: **S265**

Bolt

Portable blaster-dryer. With 1 fast knob-controlled motor for hot or cold air. The temperature increases with the motor speed. **Includes 3 nozzles**.

Séchoir-souffleur portable. Doté d'un moteur rapide contrôlé par un potentiomètre pouvant inclure ou non de la chaleur. La température augmente au fur et à mesure que vous accélérez le moteur. **Comprend 3 buses**.

REF.: **S352**

DRYERS / SÉCHOIRS

07.4
Hands-Free Dryers
Séchoirs mains libres

An essential tool for brushing and straightening while drying.

Un module essentiel pour le brossage et le brushing pendant le séchage.

Hunter Wall Mounted

Hands-free dryer with brushless motor (without carbons) with heat and flow control by potentiometer. Plastic nozzle. Articulated arm with wall anchorage and 360° swivel.

Séchoir mains libres avec moteur sans balai (sans carbones) avec contrôle de la chaleur et du débit par potentiomètre. Buse en plastique. Bras articulé avec ancrage mural et pivotant à 360°.

REF.: **S373**

Hunter Hands-Free Standing

Hands-free dryer with brushless motor (no carbons) with heat and flow control by potentiometer. Plastic nozzle. Sturdy stand with high quality wheels, adjustable height and 360° rotation.

Séchoir mains libres avec moteur sans balai (sans carbones) avec contrôle de la chaleur et du débit par potentiomètre. Buse en plastique. Support robuste avec roues de haute qualité, hauteur réglable et rotation de 360°.

REF.: **S372**

Pin8-S

Hands-free dryer with very powerful brushless (no maintenance) motor. Separate knobs to adjust airflow and temperature. Adjustable height and base with wheels to move it around. Rubber nozzle to direct the airflow 360°.

Séchoir mains libres doté d'un moteur brushless (sans entretien) très puissant contrôlable par potentiomètre tout comme la température. Pied avec hauteur réglable et base avec roues pour plus de mobilité. Buse en caoutchouc pour diriger la sortie d'air à 360°.

REF.: **S285**

Pin8-S Negro

REF.: **S289**

Pin8-S Gris

REF.: **S288**

Black 2M Stand

Stand and legs adaptable to the Black 2M, turning it into a hands-free dryer. Adjustable height and base with wheels to move it around. Nozzle to direct the airflow 360°.

Pied et tuyau adaptables au modèle Black 2M pour le transformer en séchoir mains libres. Hauteur réglable et base à roulettes pour faciliter la mobilité. Buse pour diriger la sortie d'air à 360°.

REF.: **A587**

Black 1 Motor Stand

Stand for Black 1 motor transforming it into a handsfree dryer. Adjustable height and wheels for easy movement. Comes with nozzle that turns 360°.

Support pour le moteur Black 1 le transformant en un séchoir mains libres. Hauteur réglable et roues pour un déplacement facile. Livré avec une buse qui tourne à 360°.

REF.: **A577**

Black 2M Wall Mount

Bracket to fix the Black 2M to the wall.

Pièce pour fixer le Black 2M au mur.

REF.: **A576**

07.5
Hand-held Dryers
Séchoirs Manuels

With their very hot airflow, ideal for styling the hair. Easy to transport.

Avec leur flux d'air très chaud, ils sont idéaux pour coiffer les poils. Facile à transporter.

Tropic

Very powerful hand dryer that can reach high temperatures. Quiet. Tourmaline ion grille. 3 airflow and 3 heat levels, cold blast button. **Includes nozzle**.

Séchoir à main très puissant pouvant atteindre des températures élevées. Silencieux. Grille en tourmaline pour les ions. 3 niveaux de débit et 3 de chaleur, bouton de refroidissement rapide. **Comprend une buse**.

REF.: **S217** **EU PLUG**
REF.: **S217UK** **UK PLUG**

07.6
Straighteners
Fers à lisser

The range of Artero Straighteners are very effective on long coats.

La gamme de fers à lisser d'Artero est très efficace sur les longs poils.

Zig Zag XS

Mini crimping iron. Ideal for finishing. 210°C.

Mini fer à lisser pour réaliser la coiffure «african curl». Idéal pour les finitions.210 °C.

REF.: **M650** **EU PLUG**
REF.: **M650UK** **UK PLUG**

Zenit Titanium XS

Mini hair straightener. Ideal for small breeds or travel. 200°C.

Mini fer à lisser. Idéal pour les races de petite taille ou les voyages. 200 °C.

REF.: **M602**

Zenit Titanium

Straightening iron with titanium plates that generate negative ions to smooth, add shine and prevent static electricity. Ideal for shows and competitions. 180–230°C.

Fer à lisser avec des plaques en titane qui génèrent des ions négatifs pour apporter douceur, brillance et éviter l'électricité statique. Idéal pour les travaux d'exposition et de compétition.180–230°C

REF.: **M590** **EU PLUG**
REF.: **M590UK** **UK PLUG**

Technical Features
Caractéristiques Techniques
Dryers & Straighteners
Séchoirs et Fers à Lisser

DRYERS / SECHEUSES

	EXTREME	BLACK 2M	HUNTER	OXYGEN	HULK
Power / Alimentation	2000 W	3000 W	1800 W	1800 W	2100 W
Air Flow / Débit d'air	126 l/s	150 l/s	100 l/s	85 l/s	85 l/s
Weight / Poids	13 Kg.	6,7 Kg.	6,3 Kg.	5 Kg.	4 Kg.
Speed / Vitesse	2	Adjustable Réglable	Adjustable Ajustable	Adjustable Réglable	2
Temperature / Température		2	Adjustable Ajustable	2	Integrado Intégré
Nozzles / Embout	1	2	1	3	2
Voltage / Voltage	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V
Plug / Prise	European Européenne	European Européenne	European Européenne	European Européenne	European Européenne
Dimensions / Dimensions	40 x 40 x 30 mm	40 x 35 x 25 mm		38 x 21 x 17 mm	40 x 28 x 17 mm
	BLACK 1M	**BOLT**	**PIN8-S**	**TROPIC**	**TEKILA**
Power / Alimentation	2600 W	2000 W	2200 W	2500 W	2300 W
Air Flow / Débit d'air	99 l/s	80 l/s	85 l/s	115 m^3/h	113 m^3/h
Weight / Poids	4,5 Kg	4,5 Kg	4,4 Kg	530 g	550 g
Speed / Vitesse	Adjustable Réglable	Adjustable Réglable	Adjustable Réglable	2	2
Temperature / Température	2	1	Adjustable Réglable	3	2
Nozzles / Embout	2	3		2	3
Voltage / Voltage	220 V	220 V	220 V	220 V – 240V	220 V – 240V
Plug / Prise	European Européenne	European Européenne	European Européenne	European Européenne	European Européenne
Dimensions / Dimensions	45 x 20 x 20 mm	43 x 17 x 20 mm		21 cm	18 cm

STRAIGHTENERS / FERS À LISSER

	ZENIT	ZENIT XS	ZIGZAG XS
Plates / Plaques	Titanium / Titane	Titanium / Titane	Ceramic and tourmaline Céramique et tourmaline
Floating Plates / Plaques flottantes	●	●	
Keratin Treatment / Traitement à la kératine	●		
Power / Alimentation	30 W	20 W	18 W
Temperature / Température	180 – 230°C	200°C	210°C
Automatic Shut-off after 60 min / Arrêt automatique après 60 min	●	●	
360° Swivel Cord / Cordon pivotant à 360°	●	●	
Pouch / Poche	●	●	
Voltage / Voltage	110 – 240 V	110 – 240 V	120 – 240 V
Plug / Prise	European Européenne	European Européenne	European Européenne
Measurements / Dimensions	25 x 3 cm	15 x 1,5 cm	16,5 x 1,7 cm
Quantity per box / Quantité par boîte	12	24	12

Bathtubs
Baignoires
08

Artero offers a range of baths taking into account the comfort of the groomer including the option of height adjustment and doors for easy access.

Artero propose une gamme de baignoires prenant en compte le confort du toiletteur, y compris l'option de réglage en hauteur et la présence de portes pour un accès facile.

BATHTUBS / BAIGNOIRES

08.1 Electric Bathtubs Baignoires Électriques

The ability to lower and raise makes this bath an essential item in busy salons.

La possibilité d'abaisser et de relever cette baignoire en fait un élément essentiel dans les salons très fréquentés.

Stainless Steel Electric Bath
Baignoire Électrique Inoxydable

Adjustable height controlled by electric pedals. Stainless steel bath and panels. Large and robust enough to fit large dog breeds. Sliding door. Plastic grating at the bottom to prevent dogs from coming into contact with water. Micro-perforated stainless steel platform to raise small pets. Safety bar. Includes special drainage.

Réglage électrique de la hauteur au moyen de pédales. Baignoire et parois en acier inoxydable. Robuste et grande, pouvant accueillir des races de chiens de grande taille. Porte coulissante. Avec une grille en plastique au fond pour empêcher le chien d'entrer en contact avec l'eau. Avec une plateforme en acier inoxydable micro-perforée pour élever les petits animaux de compagnie. Avec barre pour accrocher les laisses. Avec une évacuation spéciale intégrée.

REF.: **B415**

B3 Electric Bath
Baignoire Électrique B3

Adjustable height controlled by electric pedals. Stainless steel bath and panels. Large and robust enough to fit large dog breeds. Sliding door. Adjustable two-height micro-perforated stainless steel platform for large and small pets. Safety bar. Includes special drainage.

Réglage électrique de la hauteur au moyen de pédales. Baignoire et parois en acier inoxydable. Robuste et grande, pouvant accueillir des races de chiens de grande taille. Porte coulissante. Avec une plateforme en acier inoxydable micro-perforée réglable à deux hauteurs pour les animaux de petite et de grande taille. Avec barre pour accrocher les laisses. Avec une évacuation spéciale intégrée.

REF.: **B435**

Blue Plastic Bath
Baignoire en Plastique Bleue

Adjustable height controlled by electric pedals. Bath made from highly resistant plastic. Large and robust enough to fit large dog breeds. Removable door. Adjustable platform for small pets. Safety bar.

Réglage électrique de la hauteur au moyen de pédales. Baignoire en plastique très résistante Robuste et grande, pouvant accueillir des races de chiens de grande taille. Porte amovible. Avec plateforme réglable pour petits animaux de compagnie. Avec barre pour accrocher les laisses.

REF.: **B423**

08.2

Bathtubs
Baignoires

The ideal baths for salons, breeders and pet owners.

Le bain idéal pour les salons, les éleveurs et les particuliers.

B1 Steel Bath
Baignoire Acier B1

Fixed-height bath with removable steps for pet access. Sliding door. Adjustable two-height micro-perforated stainless steel platform for large and small pets. Safety bar. Includes special drainage.

Baignoire à hauteur fixe équipée de marches amovibles pour l'accès des animaux domestiques. Porte coulissante. Avec une plateforme en acier inoxydable micro-perforée réglable à deux hauteurs pour les animaux de petite et de grande taille. Avec barre pour accrocher les laisses. Avec une évacuation spéciale intégrée.

REF.: **B434**

08.3

Tables Adjustable
Tables Réglables

Guaranteed quality and adaptability to each dog and groomer.

Tables réglables. Qualité garantie et adaptabilité à chaque chien et toiletteur.

Premium Electric
Premium Électrique

Maximum adjustable height of 105cm controlled by electric pedals. Very wide table with anti-slip surface. Robust and stable enough to fit large dog breeds. Includes tool hooks, universal plug, USB port and removable tray. Overhead grooming arm with adjustable height.

D'une hauteur maximale de 105 cm. Réglage électrique de la hauteur au moyen de pédales. Plateau très large avec surface antidérapante. Grande stabilité, pouvant accueillir des chiens de grandes races. Comprend un cintre pour le matériel, une prise universelle, une prise USB et un tiroir coulissant. Bras double à hauteur réglable.

REF.TABLE: **B396** REF. WHEELS: **B560**

Force X6 Electric
Force X6 Électrique

Maximum adjustable height of 90cm controlled by electric pedals. Robust and stable enough to fit large dog breeds. Large 118x63cm worktop. Overhead grooming arm with adjustable height.

Réglage électrique de la hauteur au moyen de pédales. Hauteur maximale de 90 cm. Table stable permettant d'accueillir de grandes races. Grand plateau de 118 x 63 cm. Bras double à hauteur réglable.

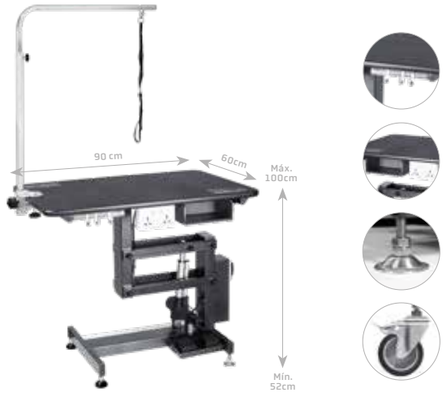
REF.: **B436**

Large LED Electric
Table Électrique LED Large

Adjustable height controlled by electric pedals. Glass worktop with LED light and anti-slip surface. Light switch. Robust and stable enough to fit large dog breeds. Overhead grooming arm with height-adjusting screws and perforated crossbar for loop.

Réglage électrique de la hauteur au moyen de pédales. Plateau de table en verre avec éclairage LED et surface antidérapante. Avec interrupteur pour l'éclairage . Grande stabilité, pouvant accueillir des chiens de grandes races. Dotée d'un double bras réglable en hauteur avec des vis et d'une barre supérieure comportant des trous pour les laisses.

REF. TABLE: **B472** REF. WHEELS: **B560**



Grooming Slam Electric / Électrique

Height controlled by electric switches. Max. height of 100cm. Smaller 90cm space-saving worktop. Includes tool hooks, universal plug, USB port and removable tray. Single grooming arm with adjustable height.

Réglage électrique de la hauteur au moyen d'interrupteurs. Hauteur max. 100 cm. Plateau court de 90 cm permettant d'économiser de l'espace. Comprend un cintre pour le matériel, une prise universelle, une prise USB et un tiroir coulissant. Bras simple à hauteur réglable.

REF.: **B428** REF. WHEELS: **B560**

Z9 Pneumatic / Pneumatique

Adjustable height controlled by pneumatic pedals. Maximum height of 102cm. Round 60cm diameter worktop. Swivel motion. Ideal for dogs weighing under 12kg. Very stable. Single folding arm.

Réglable en hauteur au moyen d'un système pneumatique à pédale. Hauteur allant jusqu'à 102 cm. Plateau rond de 60 cm de diamètre avec option rotative, idéal pour les chiens de moins de 12 kg. Grande stabilité. Avec un bras simple pliable.

REF.: **B437**

GROOMING TABLES
TABLES DE TOILETTAGE

08.4 Exhibition Tables Tables de Concours

Adjustable-height folding table
Pliante réglable en hauteur

Leg height adjusts between 81 and 92cm. Folding legs. Large 90x60cm worktop with anti-slip surface. Single grooming arm with adjustable height.

Hauteur des pieds réglable de 81 à 92 cm. Pieds rabattables. Grand plateau 90 x 60 cm avec surface antidérapante. Bras simple à hauteur réglable.

REF.: **B394** WEIGHT: **15kg**

Show Table
Table d'Exposition

Fixed height of 80cm. Small 75x43cm worktop. Folding legs with adjustable feet. Single grooming arm with adjustable height.

Hauteur fixe de 80 cm. Petit plateau de 75 x 43 cm. Pieds pliants et réglables. Bras simple à hauteur réglable.

REF.: **B429** WEIGHT: **18kg**

Folding table with wheels
Pliante avec roulettes

Fixed height of 76cm. Folding legs. Swivel wheels for movement. Large 90x60cm worktop with anti-slip surface. Single grooming arm with adjustable height.

Hauteur fixe de 76 cm. Pieds rabattables. Roues pivotantes permettant de la déplacer. Grand plateau 90 x 60 cm avec surface antidérapante. Bras simple à hauteur réglable.

REF.: **B395** WEIGHT: **18kg**

BATHTUBS / BAIGNOIRES

08.5 Tables and Bathtubs Accessories Tables et Accessoires de Baignoire

Baths that facilitate handling and make bathing easier for grooming salons, kennels and for private individuals with a vocation.

Baignoires qui facilitent la manipulation et rendent le bain plus facile pour les salons de toilettage, les éleveurs et pour les particuliers ayant une certaine vocation.

Anti-Slip Surf Mat
Tapis Surf

NEW NOUVEAU

Anti-slip table-top mat. 5mm thick making it comfortable and relaxing for the animal.

Tapis pour recouvrir la table ou les surfaces sur lesquelles vous voulez manipuler un chien; action antidérapante. 5 mm de caoutchouc épais pour le repos et la relation des animaux de compagnie.

REF.: **W831 / 115 x 60 cm**

Yoga Mat Blue
Tapis de Yoga Bleu

Mat to cover the table top surface gaining support and with 5mm thick padded rubber for pet resting during grooming.

Tapis pour recouvrir la surface de la table, offrant ainsi un support, et avec un caoutchouc matelassé de 5 mm d'épaisseur pour permettre à l'animal de se reposer pendant le toilettage.

REF.: **W825 / 115 x 60 cm**
REF.: **W827 / 85 x 50 cm**

Yoga Mat Pink
Tapis de Yoga Rose

Mat to cover the table top surface gaining support and with 5mm thick padded rubber for pet resting during grooming.

Tapis pour recouvrir la surface de la table, offrant ainsi un support, et avec un caoutchouc matelassé de 5 mm d'épaisseur pour permettre à l'animal de se reposer pendant le toilettage.

REF.: **W826 / 115 x 60 cm**
REF.: **W828 / 85 x 50 cm**

Anti-Slip Splash Mat
Tapis Splash

NEW NOUVEAU

PVC curly bath mat. Complete non-slip effect for inside the bath. The animal will feel more relaxed and at ease during the bathing process. Easy to wring out all the water when finished.

Tapis éponge en PVC pour baignoires. Il procure un effet antidérapant total, amortit le corps du chien pour une plus grande détente et relaxation et filtre rapidement 100 % de l'eau, accélérant ainsi le processus de rinçage.

REF.: **W832 / 107 x 56 cm**

Anti-clogging filter
Filtre anti-bouchage

Plastic filter that resists longer without clogging thanks to its micro-perforated shape. **Fits B415, B435 and B434 bathtubs.**

Filtre en plastique qui résiste plus longtemps sans se boucher grâce à sa forme mi-croisée et perforée. **Convient aux baignoires B415, B435 et B434.**

REF.: Y915

NEW NOUVEAU

Protective ear bands Focus
Cache-Oreilles pour séchage Focus

Elastic head bands to sooth nervous dogs and cats from loud noises during the drying process.

Bandes élastiques en coton pour éviter que les chiens et les chats ne soient dérangés par le bruit pendant le séchage.

REF.: **A511 / L 21x18cm - M 20x14cm - S 12x12cm**

Overhead Grooming Arm
Potence Double pour Table

Fixed with screw clamp. Height and width adjusted with screws. Perforated crossbar for loops.

Fixation par pince. Hauteur et largeur réglables au moyen de vis. Barre supérieure trouée pour laisse.

REF.: **B606**

Thickness
Épaisseur
25 mm

Single Grooming Arm
Potence Simple pour Table

Fixed with screw clamp. Height adjusted with screws. Perforated folding bar for loops.

Fixation par pince. Hauteur réglable avec vis. Barre supérieure pliante dotée de trous pour laisses.

REF.: **B553**

Thickness
Épaisseur
70 mm

Small single Grooming Arm
Petit Potence Simple pour Table

Fixed with screw clamp. Height adjusted with screws. Perforated bar for loops.

Fixation par pince. Hauteur réglable avec vis. Barre supérieure trouée pour laisse.

REF.: **B554**

Thickness
Épaisseur
25 mm

Tool Caddy
Porte-outils

Grooming tools caddy to attachable grooming tables. More comfort and safety to store your tools during use.

Porte-outils de toilettage à fixer sur les tables de toilettage. Plus de confort et de sécurité pour ranger vos outils pendant l'utilisation.

REF.: **A513**

Flexible Arm
Bras Flexible

Fixed with screw clamp. Flexible arm with clamp to hold and direct the dryer or blower nozzle.

Fixation par pince. Bras articulé avec pince pour tenir et orienter le séchoir ou la buse du souffleur.

REF.: **B267**

Bath Loop
Anneau pour baignoire

Plastic-covered steel cable with reinforced finish. For harnessing leads at different heights. Single grooming arm.

Câble en acier recouvert de plastique avec finition renforcée. Pour harnacher les laisses à des hauteurs différentes. Bras de toilettage unique.

REF. VERTICAL: **B274**
REF. HORIZONTAL: **B278**

Cord loop
Laisse en corde

Nylon cord with double adjustable closure and special carabiner clip to fit any type of post.

Cordon en nylon avec double fermeture réglable et mousqueton spécial pour s'adapter à tout type de bras.

SIZE / MESURE: **1,5 x 50 cm**
REF. BLACK / NOIR: **Y508**
REF. BLUE / BLEU: **Y511**
REF. PINK / ROSE: **Y512**
REF. YELLOW / JAUNE: **Y509**

Nylon loop
Laisse ruban

1.5cm nylon loop with adjustable clip closure. Swivel carabiner clip.

Ruban en nylon de 1,5 cm avec clip de fermeture régulateur. Mousqueton avec émerillon.

SIZE / MESURE: **1 cm x 50 cm**
REF. BLACK / NOIR: **Y489**
REF. BLUE / BLEU: **Y501**
REF. PINK / ROSE: **Y503**
REF. YELLOW / JAUNE: **Y502**

Extending Nylon loop
Laisse ruban extensible

Robust loop that extends up to 110cm for large breeds. With large carabiner clip.

Laisse robuste et extensible jusqu'à 110 cm pour les grandes races. Avec un grand mousqueton.

SIZE / MESURE: **2,5 cm x 117 cm**
REF.: **Y399**

Sliding loop
Laisse coulissante

Very resistant cable with plastic coating. Reinforced finish.

Câble très résistant avec revêtement plastique. Finitions renforcées.

REF. 87cm: **B827**
REF. 80cm: **B826**

Reinforced loop
Laisse renforcée

Resistant cable with plastic coating. Throat protection. Adjustable clip closure. Reinforced finish.

Câble résistant avec revêtement en plastique. Protection de la gorge. Pince régulatrice de fermeture. Finitions renforcées.

REF. 58cm: **B825**

Double loop
Double laisse

Resistant cable with plastic coating. Rubber protection. With adjustable closures. Loop for supporting the neck and stomach on the table.

Câble résistant recouvert de plastique. Protection en caoutchouc. Avec fermetures réglables. Laisse pour maintenir le cou et le ventre sur la table.

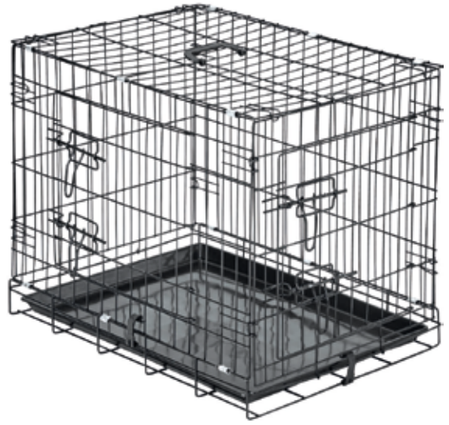
REF. 54/57cm: **B829**
REF. 43/37cm: **B828**

Plastic chain
Chaîne en plastique

Plastic chain with carabiner clips that adjust to any height.

Chaîne en plastique avec mousquetons adaptables à toutes les hauteurs.

REF.: **B246**

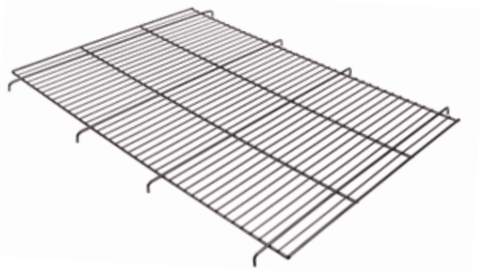


Fold-away metal cages
Cages métalliques pliables

Resistants and very easy to assemble and transport.
Can also be used in the Grooming Salon to keep the dogs safe while waiting. Tray included. Double frontal and lateral access. Folded cage with tray included.

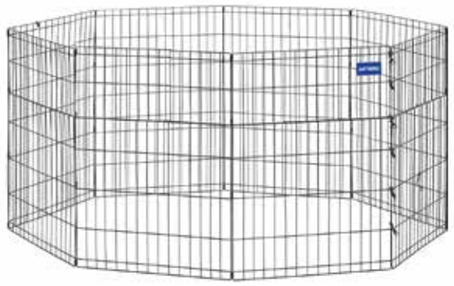
Résistantes et très faciles à assembler et à transporter.
Peuvent également être utilisées dans le salon de toilettage pour garder les chiens en sécurité pendant leur attente. Comprend le plateau. Double accès frontal et latéral. Cage pliée avec plateau inclus.

REF.: **B312 / 123cm x 76cm x 84cm**
REF.: **B313 / 107cm x 71cm x 79cm**
REF.: **B314 / 93cm x 58cm x 65cm**
REF.: **B315 / 79cm x 49cm x 56,5cm**
REF.: **B316 / 61cm x 44cm x 52cm**

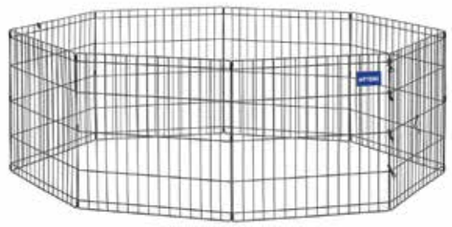


Metal grid for cages
Grille métallique pour les cages

REF.: **B512 / 123 cm x 76 cm**
REF.: **B513 / 107 cm x 71 cm**
REF.: **B514 / 93 cm x 58 cm**
REF.: **B515 / 79 cm x 49 cm**
REF.: **B516 / 61 cm x 41 cm**



REF.: B317



REF.: B318

Fold-away pen 8 sides
Cage pliable 8 côtés

Manufactured with black laquered metal. It's got 8 panels (height 90 cm x width 91 cm). Lock with carabiners to easy access and dissembling.
Pen to separate pets at feeding time, or sick dogs from the rest, to avoid pets accessing dangerous areas, to educate them, keeping puppies whilst the owner is away avoiding any type of incident.

Fabriquée en métal laqué noir. Elle est composée de 8 panneaux (hauteur 90 cm x largeur 91 cm). Fermeture avec mousquetons pour un accès et un démontage faciles. Enclos destiné à séparer les animaux domestiques à l'heure des repas, ou les chiens malades du reste, à éviter que les animaux domestiques accèdent à des zones dangereuses, à les éduquer, à garder les chiots pendant l'absence du propriétaire en évitant tout type d'incident.

REF. 8 SIDES / 8 CÔTES: **B317**
61cm (width) x 91 cm (high)

REF. SMALL 8 SIDES / PETIT 8 CÔTÉS: **B318**
61cm (width) x 61 cm (high)

Holders
Cases
Trolleys
Etuis
Malettes
Chariots

09

The safety and care of equipment is vital and Artero has created a wide range of options in carry cases and holders.

La sécurité et l'entretien des équipements sont essentiels et Artero a créé une large gamme d'options en matière de mallettes et de supports.

Sogo Trolley
Chariot Sogo

Portable trolley with wheels and 5 drawers. Multi-purpose tray top.

Chariot portable avec roues et 5 tiroirs. Plateau supérieur multifonctionnel.

REF.: **Y224**

Nuba Trolley
Chariot Nuba

Portable trolley with wheels and 5 large-capacity drawers. Winged tray top with extra tool holders.

Chariot portable avec roues et 5 tiroirs de grande capacité. Plateau supérieur à ailettes avec porte-outils supplémentaires.

REF.: **Y225**

Chair Trolley
Chariot -chaise

Portable case with wheels. Doubles as a stool. Sturdy metal structure. Telescopic handle. Front zip access. Includes cosmetics bags.

Coffre portable avec roues. Se transforme en tabouret. Structure métallique robuste. Poignée télescopique. Accès frontal par fermeture éclair. Comprend des pochettes à cosmétiques.

REF.: **A569**

Troya Backpack
Sac à dos Troya

For transporting hairdressing equipment and cosmetics. With plenty of compartments and pockets to transport the material safely. Access to the material with vertical backpack.

Pour le transport du matériel de coiffure et des produits cosmétiques. Comprend de nombreux compartiments et poches pour transporter le matériel en toute sécurité. Accès au matériel de manière verticale.

REF. PAW: **F234** REF. LOGO: **F235**

Multifunction Case
Malette Multifonctions

Semi-rigid nylon case with compartments for carrying grooming tools and cosmetics. Includes shoulder strap.

Mallette en nylon semi-rigide avec des compartiments pour transporter des outils de toilettage et des cosmétiques. Comprend une bandoulière.

REF.: **F227**

Tool Bag
Mallette à Outils

Semi-rigid nylon case with handle. 3 compartments - 2 open compartments and 1 front compartment for scissors. Includes shoulder strap.

Étui en nylon semi-rigide avec poignée. 3 compartiments - 2 compartiments ouverts et 1 compartiment frontal pour les ciseaux. Comprend une bandoulière.

REF.: **A572**

6-Space Work Belt
Ceinture de Travail à 6 Compartiments

Fabric waist work belt.
6 compartments.
Adjustable.

Ceinture de travail en tissu.
6 compartiments.
Réglable.

REF.: **F322**

Buckle Work Belt
Étui-ceinture de Travail à Boucle

Waist work belt. 4 scissor compartments and 2 brush compartments. Includes adjustable strap.

Étui-ceinture. 4 compartiments pour ciseaux et 2 compartiments pour brosses. Comprend une sangle réglable.

REF.: **F343**

Chic Work Belt
Holster-ceinture de Travail Chic

Can be worn over the shoulder or around the waist. 4 scissor compartments and 2 brush compartments. Includes adjustable strap.

Peut être porté sur l'épaule ou autour de la taille. 4 compartiments à ciseaux et 2 compartiments à brosses. Comprend une sangle réglable.

REF.: **F344**

Multi-Compartment
Multi-Compartiments

9 Compartments.
Perfect for travel.

9 compartiments.
Parfait pour les voyages.

REF.: **F228**

Black Tool Case
Étui à Outils Noir

Waist or shoulder tool case.
6 compartments.
Strap included.

Étui à outils pour la taille ou l'épaule.
6 compartiments.
Sangle incluse.

REF.: **F346**

Large Work Belt
Grande Ceinture de Travail

Work belt for easy access to tools whide working. Adjustable strap.

Ceinture de travail pour un accès facile aux outils pendant le travail. Sangle réglable.

REF.: **F353**

Scissor Wrap
Trousse Enroulable pour ciseaux

Roll-up wrap for scissors and stripping knives. With safety-tab. Elastic band closure. 11 compartments.

Trousse de rangement enroulable pour ciseaux et lames de stripping. Avec languette de sécurité. Fermeture par bande élastique. 11 compartiments.

REF. GREEN: **F347**
REF. PINK: **F391**
REF. LIGHT BLUE: **F392**
REF. GREY: **F393**

Blades Wrap Roller
Trousse Enroulable pour Têtes de Coupe

Roll-up wrap for all type of clipper blades (A5, A5 wide, Aesculap,...) 9 compartments. In 2 colors.

Trousse enroulable pour tous types de têtes de coupe de tondeuse (A5, A5 large, Aesculap,...) 9 compartiments. En 2 couleurs.

REF. PINK: **F394**
REF. GREEN: **F395**

Scissors Case
Étui à Ciseaux

NEW NOUVEAU

Folder style case with zip fastener. 20 compartments for scissors with a protective sheet in the middle to avoid scratching.

Étui double plié en forme de dossier avec fermeture à glissière. 20 compartiments pour ciseaux composés de 2 bandes élastiques par ciseaux. Et un séparateur avec poche qui protège du frottement.

REF.: **MKTESTIJERA**
27 x 39 cm

Royale cases
Etuis Royale

Scissors and blades cases to hang from the waist or shoulder during work.

Etuis pour ciseaux et lames à accrocher à la taille ou à l'épaule pendant le travail.

REF. PINK: **F398**
REF. YELLOW: **F399**
REF. GREEN: **F401**
REF. LIGHT BLUE: **F402**

Practical Dog Grooming Guide
Guide Pratique du Toilettage pour Chiens

Professional grooms with step-by-step guide. Detailed trims with simple and clear solutions. Up-to-date styles with techniques adapted to each breed. **Aimed at all professionals of the Dog-Grooming world**. Original illustrations with transparencies. The book includes 352 pages with **41 breeds.**

Toilettage professionnel avec guide pas à pas. Des coupes détaillées avec des solutions simples et claires. Des styles actualisés avec des techniques adaptées à chaque race. **Destiné à tous les professionnels du monde** du toilettage canin. Illustrations originales avec transparents. Le livre comprend 352 pages regroupant **41 races**.

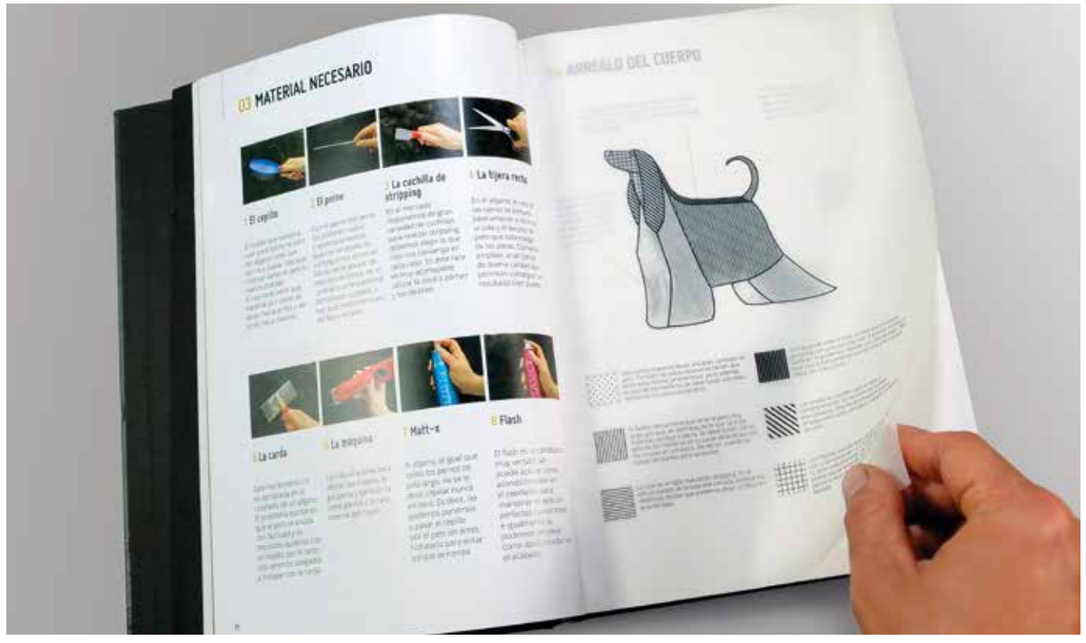
REF. SPANISH: **Y864**

Encyclopedia Of Dog Grooming
Encyclopédie du Toilettage Canin

Technical explanations of Stripping, Scissors and Clipper. Step by step explanation of each job, with a total of 32 breeds. Ideal as a working guide. Addressed to amateurs, beginners and professionals. **Edited by:** Artero Technics. **Author:** Ángel Esteban.

Explications techniques en matière de stripping, de ciseaux et de tondeuses. Explication étape par étape de chaque tâche, avec un total de 32 races. Idéal en guise de guide de travail. S'adresse aux amateurs, aux débutants et aux professionnels. **Édité par:** Artero Technics. **Auteur:** Ángel Esteban.

REF. SPANISH: **Y923**
REF. ENGLISH: **Y929**
REF. PORTUGUESE: **Y819**
REF. ITALIAN: **Y821**



ARTERO
INTERNATIONAL ACADEMY

Training with future – Dog grooming and esthetics
Formation axée sur l'avenir – Toilettage et esthétique du chien

More than
2.000 trainees
since 2013

Plus de
2.000 stagiaires
depuis 2013

ÁNGEL ESTEBAN
Responsable de Artero International Academy
Responsable de Artero International Academy

FILIPE COSTA
Jefe de Estudios de Portugal
Jefe de Estudios de Portugal

With more than 100 years experience in the dog grooming world, since 2012 ARTERO is shaping a new training project, **ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY (AIA).**

This training method expects to professionalise grooming training world wide within a sector in constant growth.

For this project, AIA Managers choose the best professionals covering the entire territory and unify them under the same training method.

ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY is in charge of finding and managing the distribution of the trainees, as well as to provide the necessary equipment for the training course. Each trainee will be covered by an insurance during the internship and will be provided with a diploma and access to AIA's employment program in the end of the training course.

These last years thousands of trainees have successfully completed AIA's training in Spain, Portugal, Italy, Chile and Rumania. This has pushed Artero to export the **ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY** to new countries... with the target of soon reaching a worldwide training network.

Forte de plus de 100 ans d'expérience dans le monde du toilettage canin, ARTERO façonne depuis 2012 un nouveau projet de formation, **ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY (AIA)**.

Cette méthode de formation entend professionnaliser la formation au toilettage dans le monde entier, dans un secteur en perpétuelle croissance.

Pour ce projet, les responsables de l'AIA choisissent les meilleurs professionnels couvrant l'ensemble du territoire et les réunissent sous une même méthode de formation.

ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY a pour mission de trouver et de gérer la répartition des stagiaires, ainsi que de fournir le matériel nécessaire à la formation. Chaque participant sera couvert par une assurance pendant la durée de la formation et recevra un diplôme et un accès au programme d'emploi de l'AIA à la fin de la formation.

Ces dernières années, des milliers d'étudiants ont suivi avec succès les formations de l'AIA en Espagne, au Portugal, en Italie, au Chili et en Roumanie. Cela a poussé Artero à exporter l'**ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY** dans de nouveaux pays... l'objectif étant d'atteindre bientôt un réseau de formation mondial.

ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY SPAIN
info@arteroacademy.com
Ph. +34 658 878 251
www.arteroacademy.com

ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY PORTUGAL
info@arteroacademy.pt
Ph. +351 912 958 585
www.arteroacademy.com

ARTERO INTERNATIONAL ACADEMY ITALY
Ph. +39 333 266 3548
info@arteroacademy.it
www.arteroacademy.it

Technical service
Service technique

UNITED KINGDOM AND NORTHERN IRELAND

At ARTERO we have the latest high-tech equipment for any type of sharpening or repair, with maximum speed and precision. Using our century-old, personalized techniques, your tools will be treated with care and given a brand-new lease of life. Our team of professionals is specialized in repairing ARTERO clippers, hairdryers, and straighteners, both current and discontinued models. We are specialists in the sharpening of all types of scissors and blades, of any brand.

REPAIR IN 4 EASY STEPS

1. Protect your tools properly and send them to ARTERO UK Ltd at Unit 18 The Ringway Centre, Beck Road, Huddersfield, HD1 5DG, United Kingdom. We will not accept deliveries with postage due on delivery.

2. Fill in the form of our website (www.artero.com) and enclose it in the parcel with your details (name, customer code, contact telephone number, ship to and invoice to address, material sent, method of payment, etc).

3. Once we receive the material, we will have it repaired in approx. 48 hours (*).

4. We will send you your material with freight paid at the address that you have mentioned.

(*) During peak season, we could suffer some delays.

For any query, please visit the following QR code or contact our Technical Service team at:

Phone: **+44 1484799900**
Email: **sales.orders.uk@artero.com**

FRANCE

Chez ARTERO, nous disposons des équipements de dernière génération pour tout type d'affûtage ou de réparation, avec une rapidité et une efficacité maximales. Nous continuons à utiliser des techniques manuelles et personnalisées, en conservant l'essence qui nous caractérise depuis tant d'années. Notre équipe de professionnels est spécialisée dans la réparation des machines, des séchoirs et des fers à lisser ARTERO, qu'il s'agisse de modèles actuels ou de modèles obsolètes. Nous sommes spécialisés dans l'affûtage de tous les types de ciseaux et de têtes de coupe, qu'il s'agisse de nos propres marques ou d'autres.

Pour connaître les conditions, scannez le code QR suivant :

Pour tout renseignement, veuillez contacter notre équipe du service technique à l'adresse suivante.
Email: **jf.sentana@artero.com**

WORLDWIDE

Contact: **export@artero.com** or **export.petcare@artero.com**

Sales process & warranty
Conditions de ventes et garantie

SALES TERMS
Our warehouses have stock in order to supply the material as quickly as possible. You can place your orders online, by phone, email or if you prefer, you can visit us in your nearest store. **Deliveries will be made from Monday to Friday, except holidays.** For more information consult our web: **www.artero.com** or our **QR code.**

GUARANTEE
100% Artero Warranty.
As established by the European directive 199/44/CE and royal decree law 7/2021 the warranty period for the professional customer is 1 year and 3 years for the private customer.

UK AND NORTHERN IRELAND

CONDITIONS DE VENTE
Nos entrepôts disposent de stocks afin de pouvoir fournir le matériel dans les délais prévus et le plus rapidement possible. Vous pouvez passer vos commandes en ligne, par téléphone, par courrier électronique ou, si vous le préférez, en nous rendant visite dans nos points de vente les plus proches. **Les livraisons seront effectuées du lundi au vendredi, hormis les jours fériés.** Pour plus d'informations, veuillez consulter notre site web **www.artero.com ou notre code QR.**

GARANTIE
Garantie 100% Artero.
Comme établi par la directive européenne 199/44/CE et le décret-loi royal 7/2021, la période de garantie pour les clients professionnels est de 1 an et de 3 ans pour les particuliers.

FRANCE

SOCIAL NETWORKS / RESEAUX SOCIAUX
Follow us on social networks to keep up to date with all the latest news and views.
Suivez-nous sur les réseaux sociaux pour être au courant des dernières nouvelles, mises à jour et événements.

EXPORT DEPARTAMENT
Pau Thió
Export Manager
Mobile: **+34 615 26 43 96**
Email: **pau.thio@artero.com**

Anna Marzo
Export Area Manager
Mobile: **+34 687 847 346**
Email: **export.petcare@artero.com**

Òscar Pla
Export Area Manager
Mobile: **+34 628 61 83 14**
Email: **export@artero.com**

ARTERO LATAM
Manager: **Gastón Cagliero**
Mobile: **+1 (809) 2988598**
Email: **latam.export@artero.com**

ARTERO UK LTD
Unit 18 The Ringway Centre, Beck Road,
Huddersfield, HD1 5DG, United Kingdom
Manager: **Alison Rogers**
Mobile: **(+44) 14 8479 9900**
Email: **customer.serviceuk@artero.com**

ARTERO FRANCE
474 Rue Louis Delage, Cellule 4,
66000 Perpignan.
Manager: **Jean-François Sentana**
Mobile: **+33 (0) 764423542**
Email: **jf.sentana@artero.com**

ARTERO USA INC
Jupiter. FL 33458
Manager: **Lulú Rodríguez**
Mobile: **+1 (561) 2955328**
Email: **infoarterousa@artero.com**

ARTERO SPAIN_HEADQUARTERS
C/ Narcís Monturiol, 2 – 4
08339 Vilassar de Dalt,
Barcelona, Spain
Contact: **Paola Villalongue**
Email: **backofficeartero.com**

ARTERO TECHNICAL SERVICE
C/ Narcís Monturiol, 2 – 4
08339 Vilassar de Dalt,
Barcelona, Spain
Email: **infosat@artero.com**

ARTERO |

musa

Member of the Spanish National Football Team

Membre de l'Equipe Nationale Espagnole de Football

Musa is a Spanish water dog and is the protagonist of the project between the Spanish Football Federation (RFEF) and Artero. Its purpose is to raise awareness in society about the importance of the care and value of pets. It will be the talisman of the men's and women's national team for the next few years.

Musa est un chien d'eau espagnol et est la protagoniste du projet entre la Fédération Espagnole de Football (RFEF) et Artero. Son objectif est de sensibiliser la société à l'importance des soins et à la valeur des animaux de compagnie. Elle sera le portebonheur de l'équipe nationale masculine et féminine pour les années à venir.

Official Partner of the Spanish National Team

Partenaire Officiel de la Fédération Espagnole de Football

www.artero.com

SINCE 1909

ARTERO

Inspiring Style

ARTERO
INTERNATIONAL GROUP · SINCE 1909

artero.com

Official Partner of the
Spanish National Football Team

Partenaire officiel de
l'Équipe Nationale Espagnole de Football

DOWNLOAD CATALOGUE
TELECHARGER LE CATALOGUE

REF.: **Y296**

8435037105688